



AÑO L — N.º 16.810.



## EE. UU. Estaría Dispuesto a Ofrecer a la U. Soviética Garantías de no Agresión

Nueva York, 6 (AL). — "Los Estados Unidos y sus aliados del mundo libre están celebrando consultas urgentes para hallar los medios de persuadir al Kremlin de que participe en una conferencia para prohibir la guerra y poner fin a la competencia en la fabricación de armas atómicas". Así se expresó hoy el Secretario de Estado, John Foster Dulles. Agregó que "su gobierno estudiaba la posibilidad de ofrecer a Rusia, garantías de no agresión".

La contingencia de paz o de guerra es hoy la contingencia más grave de la historia de la humanidad, dijo. También indicó que las garantías tendrían valor en todo el mundo.

Más adelante, declaró Foster Dulles, "las nuevas armas de hidrógeno y de cobalto colocan al hombre frente al mayor peligro de su historia y de su civilización. Estamos dispuestos a dar garantías, pero abrigamos la esperanza de obtener de los soviéticos pruebas evidentes de su buena fe y de su buena voluntad en pro de la paz". Una de las pruebas de buena voluntad anunciada por Foster Dulles fue que el Soviet, se declare dispuesto a conferenciar sobre los tratados de paz con Austria y Alemania.

### OPINION DE CHURCHILL

Londres, 6 (AL). — El convenio hispano-norteamericano en el criterio de la Unión Soviética significa un obstáculo para el logro de la paz en Europa. Por otra parte, el Premier de Inglaterra, sir W. Churchill, se ha interesado en la redacción de un plan en el que esté considerada la garantía de no agresión a la Unión Soviética, a fin de liquidar la guerra fría entre Oriente y Occidente. El plan en cuestión contemplaría el rearme de Alemania, dentro de la estructura del pacto de mancomunidad defensiva europea, que cuente con un pacto complementario parecido al de Locarno a fin de que el rearme alemán no despierte nuevas susceptibilidades en el gobierno ruso.

El Ministro de Relaciones Exteriores de Gran Bretaña, con el objeto de hacer realidad el plan mencionado, ha ordenado al Ministerio de Relaciones Exteriores de Gran Bretaña que confeccione un plan que contenga términos parecidos al del histórico documento de Locarno, donde resaltan las garantías de no agresión a la Unión Soviética. El Premier Churchill declaró que el anteproyecto sería presentado al gobierno de Washington para su consideración.

## 23,000 MINEROS CHILENOS PARARON DURANTE 24 HORAS

Concepción, 6 A.L. — Se ha cumplido el paro de veinticuatro horas por veintitres mil obreros carboneros de Huachipato, afectando el movimiento a las minas de Lota, Suárez y Liqueu. A este conflicto se suma el mantenido por cinco mil obreros de Schwager, cuyo paro ha sido decretado ilegal y tiene carácter de solidaridad con los trabajadores textiles de la provincia. Esta última huelga espera la decisión del tribunal arbitral.

## EL PREMIER FRANCÉS DEBERA APLAZAR SU VIAJE A EE. UNIDOS

París, 6 (AL). El Gobierno francés, que está empeñado en finalizar el tratado del ejército europeo, decidió pedir al premier Laniel que aplazara su viaje a Estados Unidos. El señor Laniel tenía el propósito de discutir en Washington ciertas cláusulas del tratado.

El Ministro del Exterior Georges Bidault maniobró para impedir que viaje el premier francés. La tesis del señor Bidault era que el señor Laniel debería presentarse antes del fin del mes ante la Asamblea Nacional Francesa para discutir el tratado.

El Tratado mismo tiene muchos adversarios en la Cámara y el señor Georges Bidault está considerado como uno de los más peligrosos adversarios del ejército europeo.

En los entretelones de la Cámara ciertos observadores estiman que la maniobra de Bidault podría ser una trampa destinada a hacer caer a Laniel.

## FIGUERES ESTUDIA LOS PROBLEMAS DE LA AMERICA LATINA

Quito, 6. A. L. — Como estaba anunciado, llegó a esta capital el Presidente electo de Costa Rica, Ing. José Figueres. Después de las entrevistas de rigor, al ser interrogado, expresó que no tenía frases despectivas contra Albizu Campos. Aclaró que durante su intervención a favor del indulto del líder portorriqueño, sin intención de dañarlo manifestó que era un extraviado mental.

En lo concerniente al motivo de su visita, Figueres declaró que tiene interés en estudiar las realidades del hemisferio, para buscar soluciones de acuerdo con los principios del interamericanismo. Dijo también que viajó por tierra de Guayaquil a Quito con el propósito de adquirir un conocimiento mayor sobre la República del Ecuador, habiendo satisfecho su curiosidad.

Refiriéndose a la revisión de tratados internacionales, dijo que la revisión es imperativa porque con ella la justicia y el derecho tendrían real aplicación.

## Hablando en la ONU., Remón Abogó por el Arbitraje como Medio para Evitar la Guerra

Naciones Unidas, 6 (USIS). — El presidente José Antonio Remón de Panamá, recibió ayer la bienvenida oficial de la Asamblea General de las Naciones Unidas, y al dirigirse a esa asamblea refirió la firme fe de su país en la organización mundial y expresó la esperanza de que alcance éxito en sus labores.

Declaró que todos los recursos de la humanidad debían emplearse para ayudar a que las Naciones Unidas puedan abolir la guerra. Instó a los estados miembros a fundar sus políticas en la dignidad y la igualdad de los seres humanos.

El presidente Remón expresó también gratitud por la ayuda que Panamá ha recibido de las Naciones Unidas, particularmente en el campo del desarrollo económico y de parte del Fondo de Emergencia para la Niñez de las Naciones Unidas.

El presidente Remón fue saludado por Madame Vijaya Lakshmi Pandit, de la India, presidenta de ese organismo.

Luego de un breve recorrido por la sede de las Naciones Unidas, el presidente Remón fue huésped de honor en una recepción ofrecida por Dag Hammarskjöld, Secretario General de las Naciones Unidas. En el almuerzo fue huésped de los diplomáticos latinoamericanos acreditados a la organización mundial.

El presidente Remón declaró a los periodistas que estaba agradecido al presidente Eisenhower por la cordial recepción que le dió en la Casa Blanca y por sus seguridades de que determinados problemas relativos a una diferencia en los salarios de que gozan ciudadanos panameños y norteamericanos en la zona del Canal, serían resueltos. También declaró que la discusión de propuestas revisiones en el tratado entre los Estados Unidos y Panamá no significa que Panamá desea que los Estados Unidos abandonen la zona del Canal.

El presidente Remón y su esposa partirán por avión a Panamá a primeras horas del miércoles.

## EL GRAL. CLARK Y SU SUBSTITUTO



EL GENERAL JOHN E. HULL (Izquierda) ES RECIBIDO EN Tokio por el general Mark W. Clark, comandante supremo de las fuerzas de las Naciones Unidas en el Lejano Oriente a quien sustituirá en dicho alto mando.

## El Presidente J. Perón Otorgó Condecoraciones a Altos Jefes del Ejército Paraguayo

Asunción del Paraguay, 6 (A. L.). — En brillante ceremonia realizada en la sede de la primera división de Caballería "Coronel Toledo", en Campo Grande, el presidente de la Argentina, general Juan Domingo Perón condecoró ayer a altos jefes paraguayos, reafirmando los fraternales lazos que unen a ambas naciones.

El presidente Perón llegó a Campo Grande acompañado del presidente del Paraguay, Federico Chávez y demás miembros de la comitiva, siendo recibidos por el comandante del Cuerpo, teniente coronel Néstor Ferreira y la plana mayor, junto a los cuales visitó las instalaciones.

Posteriormente los distinguidos huéspedes fueron agasajados con un almuerzo a cuyo término hizo uso de la palabra el presidente Perón para imponer la insignia de la Orden Nacional al Mérito Militar, al comandante en jefe de las Fuerzas Armadas paraguayas, general Alfredo Strommer y Ferreira, expresando: "Para un viejo soldado como yo no puede haber honor más insigne y satisfacción más profunda que colocar esta insignia en vuestro pecho de valeroso soldado paraguayo, cubierto de gloria en los campos de batalla".

### OBSEQUIOS A PERON

Agradeció Strommer y a continuación Ferreira ofreciendo a Perón un banderín de la Primera División de Caballería, y un nanduti y un poncho tejido, expresando que el primero era símbolo de trabajo paraguayo y el segundo lo llevan los hombres austeros y sanos de espíritu en nuestro campo, como usted, mi general.

El canciller argentino, Gerónimo Remorino también recibió un caso de campaña de la Caballería paraguaya. Para agradecer los obsequios hizo uso de la palabra Remorino, expresando: "agradezco con profunda emoción este recuerdo que la generosidad nunca desmentida de los soldados paraguayos ha querido que lleve a mi país como expresión de lo bien que saben cómo quiero al Paraguay. Pero el cariño mío y este amor al Paraguay no está sólo en el sentimiento personal".

Seguidamente, en emotiva escena, Perón prendió en el pecho del ministro de Defensa Nacional, general Francisco Caballero Alvarez, un distintivo de oro, emblema de las fuerzas andinistas. Luego pronunció un breve discurso el presidente Chávez, quien declaró: "Me encuentro sintiendo la emoción de la despedida. Dentro de pocas horas el general Perón abandonará nuestra capital. Pero tenemos la intensa alegría de decir que en el breve tiempo que ha permanecido con nosotros nos ha dejado su corazón, y se lleva el

## India se Propone Retirar sus Tropas Neutrales de Corea

Nueva Delhi, 6 A.L. — A raíz de los incidentes que opusieron los prisioneros anti-comunistas a las fuerzas indias enviadas a Corea, conforme a los términos del armisticio, para vigilar la corrección de "la reeducación de los prisioneros", el gobierno indio, según fuentes oficiales, indicó que tenía el propósito de evacuar sus fuerzas de Corea.

En los círculos competentes se asegura que para mantener sus fuerzas en pie el Gobierno de Nueva Delhi pedirá al Comando de las Naciones Unidas "garantías para un justo cumplimiento del convenio sobre los prisioneros de guerra".

## La Carta de las N. Unidas es un Pacto de no Agresión, Dijo el Sec. de Estado J. F. Dulles

Washington, 6 (USIS). — El Secretario de Estado Dulles dijo hoy que la Carta de las Naciones Unidas constituye un pacto de no agresión con la Unión Soviética, pero que Alemania, Austria y Corea que no son miembros de las Naciones Unidas, representan casos especiales.

Interrogado en su conferencia de prensa acerca de las propuestas para un pacto de no agresión con la Unión Soviética, el Secretario Dulles dijo que existe ya un pacto de tal naturaleza en la Carta de las Naciones Unidas. Dijo, sin embargo, que los Estados Unidos están consultando con el Canciller Adenauer de Alemania Occidental y con los británicos y franceses sobre la posibilidad de un pacto de no agresión que involucrara a Alemania.

El Secretario Dulles declaró que el problema general de ofrecer seguridades contra un posible resurgimiento de la agresión alemana es un asunto que está siendo actualmente estudiado.

### AYUDA A ALEMANIA

El señor Dulles dijo que Alemania era una nación a la que se estaba prestando atención especial. Dijo que los Estados Unidos están prestando también intenso estudio a las posibles soluciones de las causas de fricción en aquellas zonas donde el mundo libre se halla en estrecha proximidad con las zonas dominadas por los comunistas.

Interrogado acerca de las relaciones entre las tres zonas, el Secretario Dulles dijo que no cree que la Unión Soviética alimente el temor de intenciones agresivas por parte de Austria o de Corea. Sin embargo, añadió, ambas naciones ocupan posiciones que podrían tener importancia estratégica.

El Secretario Dulles expresó que sería de utilidad resolver estos problemas y poner en claro que los Estados Unidos no tienen el deseo de utilizar las tres zonas para ninguna clase de proposición.

## Son Deficientes los Planes de Construcción de Viviendas en los Países de Latinoamérica

Washington, 6 (USIS). — La escasez de viviendas en la América Latina es algo ya sabido, pero poco se conocía de la gravedad de la situación hasta que la discusión hace unos días en la Unión Panamericana el Comité ad hoc para el estudio de viviendas económicas, integrado por técnicos de 14 repúblicas americanas.

Durante la conferencia de ocho días — a la que asistieron observadores de las Naciones Unidas, del Instituto Interamericano de Estadística, de la Oficina Sanitaria Panamericana, de la Organización Interamericana de Cooperación Interamericana y de la Organización Internacional del Trabajo — los informes traídos de muchas partes de nuestra América revelaron las deficiencias en los programas públicos de vivienda.

### FACTORES AGRAVANTES

El arquitecto Anatole Solow, primer asesor técnico del comité, declaró que agravan el problema la creciente población de la América Latina, la migración hacia los centros urbanos y las dificultades financieras y técnicas. Según dijo el señor Solow, la población urbana está aumentando con una rapidez dos veces mayor que la población rural y el crecimiento de las ciudades con más de 100.000 habitantes es tal que posiblemente dupliquen su población en los próximos diez años. Esa migración del campo a la ciudad está creando problemas sociales y de salud pública típicos de los arrabales.

Bajo la presidencia del señor José Ramón Rodríguez, Embajador de la República Dominicana a la Organización de Estados Americanos, los delegados se mostraron decididos a tomar medidas para subsanar la crisis de viviendas en la América Latina.

Primero, el comité resolvió adoptar el término "viviendas de interés social" en vez de "viviendas económicas", para así subrayar la apremiante necesidad de hogares higiénicos y adecuados.

### VIVIENDAS EN SERIE

Luego el comité apoyó los varios proyectos para traducir las "grandes posibilidades" de mejoramiento tecnológico en términos de viviendas; a ese fin el comité recomendó la uniformación máxima de materiales, tales como ladrillos, ventanas, puertas e instalaciones de servicios higiénicos, y el uso de unidades convencionales, o "modulares", en la fabricación. Todo esto estimularía la construcción en serie de viviendas a precios reducidos.

Los delegados recomendaron que se modernice y simplifique el plano de las casas para que, a

los agresivos. Dijo que en su reciente discurso ante las Naciones Unidas él declaró que los Estados Unidos no tienen la intención de reforzar el poderío norteamericano en Asia, y que desean retirarse de Corea tan rápidamente como sea posible.

### ACTITUD DE EE. UU.

El señor Dulles manifestó que los Estados Unidos están tratando de obrar con imaginación, comprendiendo que los asuntos en juego en la situación internacional son ahora mayores que nunca antes en la historia.

Un periodista señaló que el Presidente Eisenhower, en su conferencia de prensa de la semana pasada, habló de una urgente necesidad de conocer las intenciones de la Unión Soviética en vista de la mayor efectividad de las armas.

El señor Dulles dijo que los Estados Unidos están tratando constantemente de apreciar tanto las capacidades como las intenciones de la Unión Soviética.

Recordó que el Presidente y él han declarado reiteradamente que los Estados Unidos están aguardando ansiosamente actos de parte de la Unión Soviética que pudieran servir como una guía para conocer las intenciones de ese país.

Hasta ahora, dijo el señor Dulles, todo ha sido completamente negativo en este respecto. Destacó la negativa de los comunistas a contestar a una nota de las Naciones Unidas sugiriendo el sitio y fecha para la conferencia política sobre Corea, según lo establecido en el acuerdo de armisticio.

Respecto a la función de la Carta de las Naciones Unidas como un pacto de no agresión, el señor Dulles hizo notar que la Carta prescribe que todos los miembros deben abstenerse en sus relaciones internacionales de la amenaza o el uso de la fuerza. Agregó que sería difícil agregar mucho a la Carta.

El Secretario Dulles expresó que sería de utilidad resolver estos problemas y poner en claro que los Estados Unidos no tienen el deseo de utilizar las tres zonas para ninguna clase de proposición.

En cuanto a la mano de obra, el comité recomendó que se asignara mayor importancia a la enseñanza de oficios relacionados con la construcción de viviendas, y asimismo, mostró el mayor entusiasmo por el Centro Interamericano de Vivienda que la OEA estableció en Bogotá en 1951.

Los delegados también se manifestaron en favor del plan de ayuda mutua, mediante el cual los vecinos de un sitio se juntan para construir ellos mismos sus viviendas bajo la dirección de técnicos designados por el gobierno.

### ENSEÑANZA TECNICA

En cuanto a la mano de obra, el comité recomendó que se asignara mayor importancia a la enseñanza de oficios relacionados con la construcción de viviendas, y asimismo, mostró el mayor entusiasmo por el Centro Interamericano de Vivienda que la OEA estableció en Bogotá en 1951.

Los delegados también se manifestaron en favor del plan de ayuda mutua, mediante el cual los vecinos de un sitio se juntan para construir ellos mismos sus viviendas bajo la dirección de técnicos designados por el gobierno.

Antes de clausurar sus sesiones, el comité nombró a cuatro de sus miembros residentes en Washington para que colaboren con la división de viviendas y planeamientos de la Unión Panamericana en la preparación de un informe definitivo que ha de rendirse al Consejo de la ECO-SOC. Si el consejo lo aprueba, el informe será presentado a la décima conferencia.

## MIL PERSONAS EVACUAN LA ZONA DEL RIO URUGUAY

Buenos Aires, 6 A.L. — La Prefectura General Marítima informó que la creciente del Río Uruguay ha obligado proceder a la evacuación de alrededor de mil personas que se encontraban habitando en las poblaciones situadas en las márgenes del río. Anunció que en esa tarea están colaborando destacamentos de las localidades de Santo Tomás, Concordia y Paso de los Libres.

## Orden Judicial contra La Huelga de Obreros Portuarios en EE. UU.

Nueva York, 6 (A. L.). — En ejecución de la ley Hartlet Taft, el juez federal Edward Weinfeld, redactó una orden judicial para obligar a los estibadores en huelga a reanudar sus actividades en los puertos de la costa del Atlántico.

AVISOS ESPECIALES

MAX SCHNEEMANN Sucesor

PRADO Nº 123 FRENTE HOTEL SUCRE Comedor nuevo 16 piezas Living 4 piezas desde 29.500. Living 5 piezas desde 36.900. Calentador de agua para baño, 120 litros, 220 v. Ropero 2 cuerpos Escritorios 4 y 7 cajones

ALQUILO

Departamentos grande y pequeño, todo confort, calle Federico Zuazo, 426.

VENDO MOTOR

Luz eléctrica 1 H. P. a gasolina. Mariscal Braun, 8. entre Corcolec y Sucre.

EN VENTA

Por Bs. 460.000 terreno 300 m2 con tres habitaciones en Cal conlura F. A. M. A. S. Referencias: Radio La Paz, de horas 10 a 12 y de 16 a 18.

VAGONETA

Ocho asientos compro urgente. Referencias: Garage Unión, Avenida Busch.

EN CALACOTO

Vendo lote en esquina sobre avenida. Tratar: Colón esquina Comercio. Droguería Unión, mañanas de 11 a 12.

ELECTRICISTA

Necesito maestro electricista, especializado en líneas aéreas, para viajar. 20 de Octubre, 520.

MOTIVO VIAJE

Vendo máquina de escribir Underwood nueva, por Bs. 55.000 Jiménez, 699.

MOTOR LUZ

Koler; balanza plataforma en venta. Referencias: Riobamba, 27.

Camión Renault

2,5 toneladas, 15.000 kms recorrido, casi nuevo; motor dos H. P. trifásico vando. Isabel la Católica, 826, de 13 a 18.

LAVANDERIA

Vendo instalación completa de lavandería, funcionamiento eléctrico, local céntrico. Referencias: Evaristo Valle, 22. Teléfono 5119.

TERRENO

Vendo 230 m2. en Avenida Chacaltaya, con tres habitaciones. Referencias: Evaristo Valle 22. Teléfono 5119.

AUTOMOVIL

Ford convertible 1949, dos puertas, perfecto estado funcionamiento, vando. Referencias: Sagárnaga, 291.

OCASION

Vendo llantas flamante 9x20; 6,50 x 16. Conchitas, esquina Tejerina, 298.

CHALET

En Sopocachi alquilo completamente amueblado, fridgera, cocina eléctrica, agua caliente, jardines. Pasaje Aspiazu, 79.

LIVING

De cuatro piezas, buenas condiciones, vando Bs. 28.000. Chiquisaca, 180.

CLASES

De inglés se da a niños principiantes. Referencias: Socabaya, 240, tercer piso. Oficina 11.

LOTE TERRENO

Vendo 1.399 m2. íntegro o por separado en la Av. Buenos Aires y Venancio Burgoa. Referencias: Hércules del Acre, 126 o Teléfono 5812.

CORTADOR

Modelista diplomado. Academia Arbitr, Buenos Aires. Ofrece sus servicios modelista confecciones para caballeros, damas, niños. Trabajos lencería. Más informes: A. M. Dorrego Centro, 170. Teléfono 98957. Córdoba, Argentina.

SE VENDE

Un coche cuna nuevo para bebés mellizos. Potosí, 124.

RESTAURANT

Taberna "Milano". Busca cocinero de primera y fiambrero. Presentarse desde 18 horas en adelante.

Aprenda Bailes

Profesor Cervantes. Cisneros, 20 esquina Romero. Saavedra, Miraflores.

NECESITO

Cocinera para Calacoto, con certificados. Comercio, 362. 31007

VENDO

Radio Westinghouse. Comercio, 362. 3107

CHEVROLET

Station Wagon, modelo 52 de ocho asientos, nuevo, con recorrido de 5.600 kilómetros dentro de la ciudad. Se vende. Referencias: Teléfono 6674, horas oficina y 5624, domicilio. 3107

VENTA

Piñero de una pulgada, prensa americana para cebada, motor Delco mil vatios, trifásico. Loayza, 84. 3107

AUTOMOVIL

De Soto 1951 vando poco recorrido o permuto con camión nuevo. Llamar al teléfono 3272 por la mañana. 4107

Llantas compro

7.60 aro 15. Teléfono 6016. Horas oficina. 3107

COCINERA

Sirvienta con certificados necesitase para Calacoto. Referencias: Kaufmann Cobana. Av. Camacho. 3107

MAQUINA

De coser, en venta. Colón, 315. 3107

BUSCA

Matrimonio extranjero busca departamento pequeño céntrico con baño. Casilla 1269. Teléfono 5528. 1107

CASA MODERNA

Vendo de tres pisos, dos amplios y hermosos departamentos, garage, sótano y terrazas en Av. Saavedra Nº 748, parque triangular (Miraflores) o permuto con otra en Sopocachi o San Pedro. Reconoce deuda bancaria. Referencias: misma casa de horas 10 a 19. 4107

Ocasión Living

De cinco piezas casi nuevo Bs. 28.000. Cochabamba, 91, altos (frente Tintorería Japonesa). Verlo de 14,30 a 17 horas. 2107

COCINA

Eléctrica nueva vando. 20 de Octubre, 218. 10107

SE ALQUILA

Habitaciones a señoras. Referencias: Salón de Peñados Susy. Yanacocha, de 14 a 18. 2107

COMPRO

Máquina cortadora cuchilla vertical para corriente 110 o 220 para cortar géneros de lana y algodón. Referencias: Avenida Montes, Nº 963. 2107

VENDO

Cochecito alemán para nene. Genaro Sanjines, 417. 3107

OCASION

Vendo máquina industrial "Singer", máquina "Sepal" pedal, máquina de escribir portátil. Ingavi, 565. 3107

VENDO

Living ocasión. Núñez. Mayor Lopera, 570. Fiesta General Olímpic. 3107

VENDO CAMION

International L. 190. Completamente nuevo. Referencias: Teléfono 3609. 1107

SE ALQUILA

O vende taller de carpintería, magnífico lugar céntrico. Datos General Luis Lara, 48, antes Recoleta. 5107

COMPRESORA

De aire, en venta, completamente nueva, también una rejilla para colectivo y asientos para el mismo. Referencias: Avenida Saavedra. Teléfono 5208. 3107

SE VENDE

Por motivo de viaje, abrigo de piel, juego de comedor, salita, servicio, ropero. Avenida Buscho, 693. 3107

EN SOPOCACHI

Se alquila departamento moderno a dos cuartos de la Plaza Abaroa. Teléfono Nº 6789. 1107

SIRVIENTA

Se necesita inútil presentarse sin certificados. Se paga buen sueldo. Referencias: Casa Ateliar. Avenida Villazón, 451. 3107

MUNDOS GEMELOS

Se vende. Av. Ecuador, 1060.

PIANO ALEMAN

Se vende. Av. Ecuador, 1060. 3107

CAMIONETA

Vendo nueva, poco recorrido, modelo 52 media tonelada. Av. Iturralde, 207. Teléfono 3273. 3107

OCASION

Vendo living, chiffonnier, mesas de noche, máquina de escribir. Remington flamante. Corcolec, 235. 1107

ESCOBAS

Vendo escobas peruanas de superior calidad a Bs. 260 unidad. Mariscal Santa Cruz, 367. 3107

AUTOMOVIL

Chevrolet 1951, lujosamente equipado vando. Mercado, 42, altos. 3107

VENDEMOS

Cortinas metálicas, nuevas. Ilampu, 585. 4107

INODOROS

Alambre tejido, lavamanos, calefón, balanzas para mostrador, codos, tes, azulejos. Vendemos: Indaburu, 312. 2107

SE ALQUILA

Chalet independiente con amplio jardín, en la mejor zona de Sopocachi. Referencias: Teléfono 3978. 3107

ACORDEON

Italiano se vende 120 bajos, seis registros flamante. Potosí, 501. Dr. Quevedo. 3107

TORNO DENTAL

Eléctrico se vende, de pared SS Wite. Potosí, 501. Dr. Quevedo. 3107

MOTORES

Trifásicos dos y tres caballos, vando. Almirante Grau (callejón) entre General González y Zollo Flores, Nº 4. 2107

CASILLA

De correo se precisa en alquiler o transferencia. Teléfono 3510. Sr. Arroyo. 2107

AUTOMOVIL

Muy buen estado, vando. Murillo, 267. 5107

RAQUETA

Slazenger tipo IC, reglamentaria, vando. Strongest, 275, altos. 2107

COMPRESORA

Nueva para 180 libras vando Tejada Sorzano, 61. Teléfono 4803. 5107

CERVEZA

Especial Oriente, vando. Mercado, 269. Oficina 12. 1107

CAMIONETA 1949

Chevrolet vando. Mercado, 269. Oficina 12. 1107

LOTE

1.500 metros cercado con casa, vando. Mercado, 269. Oficina 12. 1107

OCASION

Máquina de coser medio uso. Referencias: Colón, Nº 132 (segundo patio altos). 2107

LICUADORA

Vendo, sin uso, dos velocidades. Edificio Stekinger. Oficina 6. 2107

RADIO

Para automóvil, vando. Teléfono 2784. 2107

CERVEZA

Especial para el Oriente, puesta Alto, vando. Avenida 6 de Agosto, 740. 2107

LLANTAS

Aro 18 y otras medidas vando. Mercado, 269. Oficina 12. 1107

SE VENDE

Dos balanzas para mostrador. Murillo, 159. 7107

ALQUILO

Pieza amueblada con pensión a caballero honorable. Teléfono 3835. 3107

MODAS HAYDEE

Diplomada en Buenos Aires con medalla de oro, puntualidad, corte impecable. Avenida Villazón Pasaje Bernardo Trigo, Nº 12. 3107

AUSTIN

En venta automóvil Austin 1951 en perfecto estado. Referencias: Avenida Manco Kaucac, 349. 4107

Alcohol blanco

Por mayor vando. Mercado, 269. Oficina 12. 1107

COCHE CUNA

Vendo ocasión. Claudio Sanjines, 209, bajos Miraflores. 3107

VENDO CASA

Próxima Prado, modernos departamentos confortables. Potosí, 73. Oficina 4. 2107

VENDO

Tocadiscos tres velocidades, máquina de escribir de escritorio y pequeña batidora eléctrica, flamantes. Tumusla, 556. 2107

VENTAS

Ocasionales, Living con cuatro sillones tipo Morris (sin sofá) y mesa grande Bs. 35.000; pick-up para discos corrientes Bs. 12.000; cocina sueca de mesa de una sola hornilla grande para 220 v., Bs. 9.500; mesita nueva para living Bs. 2.000. Calle Yanacocha, Edificio Asbún, ascensor, quinto piso. Oficina 2. 1107

RADIO

Por Bs. 42.000 reloj de pared cuerda para 15 días Bs. 20.000; estufa eléctrica especial para cuarto de baño Bs. 10.000. Jenaro Sanjines, 369, altos de 12 a 14 y 19 adelante. 1107

DINERO

Presto sobre prendas. Teléfono 2619. 3107

VENDO

Automóvil. Chevrolet 38, recién reparado. Sagárnaga final Garage Muñoz. 2107

KIOSKO

En venta. Referencias: Jenaro Sanjines, 311. 2107

190.000

Doy en anticresis, tienda, tras tienda, cocina. Referencias: Con taloría, preguntar por Rafael Peñaranda. 2107

NIÑERA

Se precisa. Se paga buen sueldo. Avenida Arce, 1505. 3107

VAJILLA

Inglesa doce personas 30.000, vando. Comercio, 569, interior, Sra. Taboada. 1107

DOS RADIOLAS

VENDO DE OCASION: Una "Echophone" cuatro bandas, Webster tres velocidades flamante, y una "Stewart Warner" siete tubos cuatro bandas automático. Avenida Camacho, 18, 1er. piso. Teléfono 3027. 1107

RADIO Y PICK-UP

Vendo urgentemente: radio Emerson, Zenith a plus, pick-up VM. Triomatic, 3 velocidades. Av. Camacho, 18, 1er. piso. 1107

MAQUINAS

De escritorio vando a mejor oferta: Flamante con margador automático y dos "Underwood" perfecto estado. Av. Camacho, 18, 1er. piso. Teléfono 3027. 1107

OPORTUNIDAD

Vendo MESA de billar y billares inglesas, para hogar. Av. Camacho, 18, 1er. piso. Teléfono 3027. 1107

PERMUTO

Su radio por una hermosa radiola tres velocidades. Diferencia pagable contado. Avenida Camacho, 18, 1er. piso. Teléfono 3027. 1107

CEDRO

Beniano, vando a precio regalado. Av. Camacho, 18, 1er. piso. Teléfono 3027. 1107

STATION WAGON

Mercury, 1947, vando. Camacho, 45, 1er. piso. Oficina 3. 1107

RADIO

Compro. Camacho, 45, 1er. piso. Oficina 3. 1107

CASA

Vendo. Camacho, 45, 1er. piso. Oficina 3. 1107

COCINA

Eléctrica "Westinghouse", vando. Camacho, 45, 1er. piso. Oficina 3. 1107

CAMION

Chevrolet o G. M. C. compro Camacho, 45, 1er. piso. Of. 3. 2107

REFRIGERADOR

"Westinghouse" vando. Camacho, 45, 1er. piso. Oficina 3. 1107

ALAMBRE

Tejido, vando. Camacho, 45, 1er. piso. Oficina 3. 1107

CASA

Hasta 5.000.000, compro. Camacho, 45, 1er. piso. Oficina 3. 1107

CAMION

Nuevo, compro. Camacho 45, 1er. piso. Oficina 3. 1107

GONDOLA

Modelo 1952 casi nueva, vando. Camacho, 45, 1er. piso Of. 3. 1107

VEHICULOS

Chrysler, 1952; Opel, 1952; Chevrolet, 1952; Chrysler 1951; Studebaker 1951; Ford 2 puertas 1951; Furgoneta G. M. C. 1950; Station Wagon Ford 1950. Camacho, 45, 1er. piso. Oficina 3. 1107

JEEP

Modelo 1952, vando. Camacho, 45, 1er. piso. Oficina 3. 1107

JOYA

De gran valor ofrezco. Camacho, 45, 1er. piso. Oficina 3. 1107

CAMIONETA

Chevrolet 1951, vando. Camacho, 45, 1er. piso Oficina 3. 1107

FORD

Se vende camioneta. Precio de ocasión, de una tonelada. Perfectas condiciones. Referencias: Cuba, 123. 5106

CACHORRO FINO

Compro cachorro fino de perro zorro. Teléfono 8701. 7106

SE NECESITA

Cocinera sirvienta. Avenida Montes, 664. 3106

SIRVIENTA

Con buenos certificados, se necesita. Diríjase a Rosendo Gutiérrez, Nº 226. 3106

VENDO

Pequeña sierra circular con varios accesorios y motor eléctrico 1/2 caballo, corta hasta dos pulgadas; máquina caladora; taladro eléctrico de 1/4", cargador para baterías. Precio ocasión. Referencias: Oficina 3, segundo piso. Edificio Sagrados Corazonos. 3106

GARAGE

Precio en zona San Pedro. Ofertas: a teléfono 3048 y 5649. 3106

SE VENDE

O permuta con automóvil, camioneta o Jeep, lote de 360 m2, completamente amarrallado, situado Villa Copacabana. Referencias: Dr. Belmonte. Camacho, Potosí, 73, en las tardes de 15 a 20 horas. 2106

LICUADORA

**CASA NUEVA**  
Tres departamentos, vende. Calle Sucre. Llamar 4772 de 2 a 3. 3106

**TEJAS**  
Las UNICAS fabricadas mecánicamente a vibración y con pinturas impermeables. No hay mejores tejas que las que fabrica la CIA. DE MATERIALES DE CONSTRUCCION Avenida Camacho, Edificio Bernardo, segundo piso. Teléfono 6001. Correo No. 557. 30102.

**MICROSCOPIO**  
Aleman, se vende. Teléfono No. 4250. 7101.

**MAQUINA**  
De escribir, permuto con un juego de living. Referencias: Plaza Murillo, N° 264. 5103

**EN SOPOCACHI**  
Alquilo casa cómoda e independiente. Vería de 3 a 6 p. m. Ronceín Campos, No. 27. 4104

**FALDAS**  
Americanas medio uso, precios económicos. Avenida Ecuador, 958 (entrada callejón 3er. piso. 11102

**SE ALQUILA**  
Departamento amueblado a matrimonio sin niños. Abdón Saavedra esquina Aspiazú, N° 410 (Sopocachi). Ver de horas 10 a 12. 4104

**ALQUILO**  
Departamento moderno familiar extranjera. República Dominicana 461 (Miraflores). 4105.

**VENDO**  
Dos carrocerías metálicas camión. Calle Nataniel Aguirre, 118. 10929

**CASA EN VENTA**  
De ocasión vendo gran casa con cuatro departamentos y un extenso almacén a pocas cuadras de la plaza principal y en lugar expectablemente comercial. Capitán Ravelo 536, altos o F.S. Casilla 1633. 10103

**DEPARTAMENTO**  
Busca matrimonio sin hijos y solvente. Llamar al teléfono 6358. 5104

**VENDO**  
Casas sobre el Parque Riachino y en San Pedro. Dr. Velarde. Socabaya 240. 7101.

**ATENCIÓN**  
Gran oportunidad. Vendo muebles sueltos de dormitorio escritorio, vajilla de comedor lámparas gasolina. Referencias: Av. 16 de Julio 63. (Altos puerta fondo). Atiendo de horas 16 p. m. a 19 p. m. (de cuatro a siete de la tarde). 15102

**PRESTAMOS**  
Entregamos inmediatamente cualquier cantidad de dinero en hipoteca. Alvarez Herrera, 341. Teléfono 2855. 5104

**COMPRO**  
De ocasión, un jeep en buen estado. Pago al contado. Hotel Sucre, pieza 240. 4104

**TERRENOS**  
URBANIZACION CALACOTO. Lotes desde B. 250 el metro cuadrado. EMPRESA URBANIZADORA "LOS MANZANOS". Yanacochoa, 280. 8104

**PIEDRA**  
Cortada bruta vendo puesta construcción. Precios módicos. Daniel Salamanca, 81, Pura - Pura. 7104

**MATEMATICAS**  
Se dan clases de Aritmética y Matemáticas a alumnos del ciclo secundario. Referencias: Potosí, 463, altos. Oficina 3. 10926

**CABLE**  
De acero usado o nuevo, con hilos de 3.5 mm. o más, compramos cualquier cantidad. Referencias: Teléfono N° 6815. Ofertas del interior a casilla N° 1130. 10102

**VENDO MAQUINA**  
De coser de pedal y balanza de mostrador FAIRBANKS nuevas. Pisagua 74. 3105.

**CASA EN VENTA**  
Cómoda y moderna construcción cerca del parque Triangular de Miraflores. Referencias: Teléfono No. 6401. 3105.

**NECESITO**  
Arado de discos. W. V. C. Casilla 201. 7103

**ENGLISH**  
Enseñanza intensiva. Teléfono 4752. Llamar de 8.30 a 10.30 4102

**SE VENDE**  
Quinta de recreo bien acreditada, buena clientela, con todas sus existencias. Precio Ocasión. Referencias: Potosí 73 Oficina 5. 6103

**PIANO**  
Radio, máquina de escribir, pick-up, se vende. Jenaro Sanjinés 474, departamento 3. 5103

**PERMUTO**  
Hermoso lote de terreno en Sopocachi, por jeep o camioneta en buen estado. Referencias: Teléfono 4769. 3106

**VENDO CAMION**  
Studebaker, modelo 51. Referencias: Max Paredes, frente Gran Poder (Garage). 3106

**COMPRAMOS**  
Teléfono comercial y particular. Referencias: Merimbol Ltda. Av. Camacho, 11. Teléfono 2723. 2106

**ALQUILO**  
Pieza amueblada con pensión y baño para dos personas o matrimonio solo. Guatemala 50 (Miraflores). 3106

**AUTOMOVIL**  
Pontiac vendo con poco recorrido, sedán de cuatro puertas lujosamente equipado. Referencias: Calle Lisimaco Gutiérrez, N° 227. Teléfono 6606. De horas 8.30 a 9.30, de 12.30 a 14.30 y de 17 a 18. 3105

**COCINA**  
Eléctrica flamante de cuatro hornillas, horno, dos relojes automáticos, etc. vendo. Teléfono 2619. 2106

**REMINGTON**  
Semiportátil nueva, vendo. Teléfono 2619. 2106

**FOTOGRAFICA**  
Leica, lente 1:2 vendo. Teléfono 2619. 2106

**COMPRO**  
Dos hornillas eléctricas espiral de ocho pulgadas. Teléfono 2619. 2106

**SE VENDEN**  
Muebles de oficina. Ayacucho 181, altos. 4103

**SIRVIENTA**  
Necesito cama adentro. Inga-vi, 752. En casa extranjera. 3106

**SE ALQUILAN**  
Una casa residencial recién terminada para entregar en dos semanas y un departamento amueblado con teléfono para entrega inmediata. Referencias: Teléfono 4682. 5106

**SE VENDE**  
Una casita en Sopocachi, calle Ricardo Mujía en 1.800.000 Bs. Reconoce deuda de un millón. Edificio Asbún, Oficina 3, segundo piso. Bufete Dr. Antonio González Eguino. 10106

**Javier Torres Goitia**  
MEDICO DE NIÑOS  
Especialización en Santiago de Chile, prácticas en Buenos Aires y Montevideo. Consultorio: Yanacochoa 235. — Edificio Asbún, 3er. piso de 14 a 16. Domicilio Avenida Busch 276. Llamadas telefónicas al N° 2795.

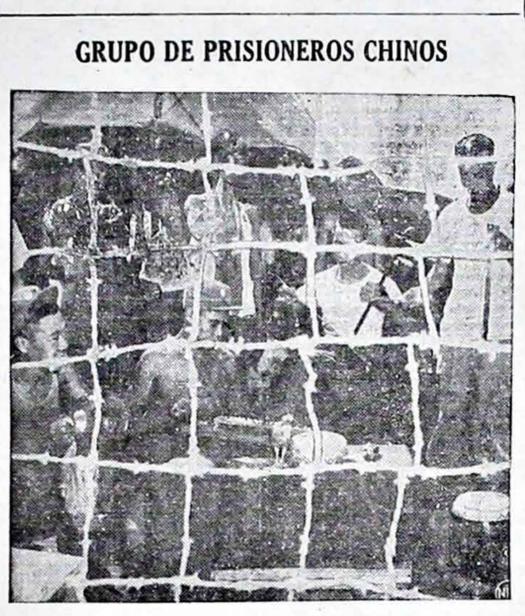
**DEUTSCHE KREIS — Círculo Alemán**  
PLAZA VENEZUELA 32  
laedt seine Mitglieder zu der am MITTWOCH, d.14. Oktober, um 8 Uhr, in den Klubraeumen stattfindenden Ausserordentlichen Generalversammlung hiermit ein.  
TAGESORDNUNG:  
1) Ersatzwahl von 2 Mitgliedern fuer den Vorstand.  
2) Aenderung von zwei Paragraphen der Statuten.  
DER VORSTAND.  
C 1 x 7

**AVISO**  
Se alquila y traspasa local, situada en la plaza Franz Tamayo, edificio Gamarra (actual fábrica de calzados "Ducal" Ltda.). — Tratar condiciones en el mismo local o  
TELEFONO 5006.  
C 6x1

**MINISTERIO DE COLONIZACION**  
**Convocatoria a Propuestas**  
Por orden del señor Ministro de Agricultura, Ganadería y Colonización, se convoca a propuestas para la construcción de una POSTA SANITARIA y DOS CASAS PARA ADMINISTRACION en las Colonias Fiscales de "Santa Fe" y "Bautista Saavedra", respectivamente, (jurisdicción del cantón Caranavi, provincia Nor Yungas del departamento de La Paz).  
Los planos y pliegos de especificaciones estarán a disposición de los interesados en la Dirección General de Colonización y Tierras, todos los días hábiles en horas de oficina.  
Los interesados deberán acreditar estar inscritos en los registros de constructores de la Municipalidad de esta ciudad. Para retirar los planos se abonará la suma de Bs. 2.000.— en certificado de depósito bancario a la orden del Ministerio de Colonización.  
Plazo de presentación de las propuestas, hasta el día 20 de los corrientes.  
La Paz, 5 de octubre de 1953.  
Ing. HUGO AGUIRRE M.,  
Director General de Colonización y Tierras.

**Dr. JORGE PERALTA SORUCO,**  
Oficial Mayor del Ministerio de A. G. y Colonización.

**Exigen Medio Millón de Dólares los Raptores del Niño Bobby Greenlease**  
Kansas City, 5 A. L.— Desde hoy los agentes del FBI tomarán a su cargo el asunto del raptó del pequeño Bobby Greenlease. En una carta, los gansters que raptaron al hijo del importante industrial de Kansas City hicieron saber que pedían quinientos mil dólares para el rescate del niño.  
La intervención de la FBI se debe a los términos mismos de la ley Lindbergh reconociendo a la policía de Estado como la única capacitada para llevar a cabo el informe durante los siete primeros días. Después de este lapso, el asunto pasa a depender de la Policía Federal.  
La policía del Estado de Kansas anunció que en vista del pedido de la familia Greenlease, cedía sus privilegios a los hombres del FBI. Pero los periodistas se preguntan si los parientes no tienen todavía contactos con los raptores y si el silencio que ellos observan no responde al propósito de no comprometer la vida de Bobby.  
Los raptores utilizando un anuncio publicado en el "Kansas City Star" hicieron saber que pedían por el rescate medio millón de dólares. Los Greenlease desmintieron este rumor pero el abogado de la familia indicó que si nada nuevo se producía en las 48 horas, la familia cambiará de actitud. Esas 48 horas expiraron el día domingo. Los Greenlease, demostraron una visible inactividad quedándose encerrados en su lujoso domicilio.



**GRUPO DE PRISIONEROS CHINOS**  
ESTE GRUPO DE PRISIONEROS DE GUERRA CHINOS QUE no desean regresar a su patria, matan el tiempo tocando música con instrumentos inventados por ellos. Algunos de sus compañeros fueron muertos por soldados indios neutrales que los están visitando, cuando los prisioneros protestaron contra unos visitantes comunistas.

**Sindicatos de Petroleros de Venezuela Firmaron Contratos Colectivos con las Empresas**  
Caracas, octubre 6.— En el ole Petroleum Corporation, Tensas Petroleum, Compañía Shell de Venezuela, Sinclair Oil Refining, Mene Grande Oil, Caracas Petroleum y Venezuelan Atlantic Refining.  
Ante numerosos pú... una vez concluida la firma de los contratos que tendrán duración de tres años, el Ministro del Trabajo Dr. Carlos Tinoco Redil declaró: "Mucho satisface al gobierno la firma de este contrato colectivo de trabajo que constituye desde hoy el instrumento regulador de las relaciones laborales en una industria que como la petrolera, es la mas importante del país y la que agrupa uno de los mayores núcleos de trabajadores organizados de Venezuela. Este contrato colectivo que se ha firmado constituye para los trabajadores petroleros un verdadero triunfo, por cuanto contiene las prestaciones económicas mas altas alcanzadas en convenios similares celebrados en nuestro país, además de la ampliación y modificación de diferentes factores de la realidad nacional. Es de justicia señalar, y a nombre del gobierno así lo expreso que estos resultados fueron posibles, gracias a la comprensión, armonía y buena fe que constituyeron norma privativa por parte de las empresas y de los trabajadores, en todo el curso de las discusiones llevadas a cabo".

**CONDICIONES**  
Los sindicatos afiliados al Movimiento Sindical Independiente que suman 29 y agrupan el mayor número de trabajadores sindicalizados petroleros han obtenido una suma anual por razón de aumento de salarios de 25 millones de bolívares (Dólares 7.500.000), con un promedio mensual en la elevación de jornales y sueldos entre el 10 y 18 por ciento. En el orden social, se establece de doce a trece días mas de vacaciones anuales aparte de los que se contempla en la Ley del Trabajo; mayores asignaciones para la vivienda de los obreros; primas en casos de enfermedad no profesional; indemnización en caso de muerte o de incapacidad absoluta y permanente; asistencia médica completa para trabajadores y sus familiares; concesión de permisos por un año a los obreros que fueron elegidos Secretarios de Reclamos, disfrutando de la atención médica y beneficios del comisariato y finalmente, para las controversias que surjan en las dudas e interpretación de los contratos colectivos, se fijó un nuevo procedimiento según el cual las partes, antes de ventilar el caso por ante las autoridades administrativas del Trabajo o los correspondientes tribunales, se comprometen a discutir el caso ante la Secretaría de Reclamos o los representantes de la compañía en la localidad respectiva.  
Acercas del contrato colectivo

**El Congreso de E. U. Rinde Homenaje a un Héroe Portorriqueño**  
Washington, 6 (USIS)— La condecoración más alta de la nación la Medalla de Honor del Congreso ha sido conferida póstumamente a un miembro puertorriqueño del Cuerpo de Infantería de Marina Norteamericano, por heroico comportamiento frente a los comunistas en Corea.  
La condecoración fué conferida al soldado Fernando Luis García de Utado, Puerto Rico. Es el trigésimo octavo infante de marina que recibe la Medalla de Honor por heroísmo en Corea.  
El soldado puertorriqueño, de 23 años, sacrificó la vida el 5 de septiembre de 1952, durante un furioso combate por un puesto avanzado en la zona de la Colina Bunker. El Cuartel General de la Infantería de Marina informó que García se lanzó sobre una granada enemiga para salvar la vida de uno de sus camaradas.  
La fecha de presentación de la condecoración no ha sido señalada todavía.

**Preparativos para la Entrevista de los Pdtes. De Méjico y EE. Unidos**  
Washington, 6 (USIS)— El embajador mejicano Manuel Tello y el señor John M. Cabot, Subsecretario de Estado para Asuntos Interamericanos, discutieron hoy los arreglos para una visita del presidente Eisenhower a Méjico a fines del presente mes.  
El presidente de los Estados Unidos y el presidente de Méjico, señor Adolfo Ruiz Cortínez, inaugurarán la Represa Falcon, situada en la frontera mejicano-norteamericana, el 19 de octubre.  
El embajador Tello informó que los arreglos serían dados a conocer al público posteriormente.

**INDIOS MEJICANOS DEVORARON A UN NIÑO DE CINCO AÑOS**  
México, 6 A.L.— El diario "La Prensa" de Méjico, relata un espantoso crimen que fué cometido por tres indígenas de la raza de Tarahumara. Un niño de cinco años fué asesinado cocinado y comido por tres habitantes de la sierra vecina a la ciudad Chiguagua, donde el niño se había extraviado.  
Uno de los antropólogos detenido por la policía, llamado Dionisio Ramón, reconoció que estando completamente borracho tomó al niño y después de hacerlo jirar lo arrojó contra una roca, matándolo inmediatamente. Dionisio Ramón manifestó que después de recoger el cuerpo todavía caliente, lo llevó a la cueva donde vive con su mujer. Con la ayuda de ella hizo trizas el cuerpo y lo hizo cocinar. Luego invitó a dos indígenas amigos para comer al niño. La policía descubrió en la cueva restos de huesos humanos que estima ser los del infortunado niño, llamado Ramón Sandóval.  
Este crimen es el primero de este tipo cometido en la sierra Tarahumara.

**John E. Peurifoy, Nuevo Embajador de E. U. en Guatemala**  
Washington, 5 (USIS)— El Presidente Eisenhower eligió hoy al señor John E. Peurifoy como Embajador de los Estados Unidos en Guatemala. El nombramiento está sujeto a la confirmación del Senado.  
Peurifoy, de 46 años, fué Embajador de los Estados Unidos en Grecia. Antes de asumir ese puesto sirvió como Subsecretario de Estado adjunto en 1950. Peurifoy reemplaza al señor Rudolf E. Schoenfeld, quien se halla actualmente en Washington en espera de su nuevo nombramiento.

**ULCERAS DEL ESTOMAGO Y DUODENALES**  
**KUTROL**  
Ventas Organización "Gama"  
AVENIDA CAMACHO 369 — 2º PISO.  
C 3 x 4

**ACEITE DE LINAZA (SINTETICO)**  
SE VENDE A Bs. 170.— litro.  
**THINNER**  
A Bs. 1.700.— galón americano. PEDIDOS A:  
CIA. INDUSTRIAL QUIMICO BOLIVIANA LTDA. RODRIGUEZ N° 243.  
C 1 x 7

**Palacios y Cía. S. A.**  
LA SECCION VEHICULOS RECIBE EN CONSIGNACION  
**AUTOMOVILES CAMIONES y CAMIONETAS**  
Edificio "LA URBANA" AV. SIMON BOLIVAR esquina BUENO.

**En Nueva York...**  
La dirección de distinción tradicional—entre las tiendas elegantes de la 5ª Avenida y el Broadway  
**En el centro de la conveniencia**  
500 piezas todas con baño Television a pedido  
El hotel preferido por personas exigentes. Pieza desde \$ 4.50 diario. Departamentos con "Kitchenette" El famoso "International Room" "Fiesta Bar" Aire acondicionado. Tel. Circle  
**HOTEL GREAT NORTHERN**  
118 WEST 57th STREET, NEW YORK.

**CONVOCATORIA INDUSTRIAS DEL PRADO S. A.**  
Se convoca a los socios a ASAMBLEA EXTRAORDINARIA para el día sábado 17 del presente a horas 15 en su local del Edificio Lazarte (planta baja) con la siguiente orden del día:  
1.— ELECCION DEL DIRECTORIO.  
2.— ASUNTOS EN MESA.  
La Paz, 6 de octubre de 1953.

**CASA CENTRICA**  
—Se vende, a media cuadra de la Avenida 16 de Julio, con una superficie total de 800 metros cuadrados. — Referencias en el Teléfono 6164.

**AGRADECIMIENTO**  
Hago público mi profundo agradecimiento a los eminentes Facultativos Dr. Néstor Orihuela Montero y Dr. Isaías Delgado, por la magnífica intervención quirúrgica efectuada en la persona de mi hijo, y que en la actualidad goza de perfecta salud.  
Les deseo éxito profundo en el ejercicio de su profesión en bien de la sociedad.  
LUIS M. RIVERO.  
C 1 x 7

**Propuesta de Compra**  
Buick "Super" 1948/51. Remate día 15/10/53. horas 15. Verlo todos los días en CASA PALACIOS y CIA. S. A. Pida informes. F. J. R.

**EN VENTA**  
Comedor, living, dormitorio para matrimonio y otro con camas gemelas, importados, de Maple, Thompson, Comte y Diaz de Buenos Aires  
Comedor, living, dormitorio nacionales.  
Lavarropas General Electric, arañas, alfombras y otros enseres.  
PASAJE ONDARZA (antes Landaeta) N° 70, 2º. piso C 3x6

**ULCERAS DEL ESTOMAGO Y DUODENALES**  
**KUTROL**  
Ventas Organización "Gama"  
AVENIDA CAMACHO 369 — 2º PISO.  
C 3 x 4

**ACEITE DE LINAZA (SINTETICO)**  
SE VENDE A Bs. 170.— litro.  
**THINNER**  
A Bs. 1.700.— galón americano. PEDIDOS A:  
CIA. INDUSTRIAL QUIMICO BOLIVIANA LTDA. RODRIGUEZ N° 243.  
C 1 x 7

**Palacios y Cía. S. A.**  
LA SECCION VEHICULOS RECIBE EN CONSIGNACION  
**AUTOMOVILES CAMIONES y CAMIONETAS**  
Edificio "LA URBANA" AV. SIMON BOLIVAR esquina BUENO.

## La Prensa de E. U. Subraya la Importancia de la Corte de Justicia en la Vida Americana

Washington, 6 (USIS).—La prensa de los Estados Unidos se refirió editorialmente a la importancia de la Corte Suprema en la vida norteamericana a tiempo que el gobernador Earl Warren prestaba juramento de su cargo como presidente de ese alto tribunal.

El "New York Times" dijo: "cualquiera sea la suerte de los individuos, la Corte Suprema permanece como una institución. Un ex-presidente de la Corte, Fred M. Vinson, ha abandonado este mundo. Uno nuevo, Earl Warren de California, prestará hoy juramento y ocupará el sitio vacante. De ningún otro organismo de nuestro gobierno puede decirse que su palabra es ley. Pero es precisamente la palabra de este alto tribunal.

## PASAJES DE TURISMO

Desde el 1º de octubre de 1953 hasta el 1º de enero de 1954, ofrecemos "PASAJES DE TURISMO", con la rebaja del 10%, si son adquiridos para ida y vuelta, en las siguientes rutas:

- La Paz - Cochabamba - La Paz,
- La Paz - Santa Cruz - La Paz,
- Cochabamba - Santa Cruz - Cochabamba,
- Oruro - Cochabamba - Oruro,
- Oruro - Santa Cruz - Oruro.

Estos pasajes tendrán una validez de treinta días computables de la fecha de su extensión, y transcurrido este plazo podrá también utilizárselos reintegrando el descuento.

**Lloyd Aéreo Boliviano S. A.**

## Más votos de apoyo al Gerente General del Banco Minero

### Voto Resolutivo del Sindicato Mixto de Trabajadores del Banco Minero de Bolivia de Potosí

El Sindicato Mixto de Trabajadores del Banco Minero de Bolivia, reunido en Gran Asamblea, ha resuelto el siguiente voto resolutivo:

**CONSIDERANDO:** Que los debilitados sectores que realizan sistemática oposición al Gobierno Revolucionario del doctor Víctor Paz Estenssoro, en servicio y provecho de la antipatria y la plutocracia, enemigos del proletariado boliviano, en su vano afán de pretender restaurar las dictaduras tipo Hertzog-Urriolagotia, han emprendido una vil y calumniosa campaña ratando de desprestigiar a la persona del compañero Mario Sanjinés Uriarte, Gerente General del Banco Minero de Bolivia y a su obra cumplida del proletariado minero.

**CONSIDERANDO:** Que tal actitud fuera de encontrarse sancionada por las leyes penales debe merecer el repudio y la censura principalmente la protesta por parte de las mayorías nacionales, en defensa del prestigio y dignidad de la Revolución Nacional y sus colaboradores.

**CONSIDERANDO:** Que la persona del compañero Mario Sanjinés Uriarte, es digna del más sincero apoyo, así como la constructiva obra que cumple a la cabeza del Banco Minero de Bolivia y que como respuesta a los gratuitos difamadores que sirven intereses mezquinos y creados.

**RESUELVE:** Apoyar incondicionalmente al Gobierno de la Revolución Nacional encabezado por el Dr. Víctor Paz Estenssoro y a uno de sus más valiosos colaboradores como es el compañero Mario Sanjinés Uriarte, respaldando al mismo tiempo su obra revolucionaria, en favor de las fuerzas productoras de la minería, haciendo pública la comprobada traición a la Patria y a la Revolución Nacional; desencadenada proditoriamente por los enemigos de Bolivia, caídos para siempre el 9 de abril de 1952.

### VOTO RESOLUTIVO

Los empleados y obreros del Banco Minero de Bolivia en su Agencia de Oruro, en conocimiento de haberse tratado de sembrar la confusión y desconfianza en torno a la labor que desenvuelve el señor Gerente del Banco Minero de Bolivia, compañero Dn. Mario Sanjinés Uriarte, con aseveraciones aventuradas que constituyen una ofensa a su dignidad, y:

#### CONSIDERANDO:

Que no pueden quedar indiferentes ante tales hechos, ni menos dejar de reconocer la eficiente y abnegada labor que desarrolla el compañero Mario Sanjinés Uriarte, cuya tarea desinteresada y patriótica en servicio del Banco Minero de Bolivia, en esta hora de reestructuración nacional que se ha impuesto el Gobierno de la Revolución Nacional, debe merecer el repudio general;

#### CONSIDERANDO:

Que la tarea de sacrificio y desprendimiento efectuada por el compañero Mario Sanjinés Uriarte, desvirtuada en bien de los intereses de la Patria, compromete a las autoridades nacionales a su reconocimiento y otorgación de las garantías para el desarrollo de su actividad, al margen de toda campaña lesiva a su honorabilidad personal y eficiencia administrativa;

### El personal de Empleados y Obreros de la Agencia de Tupiza del Banco Minero de Bolivia

Considerando: Que la prensa nacional ha registrado cartas dirigidas contra la dignidad personal y funcionaria del señor Gerente General del Banco Minero de Bolivia señor Mario Sanjinés Uriarte, que es deber de los empleados del Banco Minero, defender a la institución en la que trabaja, solidarizándose con sus altos personeros en la labor eficiente que desarrollan en bien de la institución que dirigen. Considerando: Que durante la gestión que viene presidiendo el señor Mario Sanjinés Uriarte, esta agencia de Tupiza se ha beneficiado con medidas justas adoptadas por el señor Gerente General, como ser la nivelación de sueldos con respecto a las demás agencias del interior y la construcción de un nuevo edi-

## Importante Feria Ganadera se Efectuó en Torrelavega, España

Torrelavega 6 (ULTRA).—La segunda feria del mes ha sido otro exponente de la importancia nacional de la misma. Entraron miles de cabezas de ganado vacuno, pagándose las lecheras holandesas entre 9.000 y 12.000 pesetas; las inferiores valieron entre 6.000 y 11.000. En total se vendieron 1.240 reses, con un valor aproximado de 9 millones y medio de pesetas. Las capitales para las cuales se vendieron las vacas son Madrid, Barcelona, Zaragoza, Valencia, Valladolid, Bilbao y Logroño.

más escrupulosamente imparciales y poco sectarios que sean, son parte del mundo en que viven y se mueven. No votamos por ellos ni contra ellos, ni quisiéramos hacerlo, pero todo pensamiento honesto tiene cierta influencia sobre ellos.

## NOTICIAS ARGENTINAS

### Emotiva Hospitalidad Brindó el Pueblo Paraguayo al Pdte. Argentino Juan D. Perón

Asunción (Paraguay) 6.—Vienda a una posición geográfica y una vida aún la impresionante y emotiva acogida que tributó el pueblo del Paraguay al primer mandatario de la Argentina, que sin duda perdurará por sus proporciones en el recuerdo popular, la jornada de ayer fue reafirmativa del júbilo reinante en esta ciudad. Aunque los actos del día tuvieron caracteres oficiales, la población expresó su espontánea y vibrante adhesión, para acercar una vez más al mandatario argentino la sentida expresión de su júbilo y confraternidad. El General Perón en todo momento se vió rodeado por ese clima de hermandad constataándose hasta donde es firme y elocuente la amistad histórica que une a las dos patrias.

#### EL PRESIDENTE ARGENTINO HONRO A LOS HEROES PARAGUAYOS

Asunción (Paraguay) 6.—En horas de la mañana de ayer y luego de abandonar la residencia presidencial, que utiliza de alojamiento y de recibir a varias delegaciones, el general Perón, acompañado por el Canciller Remorino, el embajador argentino y autoridades nacionales, visitó el panteón que guarda los restos de los héroes paraguayos, depositando una corona de flores ante el altar de la virgen de la Asunción, patrona del país y mariscal de sus ejércitos. Al término del acto, una banda militar ejecutó el himno nacional argentino, rindiendo honores al ilustre visitante el batallón Escuela del Estado Mayor. Una entusiasta multitud, indiferente a la lluvia que caía en aquellos momentos, aclamó al mandatario argentino que agradeció con gesto cordial aquellas espontáneas manifestaciones de aprecio, de quienes, en tierra hermana, le recordaban a los millones de trabajadores y obreros de su patria.

#### PERON EN LA CASA ARGENTINA

Asunción (Paraguay) 6.—Fuera de programa, el mandatario argentino, luego de rendir homenaje a los héroes del país hermano, se dirigió a la Casa Argentina donde sus connacionales le hicieron una calurosa recepción. Agradeciendo las expresiones de solidaridad que recibiera, dijo el general Perón que las grandes conquistas de la acción y del pensamiento surgen siempre más vigorosas y más decididas cuando nacen de una organización y que la existencia de la Casa Argentina en Asunción, es indudablemente una muestra del acercamiento a la organización referida. Agradeció luego a la colectividad argentina la misión de acercamiento tan noble, tan digna y tan elevada que cumple desde esa casa, finalizando su breve disertación con estas palabras, "que entre los pueblos argentino y paraguayo no puede haber diferencias, ni en la historia ni en la especie. La diferencia sólo surge

#### LOS MANDATARIOS ARGENTINO Y PARAGUAYO PRESIDERON EL DESFILE MILITAR

Asunción, (Paraguay) 6.—En horas de la tarde se realizó la gran revista y desfile militar en honor del Presidente argentino. Los dos mandatarios en un automóvil abierto se dirigieron hacia el lugar donde se iniciaría la revista de las tropas. La presencia del ilustre huésped en las calles asunceñas volvió a provocar la entusiasta adhesión de la enorme muchedumbre, que ubicada a lo largo del recorrido brindó un espectáculo magnífico por su grandiosidad y colorido. Durante la revista que se realizó por espacio de media hora, la comitiva oficial fué acompañada por el Comandante en Jefe de las fuerzas de desfile y su Estado Mayor. A su término y apenas llegado al palco presidencial el general Perón, hizo entrega al mandatario paraguayo de un automóvil modelo "Justicialista", construido íntegramente por técnicos argentinos de Industrias Aeronáuticas y Mecánicas del Estado y con materiales del país. Seguidamente se inició el paso de los efectivos militares. El desfile de las tropas fué seguido con vivo interés, mientras la aviación sobrevolaba el recorrido, y la nota sobresaliente de la jornada fué el paso de la caballería paraguaya al galope, entre las aclamaciones de la multitud. Finalmente el general Perón felicitó al general Yegros por la brillante exhibición ofrecida por las tropas a su mando retirándose luego, siempre en compañía del doctor Chávez y retribuyendo de pie, desde su automóvil, las cálidas manifestaciones de adhesión del pueblo paraguayo.

#### PANAMA SE ADHIRIO A LA CONVENCION SOBRE EL ATUN

Washington, 6 (USIS).—El Departamento de Estado ha anunciado que la Comisión Tropical Interamericana del Atún cuenta con un tercer miembro desde el 21 de septiembre de este año, debido a que Panamá anunció haber decidido adherirse a esa convención.

La convención fué firmada originalmente por los Estados Unidos y Costa Rica, el año 1949.

La comisión se encarga de acopiar e interpretar informaciones sobre el atún y los peces de cebo para el atún en la zona oriental tropical del Pacífico. El objeto es mantener la población de estos peces en niveles que permitan su máxima utilización año tras año, sin peligro de agotamiento de las especies.

## El Diario Convoca a Importante Concurso Cultural

### CON MOTIVO DEL CINCUENTENARIO

El próximo año cumple EL DIARIO sus cincuenta años de vida. La conmemoración de tan significativa fecha está siendo objeto de estudio por parte de una comisión especial integrada por el personal superior de esta casa periodística y colaboradores de reconocido prestigio. Naturalmente, EL DIARIO ha querido hacer un programa de actividades en las que la conmemoración del acontecimiento propio se asocie a los intereses de la nación y del público. De ahí que uno de los primeros proyectos aprobados fué el de un amplio concurso literario, artístico y popular, que sirva de estímulo a las actividades culturales del país.

La convocatoria para dicho Concurso, que se publica con la debida anticipación, a fin de permitir un adecuado margen a los concursantes, es la siguiente:

#### Concurso Cultural de EL DIARIO

La Empresa "EL DIARIO" S. A., como uno de los números sobresalientes de su Cincuentenario y deseando estimular las actividades culturales del país, convoca a un Concurso Cultural que se sujetará a las siguientes condiciones:

#### I) Certamen Literario

##### "PREMIO Dr. JOSE CARRASCO"

Tema libre. Trátese de novela o cuento, poesía o prosa lírica, ensayo o trabajo científico, el jurado considerará solamente la calidad de la producción y la belleza de su forma.

Los originales deberán ser inéditos.

Los premios serán los siguientes:

Un primer premio de Bolivianos 150.000.—

Un segundo premio de Bolivianos 50.000.—

Y un tercero de Bolivianos 25.000.—

Los trabajos enviados deberán venir firmados con pseudónimo y, en sobre aparte y cerrado, el nombre del concursante, dirigidos a: "Señor Director de EL DIARIO. Para el certamen literario del Cincuentenario. Cajón Postal N° 5, La Paz".

El plazo de recepción de los trabajos expirará el 31 de diciembre de 1953, a horas 24. El fallo de los jurados se producirá hasta el 10 de marzo de 1954. La entrega de premios, en acto solemne, se efectuará el día 6 de abril de 1954.

Los trabajos premiados se publicarán en EL DIARIO, y después los autores quedarán en libertad de reproducirlos.

#### II) Certamen Artístico

##### "PREMIO ESTHER VILLALOBOS DE CARRASCO"

Tema y técnica libres. Para pintores, escultores y músicos. Cada concursante podrá intervenir con dos obras. Las composiciones musicales, las telas y estatuas o grupos escultóricos deberán entregarse en la Dirección de EL DIARIO.

Los premios serán los siguientes:

Un primer premio de Bolivianos 150.000.—

Un segundo premio de Bolivianos 50.000.— y

Un tercero de Bolivianos 25.000.—

El plazo de recepción de las obras expirará el 31 de diciembre, a horas 24. El fallo de los jurados se producirá hasta el 10 de marzo de 1954. La entrega de premios, en acto solemne, se hará el día 6 de abril de 1954.

EL DIARIO publicará fotografías de las obras plásticas premiadas y sendas entrevistas a los compositores, pintores o escultores que ganen los premios. Los jurados considerarán la posibilidad de realizar una exposición, si no del total, por lo menos de las mejores obras presentadas al concurso.

#### III) Certamen Especial

##### "Premios EL DIARIO"

Temas fijos, sobre cualquiera de los siguientes enunciados:

—"El Periodismo en Bolivia".

—"El Deporte en Bolivia".

—"El Obrero en Bolivia".

Habrán tres premios de Bs. 50.000.— para cada uno de los trabajos premiados en cada tema de los señalados.

Los plazos de tiempo y condiciones de entrega (con pseudónimo), serán iguales que los fijados para los concursos anteriores.

Se designarán jurados idóneos e independientes para cada uno de los concursos, y los nombres de los jurados serán dados a conocer el 1º de diciembre de 1953.

Podrán intervenir en el Concurso Cultural de EL DIARIO, todos los bolivianos que estén dentro o fuera del país y los extranjeros con más de cinco años de residencia en el mismo.

Los autores premiados recibirán, además de sus premios en efectivo, sendos diplomas.

Dada la importancia del certamen y en caso de no presentarse obras de alto mérito, los jurados podrán declarar desiertos uno o más premios en cuyo caso EL DIARIO volverá a llamar a concurso, sólo para los premios desiertos, hasta el 31 de diciembre de 1954.

El anuncio de los trabajos y autores premiados se hará por EL DIARIO el 15 de marzo de 1954.

Mayores informaciones sobre los concursos podrán ser solicitados por los interesados al Secretario de Redacción de EL DIARIO.

La Paz, mayo 30 de 1953.

Este accidente



Lo puedes sufrir tu PROPIO automóvil

Sea PREVISOR. ASEGURELO EN Bolívar S.A. DE SEGUROS GENERALES EDIF. KRSUL-5º PISO - TEL. EF. 6299

#### POR TANTO,

Los empleados y obreros del Banco Minero de Bolivia en su Agencia de Oruro, reunidos en Asamblea General con la totalidad de sus componentes.

#### RESUELVEN:

1º.— Otorgar su más franco apoyo al compañero Dn. Mario Sanjinés Uriarte en reconocimiento a su tesonera labor en la reorganización y engrandecimiento del Banco Minero de Bolivia, objeto para el cual ha puesto al servicio de la institución su capacidad, inteligencia y patriotismo como verdadero nacionalista.

2º.— Pedir a las autoridades bancarias y gubernamentales, mantenerlo en su cargo de Gerente General del Banco Minero de Bolivia al compañero Mario Sanjinés Uriarte, hasta la total culminación de su obra emprendida desde el primer momento en que se puso al servicio de la institución.

3º.— Pedir a las altas autoridades del Gobierno de la Nación, se imponga severas sanciones a todos aquellos cuya sola labor es la de propagar noticias tendenciosas alimentando una ola de intrigas y difamación con el fin de menjar la dignidad de altos personeros del Gobierno, de las instituciones, y en ocasiones aún la de sus propios compañeros.

Oruro, 1º de octubre de 1953.

PERSONAL DE EMPLEADOS Y OBREROS DE LA AGENCIA DEL B. M. DE B. EN ORURO.

PERSONAL DE EMPLEADOS Y OBREROS DEL B. M. B. EN TUPIZA.

# Alegato de los Abogados del Banco Minero de Bolivia ante la Corte de Nueva York

(Continuación)  
**LA LEY ATINENTE**

La Corte de Apelaciones en el caso Lamont contra Travelers, 281 N.Y. 362, hizo la siguiente pertinente observación como a la ley de inmunidad soberana en ese Estado:

"El gobierno de los Estados Unidos de México es por supuesto, inmune para ser enjuiciado aquí. Las Cortes de este Estado no pueden dar decisión en derecho, en cualquier controversia en la cual un gobierno soberano extranjero es necesariamente parte, a menos que el gobierno extranjero, como demandante, pida a nuestras Cortes compelir algún derecho reclamado por el gobierno extranjero o, voluntariamente se someta a nuestras Cortes para que decidan en derecho una demanda que se hace contra él".

"Un gobierno extranjero, como el gobierno de un Estado de los Estados Unidos, no puede ser llamado a juicio en las Cortes de este Estado. La reparación aún del repudio de un contrato solemne o de un daño causado sin justificación por un Estado soberano, no puede ser concedida por las Cortes al margen del consentimiento del Estado soberano".

"Todo estado soberano está obligado a respetar la independencia de todo otro Estado soberano, y las Cortes de un país no pueden juzgar sobre los actos del gobierno de otro hecho dentro su propio territorio. Como corolario de este principio es la inmunidad particular en juicios llevados a tribunales extranjeros, por actos hechos dentro su propio Estado en ejercicio de autoridad gubernamental (Caso Underhill con Hernandez, 168 U.S. 250, 252). Esa inmunidad se extiende a la propiedad de un soberano extranjero aquí y ninguna acción puede ser mantenida para tomar la propiedad de un Estado soberano o sujetarla a un proceso judicial".

"Si como el gobierno de México sostiene, el objeto de esta acción es compeler un convenio, hecho por ese gobierno, afectando su deuda pública o que alcanza al dinero retenido por los demandantes como sus agentes luego, bajo esos bien establecidos principios, es claro que la acción no puede ser mantenida en las Cortes de este Estado".

El Primer Departamento de la División de Apelaciones, en el caso Hannes con Kingdom of Rumania Monopolies Institute, 260, N.Y. 189, (citado por el Juez Sr. Schreiber en su orden por la cual refiere la materia al Referee), el cual versa sobre un juicio contra una entidad autónoma de completa propiedad del Reino de Rumania, organizada en conformidad con las leyes de Rumania para el propósito de explotar ciertos monopolios, y en

el que el Gobierno de Rumania reclamó contra el embargo de fondos nacionales, invocó las siguientes reglas y guías que debería seguirse por el Referee para alcanzar opinión en este caso. El lenguaje empleado en esa opinión es claro y de significado y aplicación simples:

"No hay duda que la ley que reconoce inmunidad a las personas de soberanía extranjera, concede igual inmunidad a aquellos que las representan, tales como los embajadores o agentes similares, y que esa inmunidad alcanza a sus agencias oficiales y propiedades. (Caso Schooner Exchange con M'Fadden, 11 U.S. (7 Cranch) 116".

"Algunas veces, nosotros permitimos que los agentes de nuestro propio gobierno sean procesados, cuando los Estados Unidos no son necesariamente parte. (Caso United States con Lee, 196 U.S. 196). Pero, como se ha señalado arriba, la cuestión de inmunidad de un gobierno local en un juicio depende de algunos principios un tanto diferentes de los que atañen a la inmunidad de un estado soberano extranjero".

"Para considerar la cuestión del grado de inmunidad, si cabe, poseído por el demandado, nosotros debemos considerar, sin embargo, que las cuestiones de inmunidad de los poderes de los soberanos extranjeros y sus agentes, más bien que en los principios del derecho local, están ordinariamente determinados por la ley internacional como materia de cortesía, implicando, por lo tanto, consideraciones de conveniencia amigable en las relaciones internacionales".

"La Suprema Corte de los Estados Unidos ni las Cortes de Apelaciones de este Estado, no tienen ninguna atribución limitada sobre la cuestión del alcance de la inmunidad que debe ser acordada a una corporación propia de un gobierno extranjero. Antes que intentemos declarar tal regla en este caso, nosotros creemos que todos los hechos esenciales acerca de los poderes del demandado, sus responsabilidades y sus relaciones con el Gobierno de Rumania, deben ser definitivamente establecidos. Pensamos que será suficiente en este momento indicar qué hechos pueden ser determinantes para esta cuestión".

"Para determinar la extensión de la inmunidad que debería ser concedida al demandado, que alega ser una agencia oficial de un soberano extranjero, nosotros deberíamos considerar no solamente que aquél está comprometido en negociaciones comerciales con nuestros ciudadanos, en una forma similar que una corporación privada de negocios, sino debemos también considerar cuan estrechamente está relacionado al soberano extranjero. Debemos asegurarnos si los actos de la agencia son públicos o privados, y si los dineros em-

placados son de propiedad del gobierno de Rumania manejados por sus agentes o dineros del demandado en su calidad de compañía privada".

"La cuestión de inmunidad de las agencias de nuestra propio gobierno, se ha presentado muy frecuentemente ante las Cortes. (Caso Sloan Shipyards con United States Fleet Corporation 258, U.S. 549; Merchant Fleet Corp. con Harwood, 281 Id. 519; Kelfer & Kelfer con Reconstruction Finance Corp., supra). Por el principio que surge de estos casos, en tanto en cuanto en nuestras propias agencias atañe, la cuestión de inmunidad depende de la intención del Congreso para favorecer o limitar la misma. Si aplicáramos el mismo principio a la demanda en juicio, la intención del gobierno rumaniano en este caso referente a la inmunidad que corresponde al demandado, presentaría un hecho real. Esta intención debe ser inferida del estudio de la ley extranjera y de los estatutos extranjeros. Como una realidad no habría sido determinada a tenor de las insuficientes exposiciones tocantes a la misma en las alegaciones presentadas. La realidad de la intención recibirá su debido valor de todas las circunstancias aplicables".

"No está claro si la intención fué conferida al demandado algunos derechos privados o únicamente la representación del gobierno. Hechos ulteriores se desarrollarían aplicables a la intención".

"El demandado y el Reino de Rumania, sostienen que los dineros embargados serían de propiedad del Reino de Rumania, manejados por el demandado como agentes del gobierno y en propósitos gubernamentales y que, consiguientemente, dicha propiedad es inmune al embargo. Si bien la declaración del Ministro de Rumania, en sentido de que la propiedad embargada está poseída por el demandado para usos gubernamentales, es de indudable valor y de gran peso entre las declaraciones hechas en la contención, nosotros no consideramos tal declaración como dirección o prevención a esta Corte, para medir los hechos, ya que nuestro propio gobierno somete la decisión de esta cuestión a la Corte. (Caso Compañía Española con Nave-Mar, 303 U.S. 68; Lamont con Travelers Ins. Co. 281 N.Y. — 362)".

"La regla establecida es que la propiedad de un gobierno extranjero, que es poseída por ese gobierno, es inmune de enjuiciamiento, aunque dicha propiedad sea usada por tal gobierno en este país en una empresa comercial".

"Es regla bien reconocida de la ley de las naciones que la inmunidad de la propiedad de un gobierno extranjero, existe allí donde la propiedad es po-

seída por su agente para propósitos gubernamentales. (Caso Le Parlement Belge, 5 P.D. (1880) 197, 214)".

"Nosotros estamos considerando si una pequeña compañía del Estado, que de algún modo presume actuar como una agencia gubernamental, podía haber retirado su consentimiento al litigio después de un trato bajo reglamento en que haya actuado concediendo tal consentimiento. Pensamos que por lo que toca al demandante en una situación tal, cualquier retiro pretendido por el gobierno propietario de las acciones de tal compañía, quedaría ineficaz en ausencia de circunstancias que al menos muestren en la compañía era puramente un órgano del gobierno".

"Fué un error rehusar jurisdicción en este litigio, sin que al menos se exija prueba más amplia concerniente a los hechos relacionados con la cuestión del retiro".

Continuará

Personeros del Supremo Gobierno 30 Brigadas de Boy Scouts y Girl Guides, recibiendo el aplauso cariñoso del pueblo de La Paz. Todas estas unidades scouts pertenecen a la Asociación N. de Scouts de Bolivia, la que previo el cumplimiento de ciertas formalidades de orden reglamentario por parte de aquellas, las recibe en su seno, faltando aún por cumplir con estas obligaciones de afiliación y reconocimiento algunas Brigadas. A las que se encuentran en orden de regularización, se les entregó el Bandero Oficial de la Asociación. Otro modelo de tales banderines se encuentra a disposición de los scouts en nuestros almacenes.

Los padres de familia, las autoridades educacionales y el público han podido constatar palpablemente el progreso de nuestras unidades con motivo del desfile escolar del 3 de agosto. En esa oportunidad pasaron frente a las multitudes y a los

Por su parte, la Asociación de Girl Guides comandada por la Jefe Guide M. Srta. Teresa Peñaranda M., procedió a invertir varias Brigadas de niñas scouts como la de la Escuela Víctor Muñoz Reyes, Esteban Arce, María Fortún, Gregorio Lanza, y otras, con la ayuda de la Prof. Srta. Fily Cortés Villanueva.

El Hno. Jefe Lule Rojas Camacho, vicerrector múltiples escollos y con la colaboración de distinguidos católicos del centro minero de Vique, ha organizado la brigada "San Jorge" cuya investidura ocurrió el pasado 2 de agosto. En Eucaliptus, merced al esfuerzo de un valioso dirigente, miembro de nuestra Asamblea se fundó la Brigada Danone, mientras que en Cochabamba el Rvdo. Padre Carlos Rada coadyuvando a la obra general de la asociación acaba de dar cima a la formación de un respectiva tropa, para lo que se han reunido los miembros de la Asamblea, que se están dando los pasos necesarios para introducir el scoutismo en los centros mineros y campesinos de Bolivia con la ayuda de altos dirigentes del Gobierno Nacional.

En el Día del Scout Mundial, dispusimos y realizamos una fogata scout que se llevó a cabo en el Estado Obrero con la participación de dirigentes y centenares de scouts. Al día siguiente se efectuó el Campamento de Travesía protagonizado por todas las Brigadas de La Paz que pernoctaron bajo carpas. Fuimos entonces honrados con la visita de S. E. el señor Presidente de la República Dr. Víctor Paz Estenssoro que tuvo palabras de elogio y aliento para nuestras actividades. Simultáneamente con estos actos, inauguramos la Primera Expedición de scouts al Salto de la H. Alcaldía Municipal, alcanzando notable lucimiento.

Aprovechando la vacación de Boy Scouts de la Brigada Abaroa y Don Bosco levantaron sus carpas para acampar en Coroico la primera, y Chulumani la última. Vivieron días de sano esparcimiento y felicidad al aire libre.

En ocasión del estreno de la escuela popular de villa Victoria, las Brigadas de scouts de La Paz acudieron presurosas para adherirse al acto y rodearle de la mas simpática fraternidad que hacen los niños. Se ha comprobado una múltiple laboriosidad de las Brigadas durante este año así la Salle nos mostró al aire libre, plantación de arboles,

que había, recibió los exámenes del Akela y sus ayudantes en la Brigada Don Bosco, quienes conjuntamente con los Rover Scouts Mario San Martín Lule E. García y Hans, recibirán en pocos momentos más sus certificaciones y emblemas.

El Jefe Scout que había recibido la promesa de nuevos exploradores de las siguientes tropas: Eduardo Abaroa, La Salle, Don Bosco, Clan de Rovers, mientras que los Comisionados de Adiestramiento, Compilación y Promoción del Consejo Nacional preparaban a nueva unidades como la Max Paredes del Colegio Nl. Ayacucho, una de las más antiguas que recibió su investidura el próximo mes de octubre. Los aspirantes vienen preparándose para recibir su promesa que ocurrirá en el curso del presente año bajo la conducción de los Hnos. Jermal Villagrá y René Guerrero. La Brigada Sucre del INSP, bajo el comando del prof. José L. Rodríguez se allista conjuntamente con los scouts de la Brigada "Gualberto Villarroel" y su Jefe Alejandro Zamurco, para intervenir en actos similares de investidura.

Por su parte, la Asociación de Girl Guides comandada por la Jefe Guide M. Srta. Teresa Peñaranda M., procedió a invertir varias Brigadas de niñas scouts como la de la Escuela Víctor Muñoz Reyes, Esteban Arce, María Fortún, Gregorio Lanza, y otras, con la ayuda de la Prof. Srta. Fily Cortés Villanueva.

El Hno. Jefe Lule Rojas Camacho, vicerrector múltiples escollos y con la colaboración de distinguidos católicos del centro minero de Vique, ha organizado la brigada "San Jorge" cuya investidura ocurrió el pasado 2 de agosto. En Eucaliptus, merced al esfuerzo de un valioso dirigente, miembro de nuestra Asamblea se fundó la Brigada Danone, mientras que en Cochabamba el Rvdo. Padre Carlos Rada coadyuvando a la obra general de la asociación acaba de dar cima a la formación de un respectiva tropa, para lo que se han reunido los miembros de la Asamblea, que se están dando los pasos necesarios para introducir el scoutismo en los centros mineros y campesinos de Bolivia con la ayuda de altos dirigentes del Gobierno Nacional.

En el Día del Scout Mundial, dispusimos y realizamos una fogata scout que se llevó a cabo en el Estado Obrero con la participación de dirigentes y centenares de scouts. Al día siguiente se efectuó el Campamento de Travesía protagonizado por todas las Brigadas de La Paz que pernoctaron bajo carpas. Fuimos entonces honrados con la visita de S. E. el señor Presidente de la República Dr. Víctor Paz Estenssoro que tuvo palabras de elogio y aliento para nuestras actividades. Simultáneamente con estos actos, inauguramos la Primera Expedición de scouts al Salto de la H. Alcaldía Municipal, alcanzando notable lucimiento.

Aprovechando la vacación de Boy Scouts de la Brigada Abaroa y Don Bosco levantaron sus carpas para acampar en Coroico la primera, y Chulumani la última. Vivieron días de sano esparcimiento y felicidad al aire libre.

En ocasión del estreno de la escuela popular de villa Victoria, las Brigadas de scouts de La Paz acudieron presurosas para adherirse al acto y rodearle de la mas simpática fraternidad que hacen los niños. Se ha comprobado una múltiple laboriosidad de las Brigadas durante este año así la Salle nos mostró al aire libre, plantación de arboles,

El Hno. Hans Philippberger intervino en la investidura de los Lobatos de la Brigada Loyola, recibiendo el comando de pequeños cachorros, el Gran Aullido, la Promesa, lema y ley del lobato. El mismo comisionado de adiestramiento, en compañía del

## POTOSI

### Fijaronse las Fechas De Exámenes Escolares

Potosí, 6 (EL DIARIO). - Conforme a disposiciones del Director General de Educación, el señor Inspector Departamental de Primaria convocó a una reunión a los directores de los establecimientos de primaria, para fijar las fechas de exámenes del distrito de Potosí. Después de una amplia deliberación se fijó el siguiente rol: del 13 al 17 de octubre los ramos técnicos y el 19 de octubre las pruebas orales.

### CAMPANA CONTRA LOS REVENDADORES DE ENTRADAS CINEMATOGRAFICAS

Potosí, 6 (EL DIARIO). - Desde hace tiempo los vendedores de entradas de cine a "bolsa negra" preocupaban a las autoridades policiales y municipales de esta capital. El último domingo en forma sorpresiva desencenaron una campaña que dió por resultado la requisita de muchas entradas que eran revendidas a precios que excedían en un 100 por ciento a los fijados por la empresa del Teatro Omiste.

### PROGRAMA DE ARTISTAS Y ESCRITORES

Potosí, 6 (EL DIARIO). - La Sociedad de Artistas y Escritores de Potosí conforme al programa de actuaciones que se ha trazado, iniciará mañana sus actividades, con charlas en las radioemisoras locales, abordando temas diversos especialmente literarios, artísticos y científicos. El programa cultural de la Sociedad de Escritores y Artistas de Potosí ha sido recibida con mucho interés en esta capital y se espera que cristalizará en bien de la cultura potosina cuyas vastas proyecciones apenas han sido exploradas.

seída por su agente para propósitos gubernamentales. (Caso Le Parlement Belge, 5 P.D. (1880) 197, 214)".

personeros del Supremo Gobierno 30 Brigadas de Boy Scouts y Girl Guides, recibiendo el aplauso cariñoso del pueblo de La Paz. Todas estas unidades scouts pertenecen a la Asociación N. de Scouts de Bolivia, la que previo el cumplimiento de ciertas formalidades de orden reglamentario por parte de aquellas, las recibe en su seno, faltando aún por cumplir con estas obligaciones de afiliación y reconocimiento algunas Brigadas. A las que se encuentran en orden de regularización, se les entregó el Bandero Oficial de la Asociación. Otro modelo de tales banderines se encuentra a disposición de los scouts en nuestros almacenes.

Los padres de familia, las autoridades educacionales y el público han podido constatar palpablemente el progreso de nuestras unidades con motivo del desfile escolar del 3 de agosto. En esa oportunidad pasaron frente a las multitudes y a los

Por su parte, la Asociación de Girl Guides comandada por la Jefe Guide M. Srta. Teresa Peñaranda M., procedió a invertir varias Brigadas de niñas scouts como la de la Escuela Víctor Muñoz Reyes, Esteban Arce, María Fortún, Gregorio Lanza, y otras, con la ayuda de la Prof. Srta. Fily Cortés Villanueva.

El Hno. Jefe Lule Rojas Camacho, vicerrector múltiples escollos y con la colaboración de distinguidos católicos del centro minero de Vique, ha organizado la brigada "San Jorge" cuya investidura ocurrió el pasado 2 de agosto. En Eucaliptus, merced al esfuerzo de un valioso dirigente, miembro de nuestra Asamblea se fundó la Brigada Danone, mientras que en Cochabamba el Rvdo. Padre Carlos Rada coadyuvando a la obra general de la asociación acaba de dar cima a la formación de un respectiva tropa, para lo que se han reunido los miembros de la Asamblea, que se están dando los pasos necesarios para introducir el scoutismo en los centros mineros y campesinos de Bolivia con la ayuda de altos dirigentes del Gobierno Nacional.

En el Día del Scout Mundial, dispusimos y realizamos una fogata scout que se llevó a cabo en el Estado Obrero con la participación de dirigentes y centenares de scouts. Al día siguiente se efectuó el Campamento de Travesía protagonizado por todas las Brigadas de La Paz que pernoctaron bajo carpas. Fuimos entonces honrados con la visita de S. E. el señor Presidente de la República Dr. Víctor Paz Estenssoro que tuvo palabras de elogio y aliento para nuestras actividades. Simultáneamente con estos actos, inauguramos la Primera Expedición de scouts al Salto de la H. Alcaldía Municipal, alcanzando notable lucimiento.

Aprovechando la vacación de Boy Scouts de la Brigada Abaroa y Don Bosco levantaron sus carpas para acampar en Coroico la primera, y Chulumani la última. Vivieron días de sano esparcimiento y felicidad al aire libre.

En ocasión del estreno de la escuela popular de villa Victoria, las Brigadas de scouts de La Paz acudieron presurosas para adherirse al acto y rodearle de la mas simpática fraternidad que hacen los niños. Se ha comprobado una múltiple laboriosidad de las Brigadas durante este año así la Salle nos mostró al aire libre, plantación de arboles,

El Hno. Hans Philippberger intervino en la investidura de los Lobatos de la Brigada Loyola, recibiendo el comando de pequeños cachorros, el Gran Aullido, la Promesa, lema y ley del lobato. El mismo comisionado de adiestramiento, en compañía del

El Hno. Hans Philippberger intervino en la investidura de los Lobatos de la Brigada Loyola, recibiendo el comando de pequeños cachorros, el Gran Aullido, la Promesa, lema y ley del lobato. El mismo comisionado de adiestramiento, en compañía del

**DEUTSCHER KREIS**  
Círculo Aleman

Heute abend, 8.30 Uhr, in den Klubraumen, VORTRAG des HERRN Dr. Dr. ERICH KNOCHKE

EIN SOMMER IN DEUTSCHLAND!

Der Vorstand.  
C 1 x 7.

**GRATIFICACION**

Se da buena gratificación a la persona que devuelva portafolios conteniendo documentos personales y comerciales, extrañados en el trayecto Hotel Sucre. Dirigirse a Dirección Comercio Exterior

I. A. V. - HOTEL SUCRE  
Habitación 347  
C 1x7

**¡Dolores Musculares!**

Póngase Mentholatum pronto. Alivia los músculos doloridos por el ejercicio en el deporte, el trabajo o los quehaceres domésticos.

Insisto en el legítimo

**MENTHOLATUM**

Estación de Servicio "L.E.A."

Lavado, Grasas, Fumigado, Lubrificantes, Cables, Cuba 129. (Mibojemas)

**EL BAÑO DE CADA DIA**

sólo con RAYO FLOTANTE de lluvia Calle Junín 725 Teléfono 3310 de Juan C. Burgos

**ROPA**

Importada, fina y en buen estado. Vendemos: Vestidos de lana y seda de Bs. 1.000 a 1.500.— Abrigos de invierno, Bs. 1.500 a 2.000.— Faldas, Bs. 400.—, 600.— y 800.— Blusas, Bs. 400.—, 600.— y 800.— Sacos para hombre, Bs. 3.500.— Ventas por mayor y menor en Jenaro Sanjines 436 último piso de los 11 a 12.30 y de 15 a 19 horas.

C 15923

**OCASION**

Vendo máquina de escribir alemana, bolsas eléctricas, radiola Philco, mesa grande. Ver: CAP. CASTRILLO 49 Teléfono 3294  
C 1x7

**Dr. Gregorio Mendoza Catacora**

Profesor de la Escuela de Medicina y Jefe del Servicio de Urología del Hospital. Cirujía General, especialmente enfermedades del Riñón, Vejiga, Próstata, Ovarios, Matriz, etc.

Tratamiento estirilidad del hombre y la mujer Plaza Franz Tamayo antes del Estudiante 411, de 15 a 17.

**MATRIMONIO DIPLOMATICO**

Necesita chalet en Sopocachi, bien amueblado, con dos o tres dormitorios, teléfono, garage, etc. Imprescindible tenga jardín. Paga en dólares.

Llamar a HOTEL SUCRE, pieza 505 o al TELEFONO 3179.  
C 2x6

**Madera Machihembrada**

MARA, CEDRO, PINO y LAUREL.

**BARRACA KLAIBER y Co.**

PLAZA ANTOFAGASTA N° 130 - 132.  
C. 3 x 3.

**EL BANCO NACIONAL DE BOLIVIA**

Avisa el extravío de las Boletas de Garantía Nos. 194 y 102, de 3-10-49 y 29-12-47, por Bs. 37.090.20 y Bs. — 34.735.19 respectivamente, extendidas a favor de la Dirección de Aprovisionamiento del Estado, debiendo franquear un duplicado que anulará los certificados originales.

La Paz, 15 de septiembre de 1953.

**EL ADMINISTRADOR.**

**HOTEL ITALIA**

El mejor Hotel Residencial de La Paz, atendido personalmente por sus propietarios.

Edificio moderno, cerca de la Estación. Piezas y departamentos con baño patio aislado para niños con cancha de basket. Lugar para guardar vehículos.

Atención de primera con excelente comida. Servicio de Bar y Comedor. — Se reciben pensionistas.

HAGA SUS RESERVAS A:

**HOTEL ITALIA**

CASILLA 939 TELEFONO 5101 LA PAZ

**Abecedario Gelatina Royal**

F es para fresa. Déle color rojo a la fresa y verde a las hojitas.

R es para Royal, Gelatina de Fresa. Sabe a fresas frescas. Ilumine el dibujo.

TRES SENCILLÍSIMOS PASOS!

- Eche el contenido del paquete en un recipiente.
- Abada 1 taza de agua hirviendo. Revuelva bien hasta que se disuelva. Agregue 1 taza de agua fría.
- Vierta la mezcla en cualquier plato, molde, o en copas para helado. Póngala a cuajar en el refrigerador, en hielo picado o, simplemente, en un lugar fresco. Si desea un postre más dulce, agréguele azúcar al gusto. Las Gelatinas Royal son deliciosas mezcladas con frutas frescas o de lata.

FRUTA FRAMBUESA CEREZA NARANJA LIMÓN

**Royal**  
POSTRE DE GELATINA

**Pulimento CIQBOL**

para carrocerías de automóviles

- PULIMENTO PARA CARROCEIAS
- PULIMENTO PARA PIANOS Y MUEBLES
- JABON DE TOCADOR
- JABON PARA LAVAR ROPA
- THINNER
- CREMA PARA CALZADO DENTIFRICO

Estamos dispuestos a complacer cualquier cantidad de pedidos a precios increíblemente bajos. Contratos para Sub agencias en el interior de la Republica o Dr. J. Hugo Mayani P. Calle Rodriguez 243

**COMPANIA INDUSTRIAL QUIMICO BOLIVIANA LTDA.**

EL DIARIO

Director: JOSE CARRASCO JIMENEZ.

Los derechos paternales en materia de Educación

De acuerdo a la doctrina de la Iglesia, salvado el libre ejercicio de los derechos naturales y sobrenaturales de la paternidad y respetadas las leyes fundamentales de la religión y de la moral, el Estado puede fomentar la enseñanza por la coordinación orgánica o articulación gradual de la escuela primaria con las diferentes escuelas superiores, de manera que unas sean realmente prolongación y ampliación de las otras, con tránsito fácil y natural del grado inferior al superior.

La influencia del Estado sobre la educación se diluye frente a los derechos paternales. El anhelo de perpetuarse que caracteriza a todo hombre normal implica una serie de deberes y responsabilidades y a la vez derechos que el Estado no puede cancelar. El hambre de inmortalidad en la carne, la idea de prolongar el ser en los hijos y en los hijos de sus hijos, al decir de Don Miguel de Unamuno, opone una valla insalvable a los intentos monopolizadores de la proyectada educación socializada y de masas.

El padre por una natural reacción psicológica busca en su hijo la cristalización de sus frustradas esperanzas juveniles y por ello mismo busca el ambiente propicio donde las generosas emanaciones de la vida resguarden a su retoño de heridas prematuras".

Y esta esperanza se alimenta de la confianza plena que otorga al maestro para la educación de su hijo. ¿Qué alumno puede impulsarse en la voluntad de querer saber, si existe del padre hacia el maestro recelo, desconfianza y reserva? Realmente los fundamentos de la ciencia pedagógica se quebran cuando no hay una ajustada armonía entre progenitor y maestro.

Negar pues, al padre el derecho de escoger el maestro y la escuela que cree convenientes para su hijo, es volver la vista atrás e impedir sencillamente que el niño se proyecte hacia el futuro. Es negarle las posibilidades de adquirir una dimensión verdadera y cerrar su voluntad y su ansia de conocimientos a los vastos horizontes y a las perspectivas morales, intelectuales y físicas a que es acreedor como futuro ciudadano de una sociedad libre y democrática.

Se Aprobará esta Semana el Reglamento Interno para el Consejo de Reforma Agraria

IGUALMENTE EL PRESUPUESTO QUE REGIRA EN ESTA NUEVA REPARTICION

EL DIA HISTORICO

LOS PROFESIONALES DE BOLIVIA Y EL PERU

El 7 de octubre de 1887, el Congreso Nacional aprobó el tratado suscrito algunos meses antes en la ciudad de Lima, entre el Canciller de la República Peruana y el Ministro Plenipotenciario de Bolivia, Eloy Fernando Guachalla, relacionado con el libre ejercicio de la profesión de los médicos y abogados que hubieran obtenido su título en cualquiera de los dos países.

Una vez aprobado este tratado por el Congreso de Bolivia, fué promulgada la ley por el Presidente de la República, Gregorio Pacheco, y luego enviaron los respectivos documentos a la Legación de Bolivia en Lima, para el respectivo canje de las ratificaciones.

Como a su vez, el Congreso y el gobierno del Perú habían aprobado también el tratado, a fines del mencionado año se hizo el canje de las ratificaciones del tratado, el mismo que quedó en vigencia a partir de 1888.

En dicho tratado se establece que el único requisito que deberá exigirse en forma recíproca a los médicos y abogados que hubiesen obtenido su título en cualquiera de ambas naciones, es el de conseguir la correspondiente revalidación del título por las autoridades bolivianas o peruanas, a fin de legalizar en esta forma la autenticidad del título o diploma.

Casi simultáneamente con la ratificación de este tratado, el 3 de diciembre del mismo año se suscribió en Lima un documento análogo, con carácter de ad-referendum, entre los Ministros Plenipotenciarios de Bolivia y Ecuador, Eloy Fernando Guachalla y Francisco Javier Salazar, previamente autorizados por sus respectivos gobiernos para este objeto.

Este tratado no llegó a su completa ejecución en esos tiempos, sino mucho después, porque ni el Congreso de Bolivia ni el del Ecuador pusieron interés para su aprobación, como se hizo posteriormente por los Congresos de nuestro país y del Perú.

Entretanto, aquel tratado que fué aprobado por el Congreso de Bolivia el 7 de octubre de 1887 resultó de grandes e innegables beneficios para los pro-

fesionales de ambos países, ya que permitió ejercer la medicina o la abogacía sin otro requisito que el de conseguir la revalidación de su título. De esta suerte, hubo y sigue habiendo, tanto en Bolivia como en el Perú, profesionales de uno u otro país, que ejercen libremente una de esas dos carreras. Y así también, por otra disposición del mismo tratado, existen estudiantes de ambos países en el otro.

V.S.C.

CONSEJO DE MINISTROS

El Gobierno Señala Nuevos Aranceles para Notarías y Oficialías del Registro Civil

SE DISCUTO EL PROYECTO DE DECRETO MEDIANTE EL CUAL SE CREAN BONOS PARA LA REFORMA AGRARIA.— OTRAS DISPOSICIONES ECONOMICAS.—

Como de costumbre, el gabinete del doctor Victor Paz Estenssoro sesionó ayer considerando y aprobando varias disposiciones.

BONOS

Según informaciones suministradas en fuentes allegadas al Palacio de Gobierno, el Ministerio prosiguió el estudio del proyecto de Decreto Supremo mediante el cual se crean bonos, para el pago de las propiedades agrícolas que como efecto del Decreto-Ley de Reforma Agraria fueron expropiadas. Esta disposición es posible que se apruebe en la próxima reunión.

IMPORTANTES DISPOSICIONES

El gabinete firmó ayer los siguientes decretos: Señalando nuevos aranceles para las notarías y oficinas del Registro Civil, cuyo texto damos a continuación; creando nuevos recursos en favor del Departamento de Santa Cruz y estableciendo normas para los aviadores militares, que registamos en columnas de esta misma edición.

ARANCELES DEL REGISTRO CIVIL

"Victor Paz Estenssoro, Presidente Constitucional de la República,

CONSIDERANDO:

Que, mediante Decreto Supremo N° 2138, de 27 de julio de 1950, se puso en vigencia el nuevo Arancel de Derechos para los Oficiales del Registro Civil; que, desde esa fecha, se ha concedido un reajuste de haberes de carácter general tanto a los funcionarios públicos como a los empleados particulares en vista del encarecimiento de la vida; que, por tal razón, es conducente, así mismo, proceder al reajuste del mencionado Arancel; máximo, si tales funcionarios no perciben ninguna remuneración directa del Estado.

DECRETA:

Artículo 1°.— A partir del 1° de octubre del año en curso, regirá con carácter general y obligatorio en toda la República el siguiente Arancel de Derechos para los Oficiales del Registro Civil.

NACIMIENTOS

En Capitales de Departamento a) Por inscripción de una partida de nacimiento en los libros del Registro Civil con derecho a un certificado y anotación en la libreta Familiar Bs. 100.— Indígenas, Bs. 50.—

b) Por cada certificado extra de nacimiento Bs. 60.— c) Por anotación marginal de matrimonio o defunción en la partida de nacimiento, Bs. 40.—

d) Por anotación de reconocimiento de hijos naturales, en cada partida de nacimiento, Bs. 60.— e) Por anotación de legitimación de hijos naturales en la partida de nacimiento de cada hijo, Bs. 60.—

f) Por certificación de partida de nacimiento dispuesta por orden judicial, Bs. 100.— g) Por certificación de una partida en el registro especial de nacimiento anteriores a 1940, dispuesta por orden judicial, Bs. 100.—

En provincias y campamentos mineros regirá la mitad de esta tarifa.

MATRIMONIOS

h) Por trámite y celebración de un matrimonio en la Oficina del Registro Civil, Bs. 800.— en provincias Bs. 300.— Indígenas, Bs. 400.— en provincias Bs. 300.—

i) Por celebración de matrimonio en domicilio particular, Bs. 1.000.00, en provincias, Bs. 400.—

Días feriados tarifa habitual y recargo convencional. j) Por inscripción de una partida de matrimonio en los libros de Registro y entrega de la libreta de familia con la partida correspondiente, Bs. 100.—

k) Por cada certificado extra de matrimonio, Bs. 60.— l) Por anotación de legitimación de hijos naturales en la partida de matrimonio, por cada hijo legitimado, Bs. 70.—

m) Por anotación de divorcio en la partida matrimonial y libreta de familia, o anulación por declaratoria judicial, Bs. 80.— n) Por anotación de defunción de uno de los cónyuges en la partida de matrimonio y libreta de familia, Bs. 80.—

o) Inscripción de matrimonio por orden judicial, Bs. 100.— en provincias y centros mineros, la mitad de tarifa. p) Celebración de matrimonio por orden o poder en la Oficina del Registro Civil, Bs. 900.— en provincias Bs. 300.—

DEFUNCIONES

q) Certificado de defunción o inscripción en los libros del Registro con anotación en la libreta de familia, Bs. 100.— r) Por cada certificado extra de defunción Bs. 60.—

Artículo 2°.— La Dirección General del Registro Civil mandará imprimir y distribuirá a todos los Oficiales del Registro Civil de la República, cuadros impresos con las tarifas arancelarias señaladas en el artículo anterior, los mismos que, bajo

pena de destitución inmediata, deberán ser exhibidos en lugar visible de las respectivas oficinas.

Artículo 3°.— El Oficial del Registro Civil que cobre sumas mayores de las fijadas en el Arancel, será suspendido de su cargo por la Dirección General del Registro Civil previo proceso administrativo que deberá sustanciarse en el Ministerio de Justicia, a denuncia de parte interesada. Decláranse de acción popular las denuncias por cobros indebidos o nla infracción del presente Arancel.

Artículo 4°.— Todo cobro efectuado por los Oficiales del Registro Civil, deberá constar al pie del documento expedido, debidamente sellado y firmado. Los Oficiales del Registro Civil deberán recabar talonarios de recibos de la Administración de Impuestos Internos a efecto de pagar los que les correspondan por las rentas que perciben.

Artículo 5°.— La transgresión del anterior artículo, se sancionará por la Dirección General del Registro Civil, con una multa de Bs. 5.000.— a Bs. 10.000 según los casos. Estas multas deberán ser depositadas en el Banco Central en cuenta especial.

El señor Ministro de Estado en el Despacho de Justicia, queda encargado de la ejecución y cumplimiento del presente Decreto.

ARANCEL PARA NOTARIAS

Decreta:

Artículo 1°.— A partir del 1° de octubre del año en curso, regirá con carácter general y en toda la República el siguiente Arancel de Derechos Notariales: a) Escrituras y testimonios: De Bs. 1.000.— a 10.000.— Bs. 60 p/ foja; De Bs. 10.001.— a 50.000.— Bs. 80 p/ foja; De Bs. 50.001.— a 100.000.— Bs.

100 p/ foja; De Bs. 100.001.— a 500.000.— Bs. 120 p/ foja; De Bs. 500.001.— a 1.000.000.— Bs. 150 p/ foja; De Bs. 1.000.000 adelante Bs. 200 p/ foja. b) Poder general, Bs. 110.— c) Poder especial, Bs. 70.— d) Protesto de letras y cheques Bs. 140.— e) Medio protesto de letras y cheques, Bs. 100.— f) Entrega de cartas notariales, Bs. 170.— g) Apertura de libros de contabilidad, Bs. 220.— h) Testamento en oficina, Bs. 250.— i) Testamento a domicilio, convencional.

Artículo 2°.— El Ministerio de Justicia mandará imprimir y distribuirá a los Notarios, impresos con las tarifas arancelarias autorizadas, los mismos que deberán ser colocados en sitios visibles en las oficinas Notariales bajo penas pecuniarias que podrán ser impuestas por las Cortes Superiores de Distrito.

Artículo 3°.— Ningún Notario podrá cobrar sumas mayores a las fijadas en el presente Arancel; toda infracción será penada con multas pecuniarias por la Corte Superior del Distrito, fuera de la devolución del excedente cobrado.

Artículo 4°.— Las multas por infracciones que se impongan a los Notarios, deberán ser depositadas en el Banco Central de Bolivia, con destino a la Caja de Jubilaciones Judiciales.

Artículo 5°.— La provisión de papel valorado en todos los actos notariales correrá por cuenta de los interesados. Quedan derogadas todas las disposiciones contrarias al presente Decreto.

El señor Ministro de Estado en el Despacho de Justicia, queda encargado de la ejecución y cumplimiento del presente Decreto.

Es dado en el Palacio de Gobierno de la ciudad de La Paz, a los seis días del mes de octubre de mil novecientos cincuenta y tres años.

EN EL BRASIL SE ANUNCIO QUE EL PRESIDENTE GETULIO VARGAS VENDRA A BOLIVIA EL 16 DE DICIEMBRE

Varios Episodios de la Historia de los EE. UU. Analizó el Sr. Dickens

Ayer ocupó la tribuna del aula libre de la Universidad de La Paz el señor Fred W. Dickens, Agregado Cultural de la Embajada de los Estados Unidos en Bolivia, para decir una nueva conferencia dentro del curso que viene dictando con el auspicio de la Escuela de Filosofía y Letras, sobre la Historia de su país.

Comenzó refiriéndose a la guerra anglo-norteamericana de 1812, cuando ejercía el mando en los Estados Unidos el presidente Madison, calificándola como "una de las más infortunadas contiendas de los Estados Unidos". Señaló que, tras pocos meses de guerra, los contendientes vieron que no estaban en condiciones de lanzar un ataque decisivo; sin embargo en 1815, recién, se firmó el tratado de Gante que estableció la devolución de lo conquistado, pero no dijo una palabra acerca del reclutamiento forzoso de ciudadanos norteamericanos, que fué la causa del conflicto.

Coincide —dijo el señor Dickens— la conclusión de esta guerra con la aparición de una literatura netamente norteamericana. Washington Irving y James Fenimore Cooper, hacen su aparición con famosos libros inspirados en el paisaje y el hombre de los Estados Unidos.

Monroe sucedió a Madison en la presidencia. Monroe autor de la famosa doctrina que lleva su nombre, en 1823, "prohibía a Europa adquirir nuevas posesiones en el Nuevo Continente", y tampoco podía intervenir en asuntos internos de países americanos, amenazando su independencia. Esta doctrina, formulada con toda felicidad, fué favorecida por los tiempos y eficazmente apoyada dentro de los Estados Unidos y la América Latina.

El señor Dickens revisó después, en forma sintética, el paso de Adams y Jackson por la presidencia de los Estados Unidos. Calificó al presidente Van-Duren, sucesor de Jackson después de un segundo periodo, como falto del don de mando y que pasó a la historia como una personalidad sin relieve. Subrayó después que, en años sucesivos, siguió la marcha del país hacia el Oeste. El territorio nacional se extendía de un lado a otro del Continente, con una población de 23.000.000 de habitantes; los ferrocarriles unían cada vez más estrechamente las regiones colonizadas y las minas de California vertían un torrente de oro en todos los canales de la vida económica del país.

Antes de referirse el señor Dickens a las elecciones que dieron como resultado el triunfo de Lincoln, en 1860, dijo que poco tiempo antes apareció un libro que causó tremenda impresión dentro y fuera de los Estados Unidos. El libro era La Cabaña del Tío Tom, por Harriet Beecher Stowe, en el que se demostraba la crueldad de la esclavitud y la imposibilidad de que existía un país mitad esclavo y mitad libre.

El diario A Noite de Río de Janeiro ha anunciado en su edición de ayer que definitivamente que la entrevista entre los presidentes de Bolivia y Brasil, señores Victor Paz Estenssoro y Getulio Vargas tendrá lugar el 16 de diciembre, con motivo de la inauguración del tramo Corumbá Santa Cruz.

Con este respecto entrevistamos anoche al Subsecretario de Relaciones Exteriores, embajador Germán Quiroga Galdó, quien nos informó que en principio está resuelta la entrevista de los dos mandatarios para los primeros días de diciembre y que la fecha definitiva será fijada en el curso de este mes.

En la tarde de ayer el embajador del Brasil, señor Hugo Bethlem concurrió a la Cancillería donde visitó al Subsecretario de Relaciones Exteriores, embajador Quiroga Galdó, habiendo conversado por espacio de cerca de dos horas, probablemente acerca de la entrevista entre los presidentes de los dos países.

Diplomáticas

EL CANCELLER

Procedente de Camiri, llegó ayer el ministro de Relaciones Exteriores y Culto, señor Walter Guevara Arze, quien hizo un viaje de inspección a las refinadoras de petróleo en compañía del ministro de Hacienda, señor Federico Gutiérrez Granier.

MINISTRO DE BELGICA

A mediodía de ayer, llegó a esta capital el ministro que Bélgica tiene acreditado ante nuestro Gobierno, señor Conrad Seyfert, quien como se sabe tiene su sede permanente en Lima, Perú.

En el Aeropuerto de El Alto le dieron la bienvenida el director del Protocolo, señor Raúl Olmos, el oficial adscrito, señor Hugo Ortiz Justiniano.

En la tarde de hoy, el señor Seyfert visitará al subsecretario de Relaciones Exteriores y es posible que plantee la conveniencia de firmar un acuerdo comercial entre ambos países.

FUE APLAZADA UNA CONFERENCIA

Por el estado de salud del profesor D. Roberto Prudencio, ha tenido que ser aplazado indefinidamente la conferencia con que dicho catedrático y Decano de la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad Mayor de San Andrés debía dictar hoy día en el paraninfo universitario, cerrando el ciclo organizado por dicha Facultad.

La nueva fecha para la conferencia del Dr. Roberto Prudencio, será anunciada en su oportunidad.

¿No es usted celoso? ... Distráigase viendo "CELOS DEL AIRE".

Activa Labor Empezó la C. de Reforma Educacional

Ayer, bajo la presidencia de don Fernando Díez de Medina, sesionó en la mañana y en la tarde la Comisión de Reforma Educacional.

Se tomó el juramento de ley a los miembros señores Manuel Durán F., y Gastón Vilar. Se leyó un Decreto Supremo relativo al presupuesto y organización de la planta administrativa.

Se dió lectura a dos importantes comunicaciones: una de los maestros jubilados acompañados tres ponencias aprobadas en su último congreso; y otra de la Asociación de Maestros de Educación Especial expresando asimismo su deseo de colaborar con la Comisión. Ambas pasaron a las subcomisiones respectivas.

Después de larga deliberación, en la que intervinieron casi todos los miembros de la Comisión se aprobó en grande el Plan de Trabajo y sugerencias presentadas por la subcomisión de planeamiento que preside el doctor José Antonio Arze. Dada la importancia del asunto, se discutió en detalle y revisión tomará dos o tres días, existiendo unánime criterio acerca de la seriedad del estudio realizado.

Militantes de la Falange Critican la Dirección que se está dando al Partido

Firmado por cuatro falangistas, cuyos nombres aparecen al pie, se ha dirigido la siguiente carta al jefe de aquel partido político, Oscar Unzaga de la Vega: La Paz, octubre 5 de 1953.

Al señor Oscar Unzaga de la Vega Presente. Compañero Jefe: Con el derecho que nos asiste por ser Falangistas antiguos, y de trayectoria por demás conocida en las filas del Partido, nos vemos obligados a dirigirle esta carta con la seguridad de ser comprendidos y escuchados en mérito a nuestra inquebrantable fe en los destinos de Falange Socialista Boliviana.

Nuestro propósito firme es el de señalarle algunas de las muchas causas que nos demuestran a la luz del día, la desviación de que es objeto la línea política del Partido, debido a la desmedida ambición del poder de que están poseídos Ud. y los miembros del Consejo Consultivo. Nuestra posición es la de los auténticos falangistas, que saliendo en defensa de los sagrados postulados del Partido, se ven obligados a señalar a sus jefes el verdadero camino que nos enseña a seguir la doctrina falangista.

Como Ud. debe recordar, el año 1948, las milicias Obreras y Universitarias ya se pronunciaron sobre esta su manera de dirigir el partido y Ud. los trató de divisionistas calificativo que no admitiremos entonces, y hoy tampoco lo admitiremos nosotros, porque jamás pueden ser divisionistas los que durante toda su vida lucharon por la fiel observancia de los principios doctrinales de la Falange y siempre se han opuesto a los pactos en los que de alguna manera pudiera comprometerse el futuro del partido.

Para concluir queremos dejar establecido, que seguiremos luchando con mayor fuerza hasta conseguir que se conduzca la gran causa falangista de acuerdo a los principios doctrinales. Sepa Ud. compañero Unzaga, que los verdaderos falangistas queremos llegar al gobierno con la frente en alto y la altivez propia de los verdaderos revolucionarios, que es precisamente por lo que incansablemente luchamos miles de falangistas sin tregua por más de 16 años consecutivos. Nos oponemos a que la Falange cumpla su misión histórica si tiene que llegar al gobierno de rodillas al superestado minero o al servicio de los intereses de la rosca, ya que Ud. no debe olvidar que si somos los enemigos jurados del comunismo, somos en mayor grado enemigos de la rosca explotadora.

Con este motivo saludamos a Ud. con la fe renovada en un futuro mejor para nuestra amada Patria.

Por Bolivia. Adhemar Menacho.— Roberto Moscoso Oquendo.— Luelo Cárdenas Parrilla.— Hugo Rocabado.

Es lamentable desde todo punto de vista, que los bonos que por reducidas sumas aceptaban los militantes del partido para subsanar las necesidades de la Falange, en el día han crecido de volumen y salido fuera de las fronteras del partido, ya que existen bonos de Docientos y Trescientos mil bolivianos y más, suscritos todos ellos por comerciantes e industriales, que lo hacen no sólo por defender sus intereses sino también por haber recibido la promesa formal de parte de Ud., de que se les devolverá con el interés del cinco por ciento una vez la Falange esté en el gobierno.

La empresa minera Aramayo (¿ya le tocó el turno?), según versiones generalizadas también ha contribuido con dinero que su Jefatura, ha recibido sin ningún escrúpulo, en contra de los principios doctrinales del Partido, cometiendo además un acto de inmoralidad política contra la cual Ud. nos enseñó combatir.

Causa verdadero estúpido ver cómo Ud. y los del Comité Revolucionario se han dedicado a negociar con los sagrados postulados de la Falange, comprometiéndose además, la limpiada t. a. yectoria de sus militantes que ni hoy y nunca se han solidariado con esa manera tan peculiar de dirigir el partido.

Mientras los de su Estado Mayor y Ud., se frotan las manos de complacencia por las grandes utilidades que les reporta el negocio, tenemos que lamentar las masacres y torturas de que son objeto día a día, cientos de militantes falangistas que se encuentran en las cárceles y los diferentes campos de concentración que ha creado el gobierno Movi-Comunista. Con profundo sentimiento vemos que se persigue a miles de auténticos falangistas, que al final tienen que abandonar sus casas, dejando a sus hijos y

Es confirmo ayer la detención del My. Julio Alvarez La Faye, en esta ciudad. En Tarija, de acuerdo a informaciones transmitidas por nuestro corresponsal, han sido detenidos los catedráticos de la Universidad "Juan Misael Saracho" de esa localidad, señores Alberto Sánchez Rosell, ex Prefecto del Departamento, y Rodolfo López; también fueron detenidos los señores Mario Catavi, Andrés Guillén y Leonardo Cufiñal, todos por "Trámites extraordinarios en la ciudad". Los cinco han sido trasladados a esta ciudad.

Se confirmó ayer la detención del My. Julio Alvarez La Faye, en esta ciudad. En Tarija, de acuerdo a informaciones transmitidas por nuestro corresponsal, han sido detenidos los catedráticos de la Universidad "Juan Misael Saracho" de esa localidad, señores Alberto Sánchez Rosell, ex Prefecto del Departamento, y Rodolfo López; también fueron detenidos los señores Mario Catavi, Andrés Guillén y Leonardo Cufiñal, todos por "Trámites extraordinarios en la ciudad". Los cinco han sido trasladados a esta ciudad.

# El Aumento a los Jueces Llegaría al 30 Por Ciento con los Excedentes Conseguídos

### SOLAMENTE EN EL PRESUPUESTO DE LA PAZ LOS EXCEDENTES PASAN DE LOS OCHO MILLONES, CON LA REVISIÓN DEL PRESUPUESTO

Como se sabe, la solución a que se llegó en el conflicto originado a raíz del pedido de aumento de haberes que hiciera el Colegio de Jueces de La Paz y que ocasionó una huelga de brazos caídos, fue que una comisión de tres representantes revisara el presupuesto para encontrar partidas vacantes y que no sean necesarias, con lo que se aumentaría los haberes de los magistrados.

ha de conseguirse con la revisión, dará margen para aumentar a los funcionarios judiciales de la República, en una proporción de más o menos el treinta por ciento sobre los haberes que actualmente perciben.

### OCHO MILLONES EN LA PAZ

En fuentes responsables se nos ha informado que la revisión que se ha hecho pasan de ocho millones de bolivianos las sumas excedentes, solamente en el departamento de La Paz.

## SALUDO DEL MINISTRO DEL TRABAJO A LOS FABRILES DEL PAIS

Al recordarse el segundo año de la fundación de la Confederación General de Trabajadores Fabriles de Bolivia, el ministro del Trabajo, señor Germán Butrón, ha enviado el siguiente mensaje:

En mi doble condición de secretario ejecutivo de la Confederación y Ministro del Trabajo, hago llegar a ustedes mi más revolucionario saludo en este día en que conmemoramos el II Aniversario de nuestra organización sindical, como entidad matriz de los trabajadores de las fábricas y los talleres.

Largo historial de lucha tenemos los fabriles en pro de la Revolución Nacional: fuimos los primeros después del 21 de julio de 1946 en levantar la bandera de la redención y revolución social que dejara simbolizada en un farol de la Plaza Murillo el Presidente Villarroel. Fabriles fueron los que organizaron la resistencia en el sexenio, la huelga general de 1949, sufrimos la masacre de Villa Victoria en 1950 e hicimos los triunfos electorales de nuestro partido, el Movimiento Nacionalista Revolucionario.

La victoria de abril se hizo —esto nadie lo niega— con sangre de fabriles y mineros, y hoy, son fabriles también los que conjuntamente con los compañeros de las minas, los campos y la clase media, sostienen, impulsan y cumplen los postulados de la Revolución Nacional, como fabriles serán, no lo dudamos, quienes en todos los momentos de prueba, siempre tendrán a mano un fusil para defender a costa de su sangre esta Revolución emancipadora, que es su obra.

Vayan pues a mis compañeros de lucha, en este segundo aniversario de la creación de la Confederación General de Trabajadores Fabriles de Bolivia, mi voz de aliento y estímulo y mi fe en el triunfo de las mayorías nacionales.

La Paz, 7 de octubre de 1953. (fdo.), Germán Butrón Márquez, ministro de Trabajo y Previsión Social.

### PRINCIPALES EXCEDENTES

Se nos informó que la mayor parte de los excedentes provienen de las vacancias de los juzgados provinciales, que en la mayor parte de las provincias tanto de La Paz como del interior, precisamente por el exiguuo haber que les asigna el presupuesto, se encuentran en carencia.

## Se Levantarán Controles en los Precios de la Industria

### SE DISTRIBUIRÁ SEIS KILOS DE HARINA POR PERSONA A RAZON DE VEINTE BOLIVIANOS LA LIBRA: DESDE AYER SE ESTA ENTREGANDO LECHE AL PUBLICO POR CANTONAS: ABUNDANCIA DE ESTE PRODUCTO

Ayer tuvo lugar, en el despacho del Ministro de Economía Nacional, Licenciado Augusto Cuadros Sánchez, una reunión de representantes de la prensa nacional y extranjera, en cuyo desarrollo se informó lo siguiente:

### SEIS KILOS DE HARINA POR PERSONA A 20 BS. LA LIBRA—

Que a partir del presente mes, fuera del cupo normal a las panificadoras, se dispondrá de cuatro mil quintales de harina destinada a la distribución entre las familias, cooperativas, entidades sindicales, de los que se hará entrega directa en los molinos de la firma Bedoya, a razón de 20 bolivianos la libra, entregándose la cantidad de seis kilos por persona.

### PRODUCCION DE PAN INTEGRAL—

Informó el señor Cuadros que ayer en la mañana reunió en su despacho a los diez principales industriales panificadores, a quienes instruyó que deberán elaborar diferentes clases de pan, sin alterar en lo más mínimo el precio de cinco bolivianos

### EL CONTROL DE PRECIOS DE LA INDUSTRIA—

Dijo el Ministro de Economía que, para favorecer el incremento de la industria nacional, se está levantando el control en los precios, ya que con esta política se consigue la competencia y en última instancia, quien sale favorecido es el público consumidor.

### LECHE EN ABUNDANCIA—

Al concluir la reunión el Ministro entregó la siguiente Resolución con respecto a la distribución de leche: **VISTOS Y CONSIDERANDO:** que es necesario establecer normas para la distribución de la leche que importa el Estado por conducto del comercio particular; **SE RESUELVE:** 1º.— La leche importada (leche en polvo, leche evaporada y leche condensada) se ajustará a los siguientes precios máximos de venta en La Paz:

| PRECIO DE VENTA DEL IMPORTADOR AL VENDEDOR AL MINORISTA | PRECIO DE VENTA AL PUBLICO |
|---|----------------------------|
| 100.—   | 115.—                      |
| 240.—   | 275.—                      |
| 457.—   | 523.—                      |

### ARTICULO

#### a) LECHE EN POLVO.—

|                      |           |           |
|----------------------|-----------|-----------|
| Lata de un libra     | Bs. 100.— | Bs. 115.— |
| Lata de 2 1/2 libras | " 240.—   | " 275.—   |
| Lata de 5 libras     | " 457.—   | " 523.—   |

#### b) LECHE EVAPORADA.—

|                      |          |          |
|----------------------|----------|----------|
| Lata de 14 1/2 onzas | Bs. 43.— | Bs. 50.— |
|----------------------|----------|----------|

#### c) LECHE CONDENSADA.—

|                  |          |          |
|------------------|----------|----------|
| Lata de 14 onzas | Bs. 43.— | Bs. 50.— |
|------------------|----------|----------|

2º.— El Departamento de Comercio Exterior del Banco Central de Bolivia notará en las Hojas de Costos de los precios anteriores, y establecerá la diferencia entre el precio al por mayor, determinado por disposiciones legales en vigencia, y el de venta al comercio minorista, establecido por el Art. 19.

3º.— Si los precios de venta del Art. 19 fueren superiores a los obtenidos con la aplicación de los porcentajes legales de gastos generales y de utilidad, la diferencia será depositada por el importador en la cuenta "Compen-sación de Precios—Mineducación" del Banco Central de Bolivia, y en caso contrario, el Ministerio de Economía dispondrá la compensación al importador con cargo a la misma cuenta.

4º.— La venta al público, al por menor, se realizará por intermedio de los siguientes puestos de venta:

#### a) FARMACIAS Y BOTICAS.—

- 1.— Ross; 2.— Cruz Roja; 3.— Imperial; 4.— 20 de Octubre; 5.— La Salud; 6.— El Condor; 7.— Santa Teresita; 8.— La Portalesa; 9.— Miraflores; 10.— La Pacaña; 11.— Sucre; 12.— Americana; 13.— Bristol; 14.— La Española; 15.— Olmos; 16.— León; 17.— El Pueblo; 18.— Los Inca; 19.— Colón; 20.— 6 de Agosto; 21.— Boliviana; 22.— Victoria; 23.— Franco Boliviana; 24.— Bolívar; 25.— Uruguay; 26.— San Luis; 27.— Inglesa; 28.— Félix; 29.— Sagárnaga; 30.— Oriental; 31.— Gustavo González; 32.— Copacabana; 33.— San Sebastián; 34.— Ballivián; 35.— Asunción; 36.— Oblitas; 37.— Tumusla; 38.— Helen; 39.— La Paz; 40.— Universal; 41.— San

Pedro; 42.— San Juan de Dios; 43.— Minerva y 44.— El Carmen. Se exceptúa a las Farmacias Murillo, La Esperanza, Andina, La Salvadora, Nacional y Gran Poder, como sanción por haber especulado en la venta de leche en distribuciones anteriores.

#### b) FRIALES.—

- 45.— Diez de Octubre; 46.— Carnicería Cochabamba; 47.— La Española; 48.— Carnicería Española; 49.— Nueva Italia; 50.— Bellisario Salinas; 51.— Carnicería del Toro.

#### c) ABARROTES.—

- 52.— Alberto Chacón; 53.— José Matucó; 54.— La Sevillana; 55.— Espinosa del Hogar; 56.— Segundo Dávalos.

Esta nómina podrá ser aumentada o disminuida consultando el mejor servicio de distribución.

49.— Los comerciantes del Art. 39 reconocerán de los importadores las cantidades que necesiten, de acuerdo con autorizaciones que deben solicitarse verbalmente y en cada caso por la Dirección General de Comercio.

50.— La venta por cajones para el consumo familiar, se atenderá por los importadores que designe el Ministerio de Economía Nacional, hasta la cantidad de un cajón por comprobante a la presentación de su Carnet de Identidad y al precio fijado para la venta al público según el Art. 19.

60.— Los importadores de La Paz podrán disponer de sus existencias en el autorizarlos por la Dirección General de Comercio.

70.— Los Carnets "rosados" para pulperías patronales, hoteles, etc., serán atendidos por los comerciantes importadores a los precios de venta fijados para el comercio minorista y en los porcentajes que publique la Dirección General de Comercio. Los Hospitales, Clínicas e instituciones de beneficencia recibirán el 100% de su cuota.

80.— El Departamento de Comercio Exterior del Banco Central de Bolivia y los importadores, harán conocer a la Dirección General de Comercio los Formatos de Importación y las Hojas de Costos por importaciones de leche en que intervengan. Regístrese, hágase saber y archívese.

### POLICIALES

## FUE ALLANADO UN GARITO

La Jefatura de Investigaciones informó que aproximadamente a la 1 de la madrugada del lunes pasado, patrullas de carabineros procedieron al allanamiento de la casa de Justo Viscarra Rocha, donde funcionaba un garito de juegos prohibidos. Varias personas fueron sorprendidas infraganti cuando jugaban crapp. Entre los detenidos se encuentran: Angel S. Durán, Humberto Laimé Robles, Narciso Díaz Loza, Modesto Ordoñez Cabrera, Luis López Altamirano, Pablo Málaga Guzmán y Wilfredo Castro Arias, los mismos que guardan detención policial.

### MENOR HERIDO

La Asistencia Pública informó que en el curso del día de ayer ha recibido atención médica el menor de 11 años Andrés Galvez Torrez, el mismo que presentaba una herida en el brazo izquierdo, producida por arma cortante. Investigaciones practicadas por las autoridades policíacas, establecieron que el menor fué herido por su madre, habiéndose llegado a tener conocimiento de que dicho menor es víctima de constantes malos tratos y hasta atentados contra su vida.

## Actuará el Ballet de La Escuela Cuba el 10

El Cuerpo de Ballet de la Escuela de Niñas "República de Cuba", se presentará en el Teatro Municipal el sábado 10 de octubre próximo como un homenaje al Día de la Raza.

## "SE CONSIGUE UNA SALUDABLE RECUPERACION EN EL MERCADO LIBRE DE CAMBIOS DEL PAIS"

### DECLARO EL SUPERINTENDENTE DE BANCOS: "LA COTIZACION DEL DOLAR HA TENIDO UN CURSO DESCENDENTE ULTIMAMENTE" OTROS ASPECTOS: "EL ESTUDIO SOBRE "COSTO DE VIDA Y ECONOMIA FAMILIAR" LLEGA A SU ETAPA FINAL

"Es evidente que hasta fines del mes pasado, el curso de la cotización de las monedas extranjeras, reflejaba un verdadero caos, provocado, indudablemente, tanto por un estado psicológico especial cuanto por la falta de dólares en plaza", explicó el Sr. Guillermo Alcázar, Superintendente de Bancos, al responder a una pregunta que le hicieron con relación al cambio monetario.

Seguidamente agregó: "La recuperación del mercado libre, o digamos mejor la estabilización en el curso de las cotizaciones se debe al anulado oficial de la suscripción del contrato de venta de nuestra producción estañifera a los Estados Unidos".

"A ello, se agrega que existe un suministro adicional de dólares que provee el Banco Minero de Bolivia, proveniente de sus entregas de oro al Banco Central, suministro que en la actualidad condiciones del recorte aurífero, le permitirá a esta entidad seguir otorgando estas disponibilidades en moneda extranjera con carácter permanente y en condiciones estables".

### ESPECULACION EN LOS CAMBIOS.—

Refiriéndose a otro aspecto dijo nuestro entrevistado: "La especulación en los cambios, como es del dominio común, se ha originado en la especulación del dólar. No obstante la situación económica general de país, el concurso del Banco Minero de Bolivia constituye un vigoroso aporte a la estabilización de los cambios".

### CURSO DESCENDENTE DEL DOLAR.—

Más adelante expresó el señor Alcázar que se ha podido constatar el efecto del cambio libre, por ejemplo, ha tenido un curso descendente que, muy probable, siga con la misma tendencia hasta colocarse en un punto tal que sea el verdadero reflejo del cambio libre, es decir, sin las influencias especulativas de tipo especulativo, máxime si se considera que ya hay aflujo de vendedores en las ventanillas de las casas de cambio autorizadas".

### OPERACIONES DE TIPO ESPECULATIVO.—

Respondiendo a otra pregunta sobre la realización de algunas transacciones por conducto de personas particulares no autorizadas para operaciones de cambio, dijo:

## Organizarse un Sindicato de Periodistas y Gráficos

La Confederación Gráfica Boliviana, de acuerdo a una resolución adoptada en su primer congreso, ha invitado a los periodistas, empleados de editoriales — librerías, trabajadores de administración y ramas anexas de la industria gráfica y a las canillitas, a la reunión que se realizará el día de mañana jueves a horas 20 en el local del Sindicato Gráfico, Indaburu 212, para cohear las bases de la organización sindical, en una sola entidad, de gráficos, periodistas y canillitas.

## SE SEÑALAN NORMAS PARA EL TRABAJO DE AVIADORES MILITARES BOLIVIANOS

Uno de los decretos aprobados por el Gabinete en su reunión de ayer, expresa: "Victor Paz Estenssoro, presidente constitucional de la República; CONSIDERANDO:

Que, es de imprescindible necesidad regular y legalizar las condiciones en que los aviadores militares que se encuentran fuera del Servicio activo por cualquier razón, puedan prestar servicios profesionales dentro del país en las Empresas civiles de aeronavegación y en aquellas autárquicas que disponen de medios propios de transporte aéreo. DECRETA:

Artículo 1º.— A partir de la fecha, todo aviador militar que por cualquier razón se encuentre fuera del Servicio activo y que desee prestar sus servicios profesionales dentro del país en cualquiera de las Empresas civiles de aeronavegación o entidades autárquicas que disponen de medios propios de transporte aéreo, deben recabar de antemano una autorización escrita del Ministerio de Defensa Nacional, la que será expedida previo informe del Estado Mayor General.

## FEDERACION DE ASOCIACIONES DE PADRES DE FAMILIA

Por disposición del Directorio de la Federación de Asociaciones de Padres de Familia, se cita a la segunda asamblea permanente que se efectuará el día jueves 8 de este mes, a horas 18 y 30, a todos los delegados de las Asociaciones afiliadas, padres y madres de familia, para considerar puntos relacionados con el plan de la Reforma de la Educación; la reunión se llevará a cabo en el teatro del Colegio La Salle.

El Directorio Municipal el sábado 10 de octubre próximo como un homenaje al Día de la Raza. La actuación artística indicada, indudablemente, va a alcanzar éxito ya que las pequeñas orquestas que tomarán parte en los diferentes números vienen siendo preparadas eficientemente. El programa que se realizará es interesante y amplio. Serán ejecutados bailes y música de prestigiosos compositores nacionales y extranjeros.

## ORGANIZACIONES OBRERAS Y SINDICALES CONTROLARAN LOS ABASTOS DE LA CIUDAD

Anteayer, a horas 21, bajo la presidencia del señor Carlos Ponce Sanjines, Oficial Mayor de la Municipalidad, el Director de Abastecimientos Municipales y los jefes de los Comandos Zonales del M.N.R. efectuaron una importante reunión, habiéndose considerado los aspectos primordiales del funcionamiento de las Casas de Abasto y del sistema de Abastecimiento al pueblo. Se tomaron las siguientes determinaciones:

### POLICIA COMERCIAL

Se dispuso la organización de la Policía Comercial sobre base de la movilización de los componentes de los Comandos Zonales del M.N.R., a fin de realizar un control estricto del funcionamiento normal de las Casas de Abasto. Se acordó la intervención de las organizaciones obreras y sindicales en el control del abastecimiento general de la ciudad.

### PLANIFICACION

Se aprobó el estudio de un sistema de Planificación de las Casas de Abasto, de acuerdo al aumento de la densidad de la población de las zonas y de toda la ciudad, para la instalación de Casas de Abasto y para la provisión de los artículos alimenticios. Uno de los Comandos pidió que se realice el estudio del establecimiento de librerías familiares, como medida inmediata para ejercer el control de los Abastos mediante los Comandos Zonales.

### CANCELACION Y APERTURA DE ABASTOS

Se dispuso que en la próxima reunión del lunes, se informe ampliamente sobre el funcionamiento actual de las Casas de Abasto, a fin de establecer responsabilidades y cancelar a aquellas sobre las cuales pesan denuncias de especulación y malos manejos.

## NOTICIAS MUNICIPALES

La H. Alcaldía ha dispuesto la separación de sus cargos a los señores Hipólito Chambl, Juan Chávez, Sub-agentes de la Policía Urbana y de Sixto Velasco, Sargento de la Brigada de Gendarmes, por haber hecho abandono de sus labores.

### EL SR. ALCALDE INSPECCIONO EL SECTOR 9º DEL RIO CHOQUEYAPU

El día de ayer y hoy en la mañana, el señor Juan Luis Gutiérrez Granier, Alcalde de La Paz, inspeccionó los trabajos de canalización del Sector 9º del río Choqueyapu a cargo de la Empresa Consorcio de Ingenieros. Dichos trabajos están avanzados y se tomaron todas las previsiones necesarias para obtener su conclusión, antes de la época de lluvias que se avecina, y asegurar así la estabilidad y seguridad de la canalización.

### MULTAS

Los funcionarios de la Policía Urbana, han aplicado sanciones pecuniarias a infractores a disposiciones legales, recaudando por dicho concepto la suma de Bs. 4.000.— depositable en cuenta especial del Tesoro Municipal.

## Giro de fondos para una Escuela de Santa Cruz

El Oficial Mayor del Ministerio de Educación, doctor Federico Joffrè Salinas, ha informado a nuestros redactores que ha girado la suma de un millón quinientos mil bolivianos para la adquisición del inmueble que servirá de local a la Escuela profesional de esa ciudad.

## EL ALCALDE INFORMO A LAS JUNTAS VECINALES

El día de ayer, en el salón de sesiones de la H. Alcaldía el señor Juan Luis Gutiérrez Granier alcalde de La Paz, acompañado por el señor Federico Castillo Nava, director coordinador de S. T. M. recibió en audiencia a los miembros de la Federación de Juntas Vecinales de la ciudad. Se consideraron los siguientes asuntos:

### INFORMES

En primer término, el señor alcalde informó sobre la actual situación económica de la Municipalidad de La Paz y los esfuerzos que se realizan para atender los problemas fundamentales de la ciudad: aguas potables, alcantarillado, terminación de la captación de aguas de Hampaturi, iniciación del nuevo sistema de Tuni-Condoriri, modificación de las obras de canalización del río Choqueyapu y su continuación, del río Orkojahura y principales riachuelos de la ciudad.

### EMPRESITOS Y COLABORACION DEL GOBIERNO

Asimismo se refirió el alcalde a los diversos contactos que viene tomando con los personeros del Supremo Gobierno y muy especialmente con el Excmo. Sr. Presidente de la República, doctor Victor Paz Estenssoro y sobre las posibilidades de contraer empréstitos, teniendo en cuenta que actualmente la H. Alcaldía no tiene ninguna deuda interna ni externa. Se refirió también al estudio que se realiza para nivelar el Presupuesto vigente de la Municipalidad y el correspondiente a 1954.

### REORGANIZACION

El señor Gutiérrez Granier, solicitó a las Juntas Vecinales la inaplazable reorganización de las mismas, sobre bases de la Ordenanza de 1945, a fin de que se facione un Plan General de obras categorizadas por su importancia y urgencia de las diferentes zonas e la ciudad.

El presidente de la Federación de las Juntas Vecinales agradeció a nombre de las mismas, la información del alcalde y convino en la necesidad de un contacto directo con la primera autoridad edilicia, que redundará en un amplio y positivo beneficio para el impulso del progreso urbanístico de la ciudad. Asimismo ofreció su más decidida y patriótica colaboración de parte de la Federación.

### PRESENTACION

Fué presentado al alcalde el nuevo secretario general de la Federación de Juntas Vecinales, quien tendrá a su cargo la Secretaría permanente de la Federación, subvencionada por la H. Alcaldía.

Se acordó que las Juntas vecinales presentarán sus planteamientos a la Federación y ésta a su vez mediante el secretario general oficiará al alcalde, formulando las solicitudes para su atención.

### CONTROL DE ESTABLECIMIENTOS INDUSTRIALES

A pedido de una de las Juntas Vecinales, se dispuso la organización de todos los establecimientos industriales de productos alimenticios y bebidas, sobre la base del Laboratorio Químico y Bromatológico en vista de que dichos establecimientos carecen actualmente de elementales servicios higiénicos.

## AUTO TRANSFORMADOR

Compramos un auto Transformador regulable con voltímetro 220-120 voltios con capacidad para 600 vatios: mínimo. — Referencias:

### ADMINISTRACION DE ESTE DIARIO,

todos los días de 9 a 12 y de 14 a 18.

## EL BANCO NACIONAL DE BOLIVIA

Avisa el extravío de la Boleta de Garantía N° 119, de 26/4/48, por Bs. 56.804.62, extendida a favor de la Prefectura Departamental de La Paz, debiendo franquear un duplicado que anulará el certificado original.

La Paz, 15 de septiembre de 1953.

### EL ADMINISTRADOR.

## EL BANCO NACIONAL DE BOLIVIA

Avisa el extravío de la Boleta de Garantía N° 123, de 13/5/48, por Bs. 4.177.35, extendida a favor del Sub-Comité de Obras Públicas de Potosí, debiendo franquear un duplicado que anulará el certificado original.

La Paz, 15 de septiembre de 1953.

### EL ADMINISTRADOR.

## LA DIRECCION GENERAL DE LA RENTA

Necesita dos locales para apertura de agencias de recaudación de impuestos, en las zonas de la Avenida 16 de Julio y el Parque Alonso de Mendoza, o sus inmediaciones. Presentar propuestas de locación y pedir mayores datos a la Secretaría General.

La Paz, 30 de septiembre de 1953.

### DIRECCION GENERAL DE LA RENTA.

Hugo Moreno Córdova, Director General.

## YA ESTA EN VENTA

# «Tríptico de la Guerra»

La Nueva Obra del General VICENTE ROJO

Interesante Estudio de Palpitante Actualidad

Adquiérala en su Librería o de los

Distribuidores Exclusivos

# Librería SELECCIONES

CASILLA 972

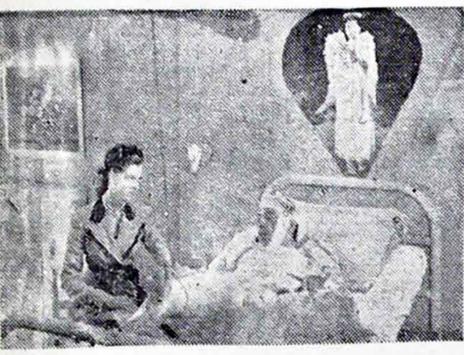
LA PAZ

# HOY CINE EBRO

Sigue del amor la llama... o lo que es lo mismo seguimos a carcajada viva con el film de la alegría obligatoria.

## TIN - TAN en: «AY AMOR... Como me has Puesto»

con: Rebeca Iturbide y Marcelo.



NUESTRO SIMPATICO HEROE es mortalmente herido por Cupido, y vea... las mil y una aventuras que tiene y que se traducen en mil y una carcajadas por minuto.

Dist. EMP. BOLIVIANA DE CINES S. A.

### ESPECTACULOS PARA HOY

**TEATRO PRINCESA**— Teléfono 2626. Matinée, tanda y noche **LA VIRGEN DESNUDA** con Amalia Aguilar, además el noticiero boliviano N° 33. Matinée 28— tanda y noche 31—

**CINE PARIS**— Teléfono 2380. Matinée, tanda y noche **MARIA MONTEZ** y Jean Pierre Aumont en **LA ATLANTIDA**, además el noticiero boliviano N° 33. Matinée 25— tanda y noche 31—

**CINE TESLA**— Teléfono 3803. Matinée, tanda y noche últimas funciones del film taurino **EL PRECIO DE LA GLORIA**, además el noticiero boliviano N° 33. Matinée 34— tanda y noche 46—

**CINE MIRAFLORES**— Matinée, tanda y noche en tecnicolor **LA LLAMARADA** con Sabú. Matinée, platea 28— alta 20— tanda y noche platea 31— alta 22—

**CINE MURILLO**— Matinée, tanda y noche Yolanda Montez y David Silva en **HAN MATADO A TON-**

**GOLELE**, además el noticiero boliviano N° 33. Matinée platea 28— alta 20— tanda y noche platea 31— alta 22—

**CINE MIGNON**— Matinée, tanda y noche doble **EL HOMBRE MURCIELAGO** 1 al 3 y **EL CANDELABRO PATAL**. Matinée platea 18— alta 14— tanda y noche platea 21— alta 16—

**MONJE CAMPERO**— Grandioso estreno dramático con Libertad Lamarque **LA MUJER SIN LAGRIMAS** con Marga López y Alma Delia Fuentes. Precios matinée 34— y 30— tanda y noche 46— y 35—

**CINE LA PAZ**— Sigue con éxito **LA TORRE BLANCA** en tecnicolor con Glenn Ford, Valli y Claude Rains, además en las tres funciones el noticiero nacional N° 33. Precios matinée 34— tanda y noche 46—

**CINE ROXY**— Matinée, tanda y noche presenta el divertido film **NE**

**CESITO DINERO** con Pedro Infante y Sarita Montiel, además el noticiero nacional N° 33. Precios matinée 28— y 25— tanda y noche 30— y 25—

**CINE EBRO**— Matinée, tanda y noche presenta a Tin Tan en **AY AMOR COMO ME HAS PUESTO** con Rebeca Iturbide. Precios matinée 28— y 20— tanda y noche 30— y 20—

**CINE ABAROA**— Matinée, tanda y noche presenta el drama **ARRABALERA** con Marga López, y Fernando Fernández. Precios matinée 28— y 20— tanda y noche 30— y 20—

**COPACABANA**— Desde las 14 horas presenta el divertido film cómico **LOS HERMANOS MARX EN EL CIRCO** con Groucho, Chico y Harpo. Precio 25—

**CINE COLON**— Matinée, tanda y noche programa doble **IMPERIO SUBMARINO** 10 al 12 y **EL CAPITAN MARAVILLAS** 10 al 12. Precios matinée 28— y 20— tanda y noche 30— y 20—

**CINE BOLIVAR**— Matinée, tanda y noche presenta el film en tecnicolor **LA LINDA DICTADORA** con

Esther Williams, Gene Kelly y Frank Sinatra. Precios matinée 28— y 21— tanda y noche 31— y 23—

**CINE AVENIDA**— Matinée y tanda presenta el film de mambos y guarachas **MARIA CRISTINA** con Maria Antonieta Pons. Noche doble de género **ROMANCE DE LOS 7 MARES** con John Wayne y **LA HJA DEL PENAL** con Maria Antonieta Pons. Precios matinée 28— y 23— tanda 31— y 23— para la noche doble 30— y 25— (dos personas con un solo boleto).

**CINE SAN CALIXTO**— Noche doble a las 20.30 **NO ME DIGAS ADIOS** con Nelly Darén y Linda Baptista y **BUENOS AIRES MI TIERRA QUERIDA** con Alberto del Castillo. Precios 20— y 15—

**BUENA EXISTENCIA**  
Estudio fotográfico, en venta. — Referencias:  
CASILLA 1272 C 2x7

## Circo Panamericano de Fieras

LOCAL DE COSTUMBRE

Seguimos cosechando éxitos sin precedentes día a día, es el mérito a nuestro espectáculo.

HOY OTRO GOLPE ATOMICO HOY  
TRES COLOSALES FUNCIONES

Matinée 3 y 15 — Tanda 6 y 30 Noche 9 y 45, de nuestro amplio Programa:

"LOS MARCIANOS" Jóvenes atletas del nuevo planeta con sus pulsadas ritmicas.  
"EL ESCORPION HUMANO" otro gran suceso del siglo  
"EL CAPITAN BROWN" con sus fieras y animales  
El mejor regalo para su familia es traerlos al circo de la emoción y la alegría, por la corta temporada la empresa ha acordado la siguiente programación: los días lunes, martes y viernes, dos funciones, tanda y noche. Miércoles, sábado y domingo, matinée, tanda y noche.

NOTA: En este espectáculo no interviene el señor Eugenio Castro, director de la empresa nacional de espectáculos en Bolivia.

**Dr. JULIO MENDOZA GONZALES**  
CIRUJANO DENTISTA  
Atención diaria de 10 a 12 y de 14 a 19. Consultorio Yanacocha 451. A media cuadra de la calle Comercio

**BANCO AGRICOLA DE BOLIVIA**  
Aviso Judicial  
a los esposos ENRIQUE CUSICANQUI e ISABEL RAMOS DE CUSICANQUI  
Hago saber a Uds. que en el juicio coactivo que les sigue el Banco Agrícola de Bolivia, sobre cobro de pesos, se ha dictado el siguiente auto:

*¿Le devoran los celos? ... No se deje devorar. Vea "CELOS DEL AIRE", el domingo 11 a las 9 y 30 en el Teatro Municipal.*

**INGLES MODERNO**  
Tome lecciones en su casa con profesor especializado en EE. UU.  
Teléfono 4752.  
Llamar en las mañanas C 3 x 6

**BANCO AGRICOLA DE BOLIVIA**  
Aviso Judicial  
a los esposos FRANCISCO FUSCO y BETHSABE C. DE FUSCO  
Hago saber a Uds. que en el juicio coactivo que les sigue el Banco Agrícola de Bolivia, se ha dictado el siguiente auto:

## HOY - LA MUJER SIN LAGRIMAS - HOY

### MONJE CAMPERO

REAPARECE LA VOZ INCOMPARABLE DE:  
**Libertad Lamarque**  
Junto a su gran compañera en "Soledad"  
**MARGA LOPEZ**  
con **ALMA DELIA FUENTES**  
**ERNESTO ALONSO**

Un secreto que envolvió con su tragedia, el destino de una familia  
Dos hermanas disputándose la verdad en el odio, y la mentira en el amor...  
ESCUCHE: nuevas melodías y canciones en la voz de su estrella favorita  
**LIBERTAD LAMARQUE**  
EXITO DISTRIBUIDO POR EMPRESA BOLIVIANA DE CINES

Hago saber a Uds. que en el juicio coactivo que les sigue el Banco Agrícola de Bolivia, sobre cobro de pesos, se ha dictado el siguiente auto: (Sello) a 5 de octubre de 1953. — Vistos, los documentos acompañados, la liquidación adjunta y conforme lo dispuesto por los artículos 183 y siguientes de la Ley General de Bancos de 11 de julio de 1928 y Art. 36 del Decreto ley de 29 de febrero de 1940 elevado a rango de ley en 10 de diciembre de 1943, procedase al embargo y remate de la propiedad "Huarinilla", situada en Suapi de la provincia Nor Yungas de este Departamento, propia de los esposos Enrique Cusicanqui e Isabel Ramos de Cusicanqui, sobre la base de Ciento Sesenta y un mil Setecientos Sesenta y Nueve Bolivianos con Noventa y Cinco Centavos (Bs. 161.769.95), señalándose para su verificativo el día 23 del próximo mes de noviembre, a horas 16, previas las formalidades de ley.— Al otro 1º y 2º.— Como se pide.— En mérito al poder acompañado, téngase por parte al procurador Abel Ríos R. en representación del Banco Agrícola de Bolivia. (Fdo.) I. Castrillo.— Ante mí.— V. Cordero.— Secretario.  
Lo que comunico a Uds. para fines de ley.  
La Paz, 6 de octubre de 1953.  
Victor Cordero Rubín de Celis, Secretario del Juzgado 5º de Partido en lo Civil. C 1x7

Lo que comunico a Uds. para fines de ley.  
La Paz, 5 de octubre de 1953.  
Victor Cordero Rubín de Celis, Secretario del Juzgado 5º de Partido en lo Civil.

## Mañana ESTRENO

LA DIVERTIDA HISTORIA DE UN POLITICO DEL PUEBLO Y PARA EL PUEBLO; CON:

**LUIS AGUILAR**  
**RITA MACEDO**

Un gobierno a la moderna, gobernaba y hacía el amor a su modo. Subió con un programa de justicia y estaba decidido a imponerlo, contra vientos y mareas.

### "Señor GOBERNADOR"

## MURILLO-MIRAFLORES

MAÑANA DRAMATICO ESTRENO

TRADICION de FAMILIA  
ORGULLO DE CASTA  
UN DRAMA DE ODIOS Y RENCORES, AMORES Y VENGANZAS CON:

**RITA MACEDO - ISABELA CORONA Y CARLOS L. MOCTEZUMA**

Al correr la sangre, encendió de odio a una mujer hacia su propio hermano que le privó la felicidad del amor, buscando venganza en su propia sobrina. Un drama de pasión.

### EL RENCOR de la TIERRA

## PARIS

Mañana Estreno  
**¡Todos a Reír!**

CON: **MIROSLAVA - FERNANDO FERNANDEZ - JORGE (Che) REYES - ESPERANZA ISSA**  
y una caravana de buen humor en:

### LA MUERTE ENAMORADA

SORPRESAS Y CARCAJADAS — MISTERIOS Y SUSTOS  
LA DANZA DE LA MUERTE Y SU ORQUESTA MACABRA

UNA DIVERTIDA COMEDIA MUSICAL DONDE NO FALTAN SUSTOS Y DISGUSTOS DE UNA QUE VIENE DEL MAS ALLA A CONQUISTAR A OTRO DEL MAS ACA. UNA PELICULA PARA REIR!

## PRINCESA

VIERNES ESTRENO  
**RITA MACEDO**  
**BEATRIZ RAMOS**  
**FERNANDO SOLER**  
**JOSE VAVIERA**  
Todo un gran Drama del Cine Mexicano

Una película basada en un cuento del inmortal novelista francés GUY DE MAUPASSANT

### LAS JOYAS del PECADO

Se escuchan en un gran concierto:  
"NOCTURNO N° 5" De CHOPIN  
"CAMPANELLA" De LISTZ  
"CLARO DE LUNA" De BEETHOVEN  
"LA LLAMA ETERNA" De LAVIST

**BANCO AGRICOLA DE BOLIVIA**  
Aviso Judicial  
a los señores JOSE y JORGE HELGUERO BILBAO  
Hago saber a Uds. que en el juicio coactivo que les sigue el Banco Agrícola de Bolivia, por cobro de pesos, se ha dictado el siguiente auto:

(Sello) a 2 de octubre de 1953. — Vistos, los documentos acompañados, la liquidación adjunta, y de acuerdo con lo dispuesto por los artículos 183 y siguientes de la Ley General de Bancos, de 11 de julio de 1928 y 36 del Decreto ley de 29 de febrero de 1940 elevado a rango de ley en 10 de diciembre de 1943, procedase al embargo y remate de la propiedad "Tureulo", situada en Cañuta de la provincia Inquisivi de este Departamento, propia de José Helguero B. y Jorge Helguero Bilbao, sobre la base de la liquidación de fs. 1º, que arroja la suma de Ciento Nueve Mil Novecientos Cuarenta y Nueve Mil Bolivianos con Noventa Centavos (Bs. 109.949.90), adeudado al Banco Agrícola de Bolivia con más intereses y costas, señalándose para su verificativo el día nueve del próximo mes de noviembre a horas 16, previas las formalidades de ley.  
Al otro 1º y 2º.— Como se pide.— En mérito al poder acompañado, téngase por parte al procurador Abel Ríos R. por el Banco Agrícola de Bolivia. (Fdo.) I. Castrillo.— Ante mí.— V. Cordero.— Secretario.  
Lo que comunico a Uds. para fines de ley.  
La Paz, 3 de octubre de 1953.  
Victor Cordero Rubín de Celis, Secretario del Juzgado 5º de Partido en lo Civil.

SEPELIOS

Sra. LASTENIA E. de MONTALVO (Q. E. P. D.)... Confortada con los auxilios de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir.

MISAS

MARIA J. de CARDENAS (Q. D. D. G.)... José Cárdenas y L. esposa; Nilda y Guillermo Cárdenas, hijos; Carlos, Mario, Álvaro, hijos políticos; Sonia y Lucrecia, hijas políticas; María Cárdenas Belmonte, hermana; los sobrinos y demás familia ruegan a sus amistades y personas piadosas se dignen concurrir a la misa que en sufragio de la extinta y recordando el 1er. año de su sensible fallecimiento, mandarán a celebrar en la Basílica Menor de San Francisco el día 8 de Octubre a las 10 y 30 a. m.

MARIA DEL CARPIO E. (Q. E. P. D.)... Las hijas nietas y demás familia, ruegan a sus amistades y personas piadosas se dignen concurrir a la misa que en sufragio del alma de la extinta y recordando los dos años de su sensible fallecimiento, mandarán celebrar el día de hoy miércoles 7 a horas 10 y 30 en la Basílica Metropolitana de Nuestra Señora de La Paz. Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

PEDRO CARREON P. (Q.E.P.D.)... Raúl H. y Ernesto Carreón hijos; Ruth M. de Carreón y Luz M. de Carreón, hijas políticas; Bernardo Loza Carreón, Ramón Juan y Fernando Renjel Carreón, sobrinos, los nietos y demás familiares, ruegan a sus amistades y personas piadosas se dignen concurrir a la misa que en sufragio del alma del extinto y recordando los 8 años de su sensible fallecimiento, que se oficiará el día jueves 8 de octubre, en la Capilla rosario de Pompeya situada en la calle Murillo N° 357, a horas 10 y 30 a. m.

GRATITUD

Graciela Koo v. de De las Casas, esposa del que fue Don CARLOS DE LAS CASAS (Q. E. P. D.)... Hace presente sus agradecimientos a la Dirección General de Vialidad, Club Deportivo O.O. P.P. Centro Cultural "Los Amigos" y personas amigas que manifestaron sus sentimientos de condolencia con motivo tan doloroso.

ESCUELA INGAVI

Se cita a los padres de familia a la reunión del día Jueves, 8 del pte. a horas 4 1/2, en el colegio, para dar informes sobre la Kermesse.

El Comité Directivo. C 1 x 7

En la paz del Señor y con los auxilios de la Santa Religión Católica ha dejado de existir la señora MARGARITA CASO v. DE MARTINEZ (Q. E. P. D.)... Modesta, Enriqueta M. v. de Barragán, Hortensia M. de del Castillo, José, Elena, Luis, Manuel (ausente), Graciela M. de Morales, Jorge y Teresa M. de Vásquez, (ausentes), hijos; los hijos políticos, nietos, sobrinos y demás familia, ruegan a sus parientes, amigos y a personas piadosas se dignen concurrir a la traslación de los restos mortales de la extinta al Cementerio General el día de hoy miércoles 7 del presente a horas 17 (5 p.m.). El cortejo fúnebre partirá de la calle Guerrilleros Lanza N° 377, (antes Catavi, Miraflores). Atención que agradecerá la familia doliente. El duelo se recibe por tarjeta. La Paz, 6 de octubre de 1953. Exequias casa Gutiérrez, teléfono 2704 y 3057.

Auto Oldsmobile 1950 CON POCO USO Y EN PERFECTO FUNCIONAMIENTO, SE VENDE - REFERENCIAS: TELEFONO 4828 de 10 a 14 horas.

Crónica Social

La recién nacida recibe atención médica en la Clínica del doctor Aparicio. VIAJEROS Hoy retorna a Potosí el profesor Humberto Berzain Cuéllar. Ha sido formalizado el enlace matrimonial de la señorita Esther Collao Mariaca con el señor Emilio Martínez Martínez. NACIMIENTOS El hogar de los esposos José Mendoza y Mery Valderrama ha sido alegrado con el nacimiento de su primogénita. La madre y

CULTO CATOLICO

LA NOVENA DE LA VIRGEN DE FATIMA

En el templo de los padres Recoletos, el rezo solemne de la novena de la Virgen de Fátima, se sujeta al siguiente horario religioso: Hs. 20, rezo del rosario, sermón por el R. P. Lorenzo Pérez, cánticos especiales y recitación de la novena. Su fiesta tendrá lugar el 13 del actual.

TEMPLO DEL SEÑOR DEL GRAN PODER

En la Iglesia de la calle Max Paredes No. 443 se dirán las misas de hoy, de horas 7 a 9.

CRIPTA DEL COLEGIO DON BOSCO

En la Cripta del Colegio Don Bosco, las misas de hoy, se dirán de horas 6.30 a 8.30.

EN LA PARROQUIA DE MIRAFLORES

En la parroquia de la zona de Miraflores, la novena de la Virgen de Fátima se reza, conforme a la siguiente distribución religiosa: Hs. 5.30 de la madrugada, Procesión de penitencia y por la tarde a horas 18 y 30, rosario, plática moral, exposición del Santísimo, novena y bendición eucarística.

TEMPLO DE LA COMPANIA DE JESUS

En el templo de la Compañía de Jesús, los oficios divinos de hoy, se dirán desde horas 6.30 a 9.

CAPILLA DE ALTO CAICONI

En la Capilla de Alto Caicóni, se reza el solemne novenario de la

Señorita Natación 1953" El próximo sábado, será pro-

MISAS

Catedral de Nuestra Señora de La Paz.— De 8.30 a 10.30. San Agustín.— 10 y 10.45. San Pedro.— Hs. 8. San Sebastián.— Hs. 9. Santo Domingo.— De 9 a 11. San Juan de Dios.— De 7 a 11. La Merced.— De 9 a 11. Templo del Rosario.— 8, 8.30 y 9. Templo de la Virgen de Remedios.— 6.30 y 8. Templo Parroquial de Obrajes.— 7 y 9. Templo de la Virgen de Copacabana.— Hs. 9. Capilla de las Siervas de María.— Hs. 6.45. Capilla de María Auxiliadora.— Hs. 7. Capilla de los Sagrados Corazones.— Hs. 6.30. Capilla del Hospicio de San José.— 6.30. Capilla de las Concepcionistas.— Hs. 7. Capilla del Asilo de San Ramón.— Hs. 7. Capilla de las Adoratrices.— 7. Capilla de Villa Victoria.— 7, 8 y 9. Templo del Montículo de Sopocachi.— Hs. 8.

Dr. Mario F. Vicchi Ex-Jefe de Urología del Instituto de Medicina Experimental de Buenos Aires ha trasladado su consultorio a la Avenida 6 de Agosto, 611 1er piso. Donde atiende de Lunes a Viernes de 17 a 19 horas. —Tel. 5939.

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES Aviso N° 57 CONFERENCIA La conferencia que debía pronunciar el Sr. Roberto Prudencio, el día miércoles 7, sobre el tema "El existencialismo de Sartre", queda postergada hasta nuevo aviso. La Paz, 6 de octubre de 1953.

MINISTERIO DE MINAS Y PETROLEO Convocatoria a Propuestas Por orden del señor Ministro de Minas y Petróleo se convoca a propuestas, en pliego cerrado, papel sellado y timbres de ley, para el siguiente trabajo. Sustitución de la inscripción "La Razón", en la fachada del edificio. Las especificaciones correspondientes, serán proporcionadas en el Departamento Administrativo de este Ministerio. Las propuestas deberán ser presentadas hasta horas 18 del día 15 del presente mes, junto con el depósito bancario de ley. MARCELO PINEDO ZAPATA, Jefe Depto. Administrativo.

Señorita Natación 1953" El próximo sábado, será pro-

Jabón de Coco Puro Producción paraguaya. Fabricante R. Zim Ballst. Casilla de Correo 121 (Asunción - Paraguay) C 3 x 7

Aviso de Gratitud La esposa e hijos del que en vida fue señor Dn. Pablo Baudoin G. dan público testimonio de gratitud a todo el personal de DEVON CORPORATION S.A. y muy especialmente a su Director Gerente Sr. Roberto Zalles C. y colaboradores señores José Héctor Sanjines, Ernesto Cánepa y Julio Soliz R. por la cariñosa como eficaz atención prestada durante la enfermedad y después de la muerte de tan querido ser, haciéndolos por ello, acreedores a su eterna gratitud. La Paz, octubre 6 de 1953. C 1 x 7

RELIQUIAS DE LA TIERRA SANTA Recientemente se han recibido aquí en La Paz algunas preciosas reliquias de Jerusalén y Belén en la Tierra Santa: Rosarios, cruces, collares, marcos, huevos pequeños conteniendo finos rosarios, blusas, vestidos de niños, broches, juegos de costura, pañuelos, varias fotografías de Jerusalén y Belén y otras cosas. Los marcos representan el Nacimiento de Jesucristo Nuestro Salvador, la Última Cena con sus discípulos y su Ascensión al Cielo. La venta empieza el día jueves 8 del presente en la Plaza Murillo enfrente de la Catedral. No pierda esta rarísima oportunidad que no se presentará otra vez! C 1 x 7

Compramos CUEROS RES, CAIMANES, CHANCHOS y CABRAS. Pagamos los mejores precios. AYACUCHO 160 2º piso — Teléfono 5649. C 3 x 7



YA TENGA UNO O CIEN AUTOMOVILES... así reducirá a la mitad el costo de refacciones! "Al cabo de un año de uso del Heavy Duty RPM Motor Oil en nuestros 125 automóviles, 35 taxis y 5 ómnibus, una revisión de los motores demostró un desgaste insignificante de cilindros; cojinetes, cigüeñal y segmentos de émbolos en buen estado; válvulas libres; y motores completamente limpios. No se cambió ninguna pieza, a pesar del calor excesivo que reina en esta región." TANNER MOTOR TOURS... Tucson, Arizona, U. S. A.

Años de experimentos con Energía Atómica precedieron al desarrollo del admirable Heavy Duty RPM Motor Oil... el aceite que reduce el desgaste y aumenta la duración de un motor entre recondicionamientos debidos a lubricación. "Menos reparaciones"... "reducción positiva del consumo de aceite"... "mayor duración y mejor funcionamiento"... Así se expresan los que lo usan. Y también usted se felicitará de haber cambiado al Heavy Duty RPM Motor Oil Heavy Duty RPM Motor Oil protege de 8 maneras PRODUCTO DE LA STANDARD OIL COMPANY OF CALIFORNIA MARCA REGISTRADA DISTRIBUIDOR PARA BOLIVIA S. HOWSON Plaza Venezuela 17 - 19, Cajón Correo 6. Teléfonos: 6038 y 3113. La Paz.



OFRECE A SU DISTINGUIDA CLIENTELA PASAJES DE TURISMO EN L. A. B. DE LA PAZ a COCHABAMBA DE LA PAZ a SANTA CRUZ DE URURO a COCHABAMBA DE URURO a SANTA CRUZ DE COCHABAMBA a SANTA CRUZ Consulte en Nuestras Oficinas en Oruro - Cochabamba y Santa Cruz

EL DIARIO

SUSCRIPCIONES

NUEVAS TARIFAS PARA SUSCRIPCIONES
CIUDAD B. 853. 1.850. 3.500
INTERIOR " 875. 1.750. 3.500
EXTERIOR " 925. 1.850. 3.700

CASAS Y TERRENOS se vende

BALLESTEROS & Cia. - Edificio Iglesias, Tel. 3532. Vende en San Pedro linda casa de departamentos, entrega inmediata, precio ocasión. 3106

BALLESTEROS & Cia. - Edificio Iglesias, Yanacocha 475. Vende en plena Avenida Busch, suntuoso chalet un departamento cómodo, cuatro dormitorios dos baños, entrega 15 días. 3106

BALLESTEROS & Cia. - Edificio Iglesias, Yanacocha 475. Vende en plena Avenida Busch, suntuoso chalet un departamento cómodo, cuatro dormitorios dos baños, entrega 15 días. 3106

BALLESTEROS & Cia. - Edificio Iglesias, Yanacocha 475. Vende en plena Avenida Busch, suntuoso chalet un departamento cómodo, cuatro dormitorios dos baños, entrega 15 días. 3106

BALLESTEROS & Cia. - Edificio Iglesias, Yanacocha 475. Vende en plena Avenida Busch, suntuoso chalet un departamento cómodo, cuatro dormitorios dos baños, entrega 15 días. 3106

BALLESTEROS & Cia. - Edificio Iglesias, Yanacocha 475. Vende en plena Avenida Busch, suntuoso chalet un departamento cómodo, cuatro dormitorios dos baños, entrega 15 días. 3106

BALLESTEROS & Cia. - Edificio Iglesias, Yanacocha 475. Vende en plena Avenida Busch, suntuoso chalet un departamento cómodo, cuatro dormitorios dos baños, entrega 15 días. 3106

BALLESTEROS & Cia. - Edificio Iglesias, Yanacocha 475. Vende en plena Avenida Busch, suntuoso chalet un departamento cómodo, cuatro dormitorios dos baños, entrega 15 días. 3106

BALLESTEROS & Cia. - Edificio Iglesias, Yanacocha 475. Vende en plena Avenida Busch, suntuoso chalet un departamento cómodo, cuatro dormitorios dos baños, entrega 15 días. 3106

BALLESTEROS & Cia. - Edificio Iglesias, Yanacocha 475. Vende en plena Avenida Busch, suntuoso chalet un departamento cómodo, cuatro dormitorios dos baños, entrega 15 días. 3106

BALLESTEROS & Cia. - Edificio Iglesias, Yanacocha 475. Vende en plena Avenida Busch, suntuoso chalet un departamento cómodo, cuatro dormitorios dos baños, entrega 15 días. 3106

BALLESTEROS & Cia. - Edificio Iglesias, Yanacocha 475. Vende en plena Avenida Busch, suntuoso chalet un departamento cómodo, cuatro dormitorios dos baños, entrega 15 días. 3106

BALLESTEROS & Cia. - Edificio Iglesias, Yanacocha 475. Vende en plena Avenida Busch, suntuoso chalet un departamento cómodo, cuatro dormitorios dos baños, entrega 15 días. 3106

BALLESTEROS & Cia. - Edificio Iglesias, Yanacocha 475. Vende en plena Avenida Busch, suntuoso chalet un departamento cómodo, cuatro dormitorios dos baños, entrega 15 días. 3106

BALLESTEROS & Cia. - Edificio Iglesias, Yanacocha 475. Vende en plena Avenida Busch, suntuoso chalet un departamento cómodo, cuatro dormitorios dos baños, entrega 15 días. 3106

BALLESTEROS & Cia. - Edificio Iglesias, Yanacocha 475. Vende en plena Avenida Busch, suntuoso chalet un departamento cómodo, cuatro dormitorios dos baños, entrega 15 días. 3106

BALLESTEROS & Cia. - Edificio Iglesias, Yanacocha 475. Vende en plena Avenida Busch, suntuoso chalet un departamento cómodo, cuatro dormitorios dos baños, entrega 15 días. 3106

BALLESTEROS & Cia. - Edificio Iglesias, Yanacocha 475. Vende en plena Avenida Busch, suntuoso chalet un departamento cómodo, cuatro dormitorios dos baños, entrega 15 días. 3106

BALLESTEROS & Cia. - Edificio Iglesias, Yanacocha 475. Vende en plena Avenida Busch, suntuoso chalet un departamento cómodo, cuatro dormitorios dos baños, entrega 15 días. 3106

BALLESTEROS & Cia. - Edificio Iglesias, Yanacocha 475. Vende en plena Avenida Busch, suntuoso chalet un departamento cómodo, cuatro dormitorios dos baños, entrega 15 días. 3106

BALLESTEROS & Cia. - Edificio Iglesias, Yanacocha 475. Vende en plena Avenida Busch, suntuoso chalet un departamento cómodo, cuatro dormitorios dos baños, entrega 15 días. 3106

BALLESTEROS & Cia. - Edificio Iglesias, Yanacocha 475. Vende en plena Avenida Busch, suntuoso chalet un departamento cómodo, cuatro dormitorios dos baños, entrega 15 días. 3106

BALLESTEROS & Cia. - Edificio Iglesias, Yanacocha 475. Vende en plena Avenida Busch, suntuoso chalet un departamento cómodo, cuatro dormitorios dos baños, entrega 15 días. 3106

BALLESTEROS & Cia. - Edificio Iglesias, Yanacocha 475. Vende en plena Avenida Busch, suntuoso chalet un departamento cómodo, cuatro dormitorios dos baños, entrega 15 días. 3106

BALLESTEROS & Cia. - Edificio Iglesias, Yanacocha 475. Vende en plena Avenida Busch, suntuoso chalet un departamento cómodo, cuatro dormitorios dos baños, entrega 15 días. 3106

BALLESTEROS & Cia. - Edificio Iglesias, Yanacocha 475. Vende en plena Avenida Busch, suntuoso chalet un departamento cómodo, cuatro dormitorios dos baños, entrega 15 días. 3106

RAMONA



GOSALVEZ. Plaza Murillo 413, oficina 9, Tel. 2794. Vende siguientes lotes de terreno: Sopocachi 400 m2. a Bs. 2.500.— Sopocachi alto 700 m2. a Bs. 1.700.— Miraflores a una cuadra de la Av. Saavedra (cos pequeños) lotes a Bs. 3.200.— precios regulados. Vendamos 2 casas en la Av. Buenos Aires con tiendas, precios de ocasión. Prestamos dinero hipotecario y prendarios cualquier cantidad. 3107

OCASION se vende terreno de 340 m2. en la Av. Busch, casa en media construcción sobre Av. Zallez Obrajes Ref.; Colón 132, 2º patio, altos. 2107

SE vende extenso terreno especial para industria Ref.; Villamil de Rada 328. 7107

VENDE por viaje una casa por Bs. 450.000.— en Tembladerani, Eloy Salmón 690. 3107

VENDE casa en San Pedro de 2 departamentos, entrega vacio. Mercado 315 Of. Hinojosa. 3106

VENDE chalet en la Florida con 1.100 m2. teléfono y garage. Mercado 315 Of. Hinojosa. 3106

VENDE una casa en San Pedro Bs. 2.100.000.— Mercado 315 Of. Hinojosa. 3106

VENDE lote al final Av. 20 de Octubre 360.000.— Mercado 315 Of. Hinojosa. 3106

VENDE casa con tienda y 4 habitaciones 450.000.— Mercado 315 Of. Hinojosa. 3106

VENDE casa calle Yanacocha Bs. 2.200.000.— entrega vacia. Mercado 315 Of. Hinojosa. 3106

VENDE casa en San Pedro con dos departamentos elegantes reconstruida. Mercado 315 Of. Hinojosa. 3106

VENDE casa en Miraflores con 3 departamentos reconstruida, entrega un departamento vacio. Mercado 315 Of. Hinojosa. 3106

VENDE lote en Av. Tejada Sorzano 377 metros. Of. Hinojosa. Mercado 315. 3106

VENDE casa altos construcción antigua, un departamento, galería, varias habitaciones, tres tiendas sobre 500 m2., a 4 cuadras Plaza Murillo, se todo el día hermosa vista precio único 2.200.000.— venta directa datos. Potosí 73, dueño de casa. 3106

VENDE casa en calle 4 de Mayo tiene una tienda 4 habitaciones 450.000.— Mercado 315 Of. Hinojosa. 3106

VENDE lote en la Av. Chacaltaya 225 m2. Ref. en la misma avenida 611. 10929

se necesita

COMERCIAL LOAYZA. - Plaza Murillo 413. Compra terreno por Villa Copacabana, Villa San Antonio, Obrajes, Calacoto, o cualquier otra zona, pago al contado. Tels. 3012 y 6374. 3104

COMERCIAL LOAYZA. - Plaza Murillo 413. Compra terrenos en zonas distintas zonas pago al contado trámite al momento. 4104

SE necesita chalet o casa independiente, región Sopocachi o San Pedro, informaciones, calle Potosí 289. 7106

CASAS y departamentos se alquila

SE alquila casa residencial de un departamento, se prefiere a familia extranjera Ref.: calle Santa Cruz N° 255. 8107

SE alquila pequeño departamento amueblado a persona extranjera sin hijos, Jorge Sáenz N° 305. Miraflores. 3106

PIEZAS con o sin muebles se alquila

ALQUILO pieza amueblada con pensión, baño y toda comodidad, para dos personas. Rosendo Gutiérrez 267. 6104

SIRVIENTA medio día necesita matrimonio solo. Burgoa 32, Miraflores. 4107

SE necesita buena sirvienta. Av. Montes 664. 3106

SE precisa niñera, se paga buen sueldo Av. Arce 1505. 3107

SE necesitan cocinera y sirvienta cama adentro para Calacoto, dirigirse Ayacucho 267. 3206

SE necesita sirvienta y cocinera se paga buen sueldo, inútil presentarse sin recomendaciones. Ausonia Av. Av. Mariscal Santa Cruz N° 285. 5104

OFICIOS DIVERSOS

NECESITO buenos carpinteros, Juan Granter N° 856. Garita de Lima. 4104

NECESITO hojalatero soldador en fábrica "San Jorge". Ilampuy 467 horas 12 a 16 p.m. 2106

NECESITO operarias modas E. Sanjines. Potosí 53. 2106

NECESITO overolista con experiencia para fábrica de ropa interior, presentarse con certificados a "Galatea" Av. 16 de Julio 51 A. 2106

NECESITO empleada para trabajo por horas Av. Frías 308. 2106

NECESITO costurera y sirvienta. Tumusa N° 529. 2107

NECESITO un pantalero, calle Yungas 270. 5107

SE necesita un joven que sepa costura. Sastriera Díaz. Potosí N° 185, altos izquierda. 6107

SE necesita ayudante de enfermería, inútil presentarse sin certificados. Clínica Müller, Av. Argentina esquina Díaz Romero. 3106

AVISOS diversos y de interés general

COMPRO cebada en grano, 20 de octubre 424. 3107

LAMPARINES parafijos nuevos o usados compro. Comercio 369, interior bajos Sra. Montes. 1107

LAMPARAS, adornos de porcelana, juego para cocktail, copias, platinos, con una módica cuota inicial lo obtendrá en Interboliviana. Indaburo 404. 4106

SE vende a la primera oferta dos armazones para avião luminoso y un manequín Ref.: Loayza 332. 3106

VENDE salido plantas eucalipto 4 metros en maceta. Ref.: Indaburo 438 Tel. 5492. 4107

OFICINAS Y LOCALES

ALQUILO oficina nueva. Murillo 331. Tel. 4017. 6104

AGENCIAS

INTERBOLIVIANA. - Indaburo 401. Vende artículos para el hogar y para obsequio con facilidades de pago. 4106

COMERCIAL LOAYZA. - Plaza Murillo 413. Ofrece dinero préstamo sobre hipoteca, prendarios admite al momento. 4104

COMERCIAL LOAYZA. - Plaza Murillo 413. Necesita tienda en contrato anticrético cualquier zona de la cantidad que necesitan al momento. 4104

COMERCIAL MACHICAO. - Yanacocha 368 Teléfono 3243. Departamentos, necesito para dar en contratos anticréticos por cualquier zona. Ofrezco: 800.000.— 600.000. 400.000. 350.000.— 300.000.— 250.000.— 3107

COMERCIAL MACHICAO. - Yanacocha 368 Teléfono 3243. Diner, necesito para dar en hipoteca de Bs. 1.500.000 a 50.000 se paga buen interés. 3107

COMERCIAL MACHICAO. - Yanacocha 368 Teléfono 3243. Diner, ofrezco en hipoteca de Bs. 10.000.000. a 100.000.— fámite en el día, interés reducido. 3107

ESCALIER Técnica Comercial, Ayacucho 160 3er. piso. Anticrético departamento Sopocachi Bs. 400.000.— prestamos hipotecarios, prendarios cualquier cantidad entrega al momento, necesito departamentos anticréticos. 5105

EN venta un auto Ford 37 en Bs. 175.000.— Ref.: Pedro de la Gaceta garage N° 526. 2106

OFRECE 400.000 departamento en contrato anticrético. Potosí 551, Miraflores. 3105

OFRECE un departamento en contrato anticrético, San Pedro por 600.000.— Mercado 315. 3106

OFRECE en primera hipoteca 800.000. 500.000.— 600.000.— 400.000.— Mercado 315. Oficina Hinojosa. 3106

OFREZCO 100.000 por dos habitaciones y cocina Ref.: Yungas 35, interior Sra. de Aranibar. 6104

PERMUTO casita cuatro habitaciones, cocina terraza, jardines 1.000 metros con camión o automóvil nuevo Ref.: Av. Montes 754. 6106

SE ofrece en contrato anticrético una habitación amplia en calle Juan de Vargas Ref.: frente al Estadio La Paz tienda N° 5. 3107

AUTOMOVILES, CAMIONES ACCESORIOS y garages

AUTOMOVIL nuevo Studebaker 1953 commander de cuatro puertas vendiendo. Federico Zuazo 205. 10104

COMERCIAL LOAYZA. - Plaza Murillo 413. Tels. 3012 y 6374. Necesita personas que deseen prestar dinero primera hipoteca buca intereses, seriedad, garantía. 4104

COMERCIAL LOAYZA. - Plaza Murillo 413. Tels. 3012 y 6374. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas interés 5% mensual, trámite al momento, garantía, reserva, seriedad. 4104

COMERCIAL LOAYZA. - Plaza Murillo 413. Tels. 3012 y 6374. Necesita con urgencia departamentos en contrato anticrético cualquier zona de 100.000.— 200.000.— 400.000.— 500.000.— 4104

EN venta auto Ford 37 por Bs. 175.000.— Ref.: Pedro de la Gaceta N° 526 garage Alarcón. 2107

MOTIVO viaje vendo automovil chevrolet 1941, convertible perfecto funcionamiento Ref.: Sr. Lizca Sataoziro La Paz, horas de oficina. 3107

OCASION vendo auto perfecto estado Bs. 100.000.— Ref.: calle Santa Cruz 323. 3107

SE vende un automóvil Dodge 48 y una casa Ref.: Villuyo N° 322. Jemio. 8106

VENDE automovil Studebaker modelo 37, buca estado por 280.000. Of. Hinojosa. Mercado 315. 3106

VENDO llanta 650 x 16 con ar. General Gonzales 140. 2106

VENDO un automóvil Chevrolet modelo 40 en perfecto estado a toda prueba por motivo de viaje datos a calle José María Acín N° 37 Callampaya. 8105

VENDO Jeep modelo 1951, flamante 18.000 Km. verio, tratar: Partir Octubre 10. Farmacia Orbe, castilla 1.000 Cochabamba. 8103

MUEBLES, compra - venta

COMERCIAL LOAYZA. - Plaza Murillo 413. Compra juegos de comedor, dormitorio, living, catres, mesas, roperos, peladadores, y cualquier otro mueble pagando al contado, recibo a domicilio. 4104

COMERCIAL LOAYZA. - Plaza Murillo 413. Compra catres de bronce, pagando buenos precios Tels. 3012 y 6374. 4104

LIVINGS recién terminados, exposición, constante, hermosos tapices importados, vendo Ref.: Bustamante 553 Chijini. 24917

POR motivo de viaje se vende muebles y utiles de casa Ref.: Víctor Eduardo 72, Tel. 4219 de horas 12 a 14 todos los días. 5104

VENDO Juegos de dormitorio, living, precios del año pasado. Eloy Salmón 497 tarces 14 a 20. 5106

VENDO Juegos dormitorio y comedor Ref.: Mercado 220 casa Luis. 3105

NEGOCIOS Compra-venta

MINA de Wolfram, doy alquiler Ref.: Eduardo Piniña, Club La Paz, horas 20. 2106

ARTICULOS DE VESTIR

VENDO abrigo de zorros plateados. Ref.: Av. 20 de Octubre pasaje City Colón N° 5 de 14 a 17. 4106

MAQUINAS DE ESCRIBIR y coser

COMERCIAL LOAYZA. - Plaza Murillo 413. Tels. 3012 y 6374. Necesita urgente comprar máquinas de escribir portátiles o escritorio pago al contado recibo a domicilio. 4104

COMPRO urgente máquina de coser pedal o mano pago buen precio, señor Loayza Plaza Murillo 413. Tels. 3012 y 6374, recibo a domicilio. 4104

COMPRO urgente máquina de coser Singer de pedal bobina, calle Villuyo N° 238 ver señora Elena. 4107

EN venta por motivo de viaje se ofrece una máquina de coser Singer, una cocina eléctrica Alemana nueva, un teléfono particular Ref.: calle Raúl Zavala 143 entre Grau y Riobamba. 2106

SE vende una máquina de coser. Potosí 150. 3107

VENDO lindas máquinas de escribir nuevas y usadas precios de regalo. Illimani 49. 4104

VENDO lina máquina de coser General Electric a motor 110, nueva Illimani 49. 4104

VENDO máquinas de mano Sigma nuevas precio de ocasión. Illimani 49. 4104

VENDO de ocasión máquina de coser nueva recio de regalo, Illimani 49. 4104

VENDO máquina sumadora nueva, americana, edificio SS. CC. 6º piso. Of. N° 2. 10930

CAMBIO FIJADOS POR EL DEPARTAMENTO MONETARIO DEL BANCO CENTRAL

Table with columns: PLAZAS, VENTA, COMPRA. Rows include LONDRES VISTA, LONDRES 90/100, NEW YORK, ARGENTINA, etc.

La Paz, 16 de mayo de 1953

ARTE CRISTIANO REDESCUBIERTO



UNA NIÑA QUE TIENE UNA VELA ENCENDIDA EN LAS MANOS observa un cuadro de Nuestro Señor Crucificado que fue descubierto recientemente en un edificio de Milán, Italia.

Actualidades Internacionales

Greenville, estado de Carolina del Sur. 6.— La comandancia de la Fuerza Aérea de los Estados Unidos ha avisado oficialmente a la señora Edgar S. Berry, residente de esta ciudad, que fue su hijo, el teniente James E. Berry, quien sacrificó su vida durante la segunda guerra mundial para evitar que el avión de bombardeo que conducía cayera sobre un pueblo de Suiza. Al cabo de nueve años los restos del teniente Berry fueron identificados después de haber sido recuperados hace dos meses de las aguas del Lago Griñessee, donde el heroico aviador norteamericano hizo un aterrizaje fatal al ser su avión inutilizado durante una incursión sobre Alemania. En esa ocasión toda Suiza rindió tributo a la memoria del piloto desconocido que tan hericamente se mantuvo al mando de su avión en vez de abandonarlo en paracaídas cuando se lanzaba contra el pueblo de Faellanden.

Washington, 6.— El Comando Estratégico de la Fuerza Aérea de los Estados Unidos ha anunciado que próximamente destinará dos escuadrones de aviones de bombardeo B-36 a sitios remotos para realizar un ensayo de "movilidad global". Un escuadrón irá a la base aérea de Thule, en la costa noroccidental de Groelandia, y el otro a una "base de avanzada" en el África del Norte.

Nueva York, 6.— La organización norteamericana denominada Conferencia Nacional de Cristianos Judíos ha elegido al señor Thomas E. Braniff, presidente de Braniff International Airways, para que presida la próxima "Semana de Confraternidad" que se celebrará en este país a partir del 21 de febrero próximo, vigésimo aniversario de esa organización.

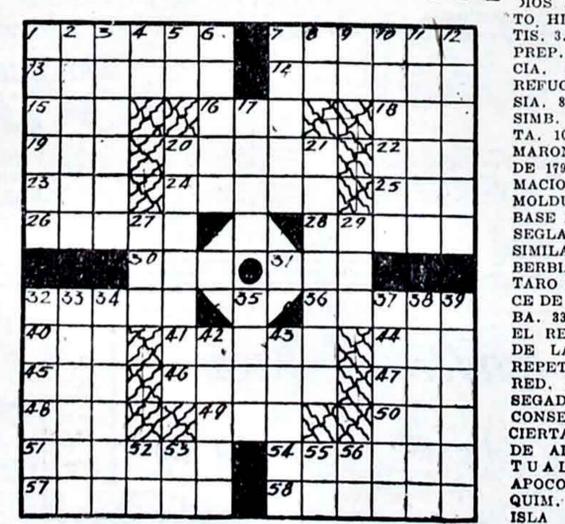
Desde 1945 el señor Braniff ha sido representante católico en la directiva de la Conferencia de Cristianos y Judíos.

Caracas, 6.— El Centro Cultural Venezolano-Norteamericano ha sido honrado por el notable escritor Ramón Díaz Sánchez con la lectura ante unos 150 intelectuales, de su obra inédita sobre la famosa novelista venezolana Teresa de La Parra. El Sr. Díaz Sánchez es presidente de la Sociedad Venezolana de Escritores y autor, entre otras obras, de la novela histórica "Guzmán".

Nueva York, 6 El doctor George N. Shuster, rector de Hunter College en esta ciudad, ha aceptado la presidencia de la Comisión Nacional Norteamericana Pro UNESCO, habiéndosele ofrecido ese cargo por recomendación del Secretario de Estado de los Estados Unidos señor John Foster Dulles; el doctor Shuster fue miembro de la delegación norteamericana a la conferencia en la que se aprobó la constitución de la UNESCO en 1945.

Seúl, 6.— El general Maxwell Taylor, comandante del Octavo Ejército en Corea, ha hecho un llamamiento a sus tropas y al pueblo norteamericano para que contribuyan a las fiestas de Navidad en este país devastado por la invasión comunista. El general pidió a los soldados de su mando que escriban a sus amistades y familiares para que estos envíen dulces, juguetes, ropa de invierno y otros regalos a los coreanos recibidos en orfanatos y hospitales.

CRUCIGRAMA



VERTICALES
1. PROV. DE ESPAÑA. 2. DIOS DEL ANTIGUO EGIPTO. HIJO DE OSIRIS Y NEFTIS. 3. CASA DE CAMPO. 4. PREP. LAT.: A JUNTO HACIA. 5. CONSONANTE. 6. REFUGIO. 7. VERSO. POESIA. 8. NOTA MUSICAL. 9. SIMB. QUIM. DE LA PLATA. 10. NOMBRE QUE TOMARON LOS PAISES BAJOS DE 1795 A 1806. 11. IMPLAMACION DEL OIDO. 12. MOLDURA CONCAVA EN LA BASE DE LA COLUMNA. 17. SEGLAR. 20. SEMEJANTE SIMILAR. 21. ALTIVEZ. SOBERBIA. 27. PRINCIPE TARTARO O PERSA. 29. UN DULCE DE HUEVO. 32. ACECHABLA. 33. POZO SITUADO EN EL RECINTO DEL TEMPLO DE LA MECA. 34. SERIE REPETIDA DE OLAS. 35. PARRED. 37. ELUID. 38. SOSEGADA. TRANQUILA. 39. CONSEJERO LEGAL. 42. CIERTAS DEMOSTRACIONES DE ALEGRIA. 43. ESPIRITUAL. INTELLECTUAL. 52. APOCOPE DE UNO. 53. SIMB. QUIM. DEL MOLIBDENO. 55. ISLA FRANCESA EN EL ATLANTICO. 56. CONSONANTE.

LEVADURA A LA MASA DEL PAN.

1. PROV. DE ESPAÑA. 2. DIOS DEL ANTIGUO EGIPTO. HIJO DE OSIRIS Y NEFTIS. 3. CASA DE CAMPO. 4. PREP. LAT.: A JUNTO HACIA. 5. CONSONANTE. 6. REFUGIO. 7. VERSO. POESIA. 8. NOTA MUSICAL. 9. SIMB. QUIM. DE LA PLATA. 10. NOMBRE QUE TOMARON LOS PAISES BAJOS DE 1795 A 1806. 11. IMPLAMACION DEL OIDO. 12. MOLDURA CONCAVA EN LA BASE DE LA COLUMNA. 17. SEGLAR. 20. SEMEJANTE SIMILAR. 21. ALTIVEZ. SOBERBIA. 27. PRINCIPE TARTARO O PERSA. 29. UN DULCE DE HUEVO. 32. ACECHABLA. 33. POZO SITUADO EN EL RECINTO DEL TEMPLO DE LA MECA. 34. SERIE REPETIDA DE OLAS. 35. PARRED. 37. ELUID. 38. SOSEGADA. TRANQUILA. 39. CONSEJERO LEGAL. 42. CIERTAS DEMOSTRACIONES DE ALEGRIA. 43. ESPIRITUAL. INTELLECTUAL. 52. APOCOPE DE UNO. 53. SIMB. QUIM. DEL MOLIBDENO. 55. ISLA FRANCESA EN EL ATLANTICO. 56. CONSONANTE.





# El Sábado se Disputará el Concurso Anual de Esgrima

## EL DIARIO

La Paz, Miércoles 7 de Octubre de 1953.

### DOS ATLETAS YUGOESLAVOS SE NEGAN A REGRESAR A SU PATRIA; PIDIERON ASILO

Copenhague, octubre 5 (UP).— Informóse que dos atletas yugoeslavos, integrantes de una delegación deportiva que vino a Dinamarca, se negan a regresar a su patria y han pedido asilo en otro país escandinavo. Las autoridades de inmigración señalaron que los atletas de referencia, integrada por 40 atletas, en Copenhague, pero "no están ya en territorio dinamarqués".

### FUTBOL BRASILEÑO

Río de Janeiro 4 (AL). Botafogo y Fluminense continúan frente al campeonato carioca de fútbol, seguidos tenazmente por Flamengo, pues esos tres conjuntos se impusieron hoy. Los resultados generales de la segunda fecha de la rueda final del certamen fueron los siguientes: Flamengo y Olaria 3-1; Fluminense y Sao Cristobao 3-0; Botafogo Canto do Rio 4-0; Vasco da Gama y Portuguesa 5-0; Madureira—Bon Suceso 1 a 0; y América versus Bangú 1-1.

### FUTBOL ESPAÑOL

Madrid 5 (AL).— Real Madrid que conquistó fácil victoria sobre Oviedo, como visitante, se mantiene firme en el primer puesto del campeonato de fútbol, aunque seguido por Barcelona, campeón de las dos últimas temporadas. Los resultados generales de la cuarta fecha son los siguientes: San Sebastián—Jaen 2-1; Valladolid—Atlético Madrid 2-1; Atlético Bilbao—Español 0-0; Santander—Osasuna 3-0; Real Madrid—Oviedo 4-0; Coruña—Valencia 1-1; Sevilla—Celta 1-0 y Barcelona—Gijón 3-1.

### EL CAMPEONATO ARGENTINO EN NUMEROS

| EQUIPOS            | Pj. | Pg. | Pe. | Pd. | Gf. | Gc. | Pts. |
|--------------------|-----|-----|-----|-----|-----|-----|------|
| 1º RACING          | 23  | 13  | 6   | 4   | 40  | 25  | 32   |
| 2º RIVER PLATE     | 23  | 12  | 7   | 4   | 43  | 29  | 31   |
| 3º VELEZ SANSFIELD | 23  | 9   | 10  | 4   | 40  | 27  | 28   |
| 4º INDEPENDIENTE   | 23  | 10  | 6   | 7   | 35  | 34  | 26   |
| 5º G. y ESGRIMA    | 23  | 9   | 6   | 8   | 35  | 34  | 24   |
| 6º SAN LORENZO     | 23  | 10  | 3   | 10  | 38  | 29  | 23   |
| 7º BOCA JUNIORS    | 23  | 8   | 7   | 8   | 34  | 25  | 23   |
| 8º ROSARIO C.      | 23  | 8   | 7   | 8   | 33  | 23  | 23   |
| 9º HURACAN         | 23  | 8   | 7   | 8   | 35  | 23  | 23   |
| 10º PLATENSE       | 23  | 7   | 8   | 8   | 37  | 43  | 22   |
| 11º CHACARITA Jrs. | 23  | 7   | 7   | 9   | 27  | 26  | 21   |
| 12º BANFIELD       | 23  | 7   | 6   | 10  | 28  | 34  | 20   |
| 13º LANUS          | 23  | 8   | 3   | 12  | 33  | 39  | 19   |
| 14º NEWELL'S O. B. | 23  | 8   | 3   | 12  | 26  | 36  | 19   |
| 15º ESTUDIANTES    | 23  | 7   | 1   | 13  | 23  | 40  | 17   |
| 15º F.C. OESTE     | 23  | 6   | 5   | 12  | 31  | 48  | 17   |

### EL LUNES SERA INAUGURADO EL TORNEO ADMINISTRATIVO INTERCELULAS DEL MNR

En homenaje al Día de la Raza se inaugurará el lunes 12 el Campeonato de Fútbol Administrativo Inter-celular del M.N.R., con la participación de los siguientes equipos: Ministerio de Defensa Nacional, Ministerio de Economía, Ministerio de Asuntos Campesinos, Ministerio de Minas y Petróleo, Célula Ferroviaria del P. C. La Paz—Beni, Caja Nacional de Seguro Social, Comité Nacional de Deportes, Ministerio de Agricultura, Contraloría General de la República, Regimiento La Paz No. 2, Ministerio del Trabajo y Previsión Social, Ministerio de Hacienda y Es-

### Fútbol chileno

Santiago. (AL).— El puntaje en el campeonato de fútbol, Colo—Colo, no jugó el domingo, pero lo hará el miércoles próximo frente a Ferrobadmington. Vió así reducida la ventaja que lleva en la tabla de posiciones, estando ahora separado por cuatro puntos de Palestino que ocupa la segunda posición. Los resultados correspondientes a la tercera fecha de la rueda final del certamen fueron los siguientes: Palestino con Unión Española 3 a 0, Everton con Santiago Morning 2 a 1, Gran Cross con Rangers 1 a 0, Universidad Católica con Iberia 2 a 1.

### Tenis de Mesa

Continúa en disputa el torneo de tenis de mesa auspiciado por la Federación Boliviana de este deporte. Debido al entusiasmo de los participantes, este interesante certamen se está realizando con toda normalidad. Los resultados de las dos primeras fechas son los siguientes: Primera Serie.—Se clasificaron finalista, los jugadores Rolando Moya y Alberto Maceda. Segunda Serie.—Milton Mendoza ganó a Rodolfo Araoz por 2-0. Oscar Benavides a Guillermo Capriles 2-0. Rodolfo Araoz a Mario Meave 2-0. Milton Mendoza a Guillermo Capriles 2-0. Oscar Benavides a Rodolfo Araoz 2-1. Oscar Benavides a Mario Meave 2-0. Finalmente Milton Mendoza y Oscar Benavides.

### SU CLUB LO LLAMA

ATLETICO LA PAZ.—Entrena el jueves a las 12 en la cancha del Olímpico, por lo que cita a sus jugadores de reserva y primera. F.R.A.T. LOS RUBEROS.—Se reunirá esta tarde a las 16 en casa del Sr. D. V. DE MAYO.—Cita a sus jugadores de 2ª y 1ª al entrenamiento de hoy a las 12 en el Estadio Andrade. F.R.A.T. LOS DIABLOS.—Tiene sesión el domingo a las 19 horas en el Almirante Grau 414. OBRERO ROYAL.—Señala esta noche a las 20.30 en su local de costumbre. F.R.A.T. JUNIORS.—Llama a sesión para esta noche a las 19 en su secretaria. F.R.A.T. PALMEIRAS.—Cita para la reunión de esta noche a las 20.30 en Colombia 333. INTEXBOL.—Se reunirá hoy a las 20 en el Policlínico Manco Kapac. Se elegirá nuevo directorio. DEP. PATACAMAYA.—Se reunirá en sesión esta noche a las 21 horas en su local de costumbre.

### Renovó Directorio la As. Tarijeña de Box

El pasado mes, la Asociación Departamental de Box de Tarija procedió a la renovación de su mesa directiva para la gestión 1953-54, habiendo quedado conformado el flamante directorio de la siguiente manera: Presidente Sr. Ivar Shigler C. Vice Luis Gutiérrez P. Secretario General Eugenio Frigerio C. Tesorero Andrés Flores, Presidente de Jurados Julio Quiroga B. Asesor Legal Ramón Tabares y Vocales: Hugo Davila, Juan Carlos Rodríguez y Francisco Avila.

### Hernán Siles Zuazo es Presidente Honorario Del Club Bolívar

El club Bolívar designó Presidente Honorario al Dr. Hernán Siles Zuazo, Vice—Presidente de la República, mediante el siguiente oficio: La Paz, 22 de septiembre de 1953.

Al Excelentísimo señor Dr. Don Hernán Siles Zuazo, Vice—Presidente Constitucional de la República, Presente.—Excelentísimo señor: El Club "Bolívar", el más prestigioso y popular del país, ha resuelto por decisión unánime de su Directorio, designar a Ud. Presidente Honorario de nuestra Institución.

Las altas virtudes morales y cívicas que distinguen al joven estadista, conductor de la Nacionalidad, merecen el reconocimiento amplio y la adhesión sincera de los deportistas bolivianos, que de parte del Club "Bolívar", se patentizan en forma sencilla, con esta designación que honra a nuestra Institución.

La favorable acogida, que sin duda, hemos de merecer de su digna persona, ha de constituir el más grande aliciente en la marcha ascensional del Club "Bolívar". Con este motivo grato, tenemos el honor de reiterar a Ud., el aprecio más sincero de la entidad "celeste". CLUB "BOLIVAR". Fdo. José Florio, Presidente.—Fdo. Agustín Ocampo Crespo, Secretario General.

### Triunfo de Lonabol

El sábado 3 de los corrientes, invitados por el representativo del Club Minobras Públicas, se hicieron presentes en el Estadio Obrero (Miraflores) los componentes del equipo Lonabol, para sostener un encuentro de fútbol de carácter amistoso celebrando el "Día del Camión". Luego de intenso trajín con que fué disputado el citado encuentro se impuso el once de Lonabol por el score de 2 a 1. El cuadro vencedor alineó así: Zamorano; Aguirre y Vargas; Iturri, Tellería y Ballivián; Peñaranda, Jiménez, Ramírez, Márquez y Patiño. Alternaron Montoya y Mendieta. Los goles fueron anotados por M. Peñaranda y A. Ramírez.

### FUTBOL ITALIANO

Roma. (AL). Los equipos mejor colocados en el torneo italiano perdieron hoy puntos, provocando reagrupación en la tabla de posiciones, compartiendo ahora el primer puesto. Los resultados generales de la cuarta fecha fueron los siguientes: "Atlanta y Roma 1-1, Sampdoria y Udinese 2-1, Fiorentina y Palermo 3-1; Génova y Polonia 3-3, Lazio y Juventus 2-1, Legnano e Internazionale 1-1, Milán y Trieste 4-0, Spal y Nápoles 1-1, Turín y Novara 1-0.

Nápoles, Internazionale y Fiorentina tienen ahora siete puntos seguidos por Juventus, Sampdoria, Novara, Polonia y Roma que cuentan con 5 puntos. Milán tiene 4, Spal, Legnano, Trieste, Palermo Lazio y Turín 3, Génova 2 y Atlanta y Udinese 1.

### Basket ball de Div. Inferiores

Estando próximos a su finalización los campeonatos de divisiones inferiores de basket ball, esta noche debe cumplirse en la calle México estos partidos: Hs. 20.15.—Res. Universidad—Mina. Árbitro: Jaime Molina y René Alaga. Hs. 21.15.—2º Femenino: The Strongest—Gimnasia y Esgrima. Árbitros: Juan Alberdi y René Salazar. Hs. 22.15.—3º Div. final Colonia—Olimpic. Árbitros: Guido Ferrufino y Luis Olaguivel. Mesa de control: Apuntador: Erasmo Moya, Cronometrador Jaime Calderón, Fiscal General: Eduardo Alandia.

### Aspirante



Randy Turpin

RANDY TURPIN, QUE APARECE posando en un entrenamiento en Grossinger, Nueva York, peleará por el campeonato mundial de peso mediano con Bob Olson, a quince asaltos, el 21 de octubre en el ring del Madison Square Garden.

### HUNGRIA VENCIO A CHECOSLOVAQUIA

Praga. (AL).— Un notable triunfo logró el domingo en esta capital la selección húngara de fútbol, imponiéndose a la representación local por 5 a 1. La superioridad de los visitantes quedó ampliamente demostrada al terminar la primera etapa cuando los húngaros iban venciendo por un marcador de cuatro a uno.

### Se Adjudicarán los Títulos en las Tres Armas: Florete Espada de Combate y Sable

El próximo sábado, en la Pedana de la Academia de Esgrima, Estadio La Paz, se llevará a cabo el concurso anual en las tres armas, florete, espada de combate y sable. En tal oportunidad estarán a defender sus títulos los campeones absolutos en las armas indicadas. LAS INSCRIPCIONES

Habiendo quedado cerradas las inscripciones, se ha procedido a efectuar la clasificación del lote de buenos esgrimistas convenientemente preparados, esperándose, como una especial deferencia a los esgrimistas del interior a que oficialicen sus inscripciones, por carta o telegráficamente. Por Cochabamba, se ha recibido la inscripción de Napoleón Araujo y Pedro Bleyer en florete, espada y sable. El presidente de la entidad matriz del deporte, doctor Gualberto Saravia, ha ofrecido colaboración al verificativo del concurso anual al que tiene el propósito de darle carácter nacional, por la intervención de las Academias de Esgrima de Sucre, Santa Cruz, Potosí y Cochabamba. Al mismo tiempo, ha puesto a disposición de la Federación los medios que son necesarios al verificativo de dicho concurso, para los premios y preparación de organización.

### Campeonato de Fútbol Del Deportivo Popular

Se convoca a un Campeonato Interno de fútbol del "Club Deportivo Popular", de acuerdo con las siguientes bases: 1.—Podrán tomar parte en dicho concurso cuadros representativos de diversas secciones en número de cuatro como máximo y de tres como mínimo. 2.—Las inscripciones se recibirán hasta el día jueves 8 de los corrientes improrrogablemente en la Secretaría de Deportes (Sr. Vicente Araya). Inscripción por equipo Bs. 250.- 3.—Los encuentros se realizarán en las siguientes fechas: sábado 10, lunes 12 y sábado 17 de los corrientes.

### Francia.....5 Irlanda.....3

Dublin. (AL). La selección francesa venció cómodamente, el domingo, a la representación de Irlanda en un match eliminatorio correspondiente al cuarto campeonato mundial. El resultado final fué de cinco contra tres, encontrándose el conjunto visitante con 2 a 0 en el marcador cuando finalizó el primer tiempo.

### INDEPENDIENTE EMPATO CON LIBERTAD EN ASUNCION

El conjunto superior de los "Diablos Rojos" de Avellaneda se presentó ayer en la capital paraguaya enfrentando a Libertad, poderoso conjunto guaraní. El partido fué reñidamente disputado y terminó con una división de honores en dos goles.

EN FLORETE: Dos premios para campeón y sub campeón anual y dos para campeón y sub campeón absolutos, por títulos. EN ESPADA DE COMBATE: Dos premios para campeón y sub campeón y dos para campeón y sub campeón absolutos. EN SABLE: Dos premios para campeón y sub campeón y dos para campeón y sub campeón absolutos. DIPLOMAS.—Se entregaran diplomas a los ganadores del año 1952 y a los del presente año. Asimismo, se hará entrega en acto especial, de diplomas a la Constancia, a esgrimistas antiguos.

### FINALIZARON LOS JUEGOS INFANTILES: SE DESTACARON SAN LUIS Y DOMINGO SAVIO

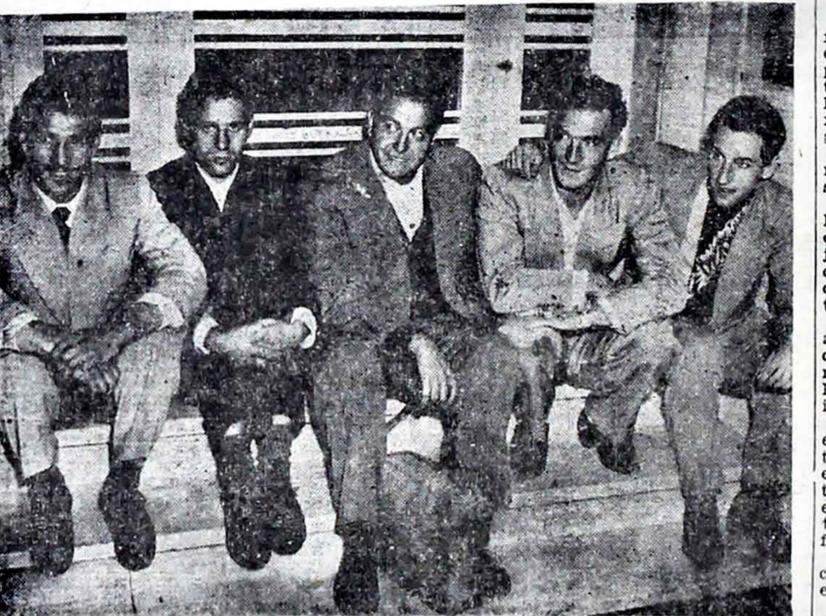
Con todo éxito se dió término el domingo 4 de octubre, a los Juegos Infantiles Preparatorios con la disputa de reñidas competencias en fútbol, vólibol y atletismo. En fútbol juvenil se clasificó campeón E.I.N. de la Escuela Industrial (Miraflores) al vencer a Méndez Arcos por 2 a 1 en un partido muy reñido. El vólibol, San Luis venció a E.I.N. obteniendo así el campeonato en este deporte. En Atletismo Méndez Arcos obtuvo un triunfo al vencer las tres competencias del tritón (carrera de 50 mts. salto largo y lanzamiento de la pelota blanda) mediante los atletas Zengón Velasco R., Ramallo y N. Usher respectivamente. En ajedrez resultó también campeón Méndez Arcos. CLASIFICACION.—FUTBOL—Juvenil: Campeón: E. I. N. 2º Méndez Arcos, 3º Libertad, 4º Infantil: Campeón: U. América, 2º San Luis, 3º Libertad. Mascota: Campeón: Dgo. Savio, 2º Rotterdam, 3º San Luis. BASQUET.—Campeón: Méndez Arcos, 2º E. I. N., 3º Unión América. VÓLIBOL.—Campeón: San Luis, 2º E. I. N., 3º Dgo. Savio. PELOTA VASCA.—Campeón E. I. N., 2º San Luis, 3º Dgo. Savio. TENIS DE MESA.—Juvenil: campeón San Luis, 2º Domingo Savio Infantil: campeón San Luis, 2º Domingo Savio. CARRERA DE PATINES.—1º Rosario, 2º Domingo Savio y San Luis. CARRERA DE COCHETOS.—1º Unión América, 2º Dgo. Savio y Libertad. AJEDREZ.—1º Méndez Arcos, 2º Domingo Savio. DAMAS.—1º Méndez Arcos, 2º E. I. N. CARRERA DE LARGO ALIENTO.—1º Libertad 2º E. I. N., 3º Dgo. Savio. CARRERA A CAMPO TRAVIESA.—1º Libertad, 2º U. América, 3º San Luis. TRITON.—1º Méndez Arcos, 2º San Luis, 3º Libertad. PREMIOS.—El próximo domingo 11 de octubre después del desfile inaugural de los Juegos Infantiles, se entregarán premios por las autoridades del Cód. de Deportes los vencedores de este Torneo. Los premios, consistirán en medallas, diplomas y artículos deportivos.

### NUEVA AGENCIA

Agencia Mendoza, Independencia (esq. Av. Perú).

### Se Reunen Dirigentes De Clubes Infantiles

El jueves 8 de octubre a horas 18 y 30 tendrá lugar en el Oratorio Domingo Savio una importante reunión de los dirigentes de Clubes y equipos infantiles que intervendrán en los próximos Juegos Infantiles a inaugurarse el 11 de octubre. Al respecto, la Comisión organizadora hace presente cuanto sigue: 1.—Es necesaria y obligatoria la representación de todos los clubs y equipos en la reunión del jueves 8 a fin de poder ser incluidos en las distintas series que se han de formar, por sorteo. 2.—Las inscripciones quedan abiertas hasta el día 8, habiendo una tolerancia hasta el 11 para los equipos inscriptos a fin de llenar todas las formalidades indicadas en la convocatoria. 3.—Después de la reunión, se entregarán a los dirigentes carteles con los nombres de los equipos a fin de que se presenten con ellos el día del desfile, en que se hará presente el Instituto Cinematográfico para la filmación del acto inaugural. 4.—Se ha de premiar al club o clubs que mejor se presenten en el desfile. 5.—Los Juegos Infantiles a inaugurarse el día 11, después de los partidos inaugurales del 11 y 12 de octubre, se suspenderán hasta el tiempo de vacaciones, a fin de no alterar la tranquilidad de los exámenes finales siendo una de las finalidades de dicho Torneo, proporcionar un sano esparcimiento en el periodo vacacional.



ESTA VANGUARDIA, CON EXCEPCION DE LACASSIA QUE FUE SUBSTITUIDO POR CHIRICO, fué la que actuó contra Libertad de Asunción.

### BOLETA DE APUESTAS

| Nº | Club 1        | Club 2        |
|----|---------------|---------------|
| 1  | INGAVI        | MAESTRANZA    |
| 2  | BOLIVAR       | LITORAL       |
| 3  | LANZA         | ATL. LA PAZ   |
| 4  | MUNICIPAL     | CHACO         |
| 5  | RIVER PLATE   | LANUS         |
| 6  | ESTUDIANTES   | F.C. OESTE    |
| 7  | NEWELL'S      | RACING        |
| 8  | BANFIELD      | BOCA J.       |
| 9  | V. SANSFIELD  | PLATENSE      |
| 10 | S. LORENZO    | HURACAN       |
| 11 | ALWAYS        | G. y T. SALTA |
| 12 | CHACARITA     | ROSARIO C.    |
| 13 | INDEPENDIENTE | GIMNASIA      |

| CUPON A—24 |        |        |        | CUPON B—24 |        |        |        | CUPON C—10-11/10/53 |        |        |        |
|------------|--------|--------|--------|------------|--------|--------|--------|---------------------|--------|--------|--------|
| FILA 1     | FILA 2 | FILA 3 | FILA 4 | FILA 1     | FILA 2 | FILA 3 | FILA 4 | FILA 1              | FILA 2 | FILA 3 | FILA 4 |
| 1 x 2      | 1 x 2  | 1 x 2  | 1 x 2  | 1 x 2      | 1 x 2  | 1 x 2  | 1 x 2  | 1 x 2               | 1 x 2  | 1 x 2  | 1 x 2  |
| 1          | 2      | 3      | 4      | 1          | 2      | 3      | 4      | 1                   | 2      | 3      | 4      |
| 5          | 6      | 7      | 8      | 5          | 6      | 7      | 8      | 5                   | 6      | 7      | 8      |
| 9          | 10     | 11     | 12     | 9          | 10     | 11     | 12     | 9                   | 10     | 11     | 12     |
| 13         |        |        |        | 13         |        |        |        | 13                  |        |        |        |

### "FUTBOL-TOTO" EL DIARIO

SI TIENE UD 10 RESULTADOS CORRECTOS PRESENTESE INMEDIATAMENTE EN NUESTRAS OFICINAS O LLAME AL TELEFONO 2563

Por cada fila vertical el participante abonará Bs. 25. —

Entregue usted el cupón íntegro, sin cortar

Llene Ud los tres cupones y comprobe que coinciden exactamente con el resultado de la bola.

Los partidos 11 y 13 son de reemplazo se computan solamente en caso que se suspenda uno de los partidos principales

Si usted pronostica la victoria del club 1, coloque la cruz en la columna 1. Si cree que el club 2 gane, colóquela en la columna 2, y si pronostica empate, marque en la columna X.

Ponga las cruces con claridad. No corrija en los cupones B y C.

RECONOCE EL REGLAMENTO DEL "FUTBOL-TOTO".

ESCRIBA CON CLARIDAD.